

Chambre de Représentant.

Kamer van Volk.vertegenwoordigen

SESSION 1973-1974.

ZITTING 1973-1974.

BUDGET DE LA DEITE PUBLIQUE pour l'année budgétaire 1974.

RIJKSSCHULDBEGROTING voor het begrotingsjaar 1974.

TABLE DES MATIERES:

Projet de loi	2
----------------------	---

TABLEAUX DE LA LOI.

Titre I. - Dépenses ordinaires	4
Titre II. - Dépenses extraordinaires	12
Titre IV. - Section particulière	14

PROGRAMME JUSTInCAnF.

Articles 2, 3 et 4 de la loi... ..	18
Titre I. - Dépenses ordinaires... ..	19
Titre II. - Dépenses extraordinaires	70
Titre IV. - Section particulière	71

ANNEXES.

Situation de la Dette publique aux 30 juin et 31 décembre 1972 et au 30 juin 1973	77
Situation de la dette garantie par l'Etat au 30 avril 1973	87

INHOUST AFEL.

Wetsontwerp	2
--------------------	---

WETSTABELLEN.

Titel I. - Gewone uitgaven	4
Titel II. - Buitengewone uitgaven	U
Titel IV. - Afzonderlijke sectie	14

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

Artikelen 2, 3 en 4 van de wet	18
Titel I. - Gewone uitgaven... ..	19
Titel II. - Buitengewone uitgaven	70
Titel IV. - Afzonderlijke sectie	71

BIJLAGEN.

Stand van de Rijksschuld op 30 juni en 31 december 1972 en op 30 juni 1973... ..	77
Stand van de schuld onder staatswaarborg uitgegeven op 30 april 1973	87

PROJET DE LOI

BAUDOUIN, ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SAUT!

Sur la proposition de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget, chargé de la Coördination des Réformes institutionnelles, de Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances, de Notre Secrétaire d'Etat au Budget et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS:

Notre Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget, chargé de la Coördination des Réformes institutionnelles, Notre Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances et Notre Secrétaire d'Etat au Budget sont chargés de présenter en Notre nom aux Chambres législatives le projet de loi dont la teneur suit:

TITRE I.

DEPENSES ORDINAIRES.

Article premier.

Il est ouvert pour les dépenses ordinaires de l'année budgétaire 1974 afférentes à la Dette publique et énumérées au Titre I du tableau ci-annexé, des crédits s'élevant à la somme de 70381 753 000 francs.

Art. 2.

Le montant effectif des emprunts que l'Association sans but lucratif «Ligue des Familles nombreuses de Belgique» est autorisée à émettre sous la garantie de l'Etat pour son Fonds des études, est porté de 235250000 à 247250000 francs.

Art. 3.

Les crédits postulés aux articles 21.01 et 91.01 pour les charges d'intérêt et pour l'amortissement des emprunts visés par ces articles, peuvent être affectés pour compléter, selon le cas, les dotations d'amortissement contractuelles de ces emprunts ou le montant des fonds nécessaires à leur service d'intérêt.

Art. 4.

Les crédits inscrits pour le service financier des emprunts amortissables suivant tableau d'amortissement peuvent être utilisés pour compléter les dotations d'amortissement prévues à l'année budgétaire précédente, dans la mesure où ces dotations sont insuffisantes pour assurer les amortissements contractuels.

WETSONTWERP

BOUDEWIJN, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en bierna urezen zul/en, ONZE, GROET.

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting, belast met de Coördinatie van de Institutionele Hervormingen, van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën, van Onze Staatssecretaris voor Begroting en op in Raad overlegd advies van Onze Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting, belast met de Coördinatie van de Institutionele Hervormingen, Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën en Onze Staatssecretaris voor Begroting zijn gelast in Onze naam bij de Wetgevende Kamers het wetsontwerp in te dienen waarvan de tekst volgt :

TITEL I.

GEWONE UITGAVEN.

Eerste artikel.

Voor de aan het begrotingsjaar 1974 verbonden en in de Titel I van de hierbijgaande tabelopgesomde gewone uitgaven betreffende de Rijksschuld zijn kredieten geopend ten bedrage van 70381753 000 frank.

Art. 2.

Het werkelijk bedrag der leningen die de Vereniging zonder winsttoogmerken «Bond der Grote Gezinnen van België» gernachtigd is uit te geven met Staatswaarborg, voor zijn Studiefonds, wordt van 235 250 000 op 247250 000 frank gebracht.

Art. 3.

De op de artikelen 21.01 en 91.01 uitgetrokken kredieten voor de rentelasten en voor de aflossing van de in deze artikelen bedoelde leningen, mogen worden aangewend om, naar het geval, de contractuele aflossingsdotaties van deze leningen of het bedrag van de voor hun rentedienst benodigde fondsen te vervullen.

Art. 4.

De kredieten uitgetrokken voor de financiële dienst van de leningen aflosbaar volgens delgingsrabel mogen benut worden om de op het vorig begrotingsjaar uitgetrokken delgingsdotaties aan te vullen in de mate dat deze dotaties onvoldoende blijken om de contractuele aflossingen te verzekeren.

TITRE B.

DEPENSES EXTRAORDINAIRES.

An.5.

Des crédits d'ordonnancement résultant des obligations contractées en exécution des autorisations accordées par la présente loi et par les lois antérieures sont ouverts jusqu'à concurrence de 361 903 000 francs répartis conformément au Titre B du tableau de la présente loi.

TITRE IV.

SECTION PARTICULIERE.

An.6.

Les opérations effectuées sur les fonds spéciaux figurant au tableau du Titre IV, joint à la présente loi, sont évaluées à 17374340 000 francs pour les recettes et à 17380290000 francs pour les dépenses.

An.7.

Le mode de disposition des avoirs mentionnés aux fonds inscrits au tableau du Titre IV joint à la présente loi, est indiqué en regard du numéro de l'article se rapportant à chacun d'eux.

Les fonds et comptes sur lesquels il est disposé à l'intervention du Ministre des Finances sont désignés par l'indice B.

An.8.

Le Trésor est autorisé à consentir des avances lorsque le compte du fonds qui fait l'objet de l'article 600.1.B du tableau du Titre IV se trouvera en position débitrice.

Donné à Bruxelles, le 10 octobre 1973.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI:

*Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget,
chargé de la Coordination des Réformes
institutionnelles,*

L. TINDEMANS.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ.

Le Secrétaire d'Etat au Budget,

A. HUMBLET.

TITEL II.

BUITENGEWONE UITGA VEN.

Art.5.

Ordonnanceringskredieten voortvloeiend uit verplichtingen aangegaan in uitvoering van de door deze wet en vroegere werten verleende machtigingen zijn geopend ten belope van 361 903 000 frank, onderverdeeld overeenkomstig Titel II van de tabel van deze wet.

TITEL IV.

AFZONDERLIJKE SECTIE.

Art.6.

De verrichtingen op de speciale fondsen die voorkomen in de bij deze wet gevoegde tabel van Titel IV worden geraamd op 17374340 000 frank voor de ontvangsten en op 17380290 000 frank voor de uitgaven.

Art. 7.

De wijze van beschikking over het tegoed vermeld voor de fondsen ingeschreven in de tabel van Titel IV gevoegd bij deze wet, wordt aangeduid naast het nummer van het artikel dat op elk dezer betrekking heeft,

De fondsen en rekeningen waarop door bemiddeling van de Minister van Financiën wordt beschikt, worden door het teken Baangeduid.

An.8.

De Schatkist is gemachtigd voorschotten toe te kennen wanneer de rekening van her fonds, dar het voorwerp uitmaakt van artikel 600.1.B van de tabel van Titel IV, debet staat,

Gegeven te Brussel, 10 oktober 1973.

BOUDEWIJN.

VAN KONINGSWEGE:

*De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,
belast met de Coördinatie van de Institutionele
Heruormingen,*

L. TINDEMANS.

De Yice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ.

De Staatssecretaris uoot Begroting,

A. HUMBLET.

TITRE I - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs).

Art.	LIBELLES	1974
		Crédits sollicités
		Aan(evraa)de kredieten

CHAPITRE I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

11,10 (221 partim)	Salaires relatifs à l'émission d'emprunts	3000
	Total pour l'article 11	3000
12,20 (218)	Allocation forfaitaire à la Banque Nationale de Belgique pour dédommagement partiel des frais d'entretien de la circulation fiduciaire... ..	34000
12,21 (221 partim)	Frais relatifs aux diverses dettes et annuités y compris les emprunts garantis par l'Etat.	55329
11,22, (103)	Rente annuelle à 3 % à titre d'indemnités du chef de servitudes aéronautiques (lois du 23 juin 1930 et du 17 mars 1936)	25
	Total pour l'article 12	89354
	Total pour le chapitre I	92354

CHAPITRE II.

INTERETS ET CONTRIBUTIONS A LA CHARGE D'INTERETS
DE LA DETTE DES POUVOIRS PUBLICS.

21,01 (106-172 partim) (201-204 partim)	Intérêts, lots, primes des emprunts à long terme (en francs)	35203529
21,02 (175-188 partim)	Intérêts des emprunts à long terme (en monnaies étrangères)	221221
21,03 (173)	Intérêts et primes des Bons du Trésor (en francs)	1054443
21,04 (194) (174)	Intérêts et primes des Bons du Trésor (en monnaies étrangères) et allocation spéciale destinée au remboursement des Bons du Trésor émis en dessous du taux de remboursement	2367
21,05 (189-193)	Intérêts de la dette congolaise garantie en devises reprise par la Belgique	46440
21,06 (222)	Intérêts sur cautionnements et consignations V.	67000
21,07 (216)	Paiement à l'opposant, de la valeur en espèces, au cours du jour de la décision autorisant l'opération, des titres frappés d'opposition et du prorata d'intérêts couru jusqu'à la date de ladite décision (arrêtés royaux des 4 novembre 1921 et 6 août 1957 et arrêtés du Régent des 18 mai 1945 et 15 avril 1949)... ..	500
21,08 (195)	Intérêts et frais des capitaux empruntés ou à emprunter et dont les charges ne sont pas prévues aux autres articles	5822 100
	Total pour l'article 21	42417600

CONTRIBUTION A LA CHARGE D'INTERETS
ET AUX PERTES D'EXPLOITATION D'ENTREPRISES PUBLIQUES.

22,01 (196-197 partim)	Charges d'intérêts des emprunts émis par la Société nationale des Chemins de Fer belges	36840
22,02 (198)	Sommes à verser à la Régie des Télégraphes et Téléphones pour le solde des intérêts produits par les sommes portées au compte courant prévu à l'article 16 de la loi du 19 juillet 1930.	16000
22,03 (200 partim)	Somme fixe à payer jusqu'en 1986 à la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles (loi du 11 septembre 1895)	96

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendallen frank).

1973	1971	TEKSTEN	Art.
Crédits (années antérieures)	Dépenses (années antérieures)		
—	—		
Kredieten (vóór 1973)	Uitgaven (vóór 1971)		

HOOFDSTUK I.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

2500	2012	Loonkosten in verband met de uitgifte van Staatsleningen	11.10 (221 partim)
2500	2012	Totaal voor artikel 11.	
34000	34000	Forfaitaire schadeloosstelling aan de Nationale Bank van België voor de instandhouding van de biljettenomloop.	12.20 (218)
49000 (98)	27650	Kosten in verband met de diverse schulden en annuïteiten inbegrepen de door de Staat lijkewaarborende leningen.	12.21 (221 partim)
25	25	Jaarrente 3 % als vergoeding uit hoofde van luchtvaartservisuren (wetten van 23 juni 1930 en 17 maart 1936).	12.22 (103)
83025 (98)	61675	Totaal voor artikel 12.	
85525 (98)	63687	Totaal voor hoofdstuk I.	

HOOFDSTUK II.

RENTE EN BIJDAGEN IN RENTELASTEN OVERHEIDSSCHULD.

29 876284	25 205 397	Rente, loten en premies van de leningen op lange termijn (in franken)	21.01 (106-172 partim) (201-204 partim)
258434	333582	Rente van de leningen op lange termijn (in vreemde munten)	21.02 (175-188 partim)
1225 325	932237	Rente en premies van de Schatkistbons (in franken)	21.03 (173)
2271	77267	Rente en premies van de Schatkistbons (in vreemde munten) en bijzondere toelage tot terugbetaling van de Schatkistbons uitgegeven beneden de voet van terugbetaling.	21.04 (194) (174)
61299	76101	Rente van de gewaarborgde Kongolese schuld in deviezen overgenomen door België ...	21.05 (189-193)
65000 (159)	60000	Rente op borgtochten en consigna-ties	21.06 (222)
500	—	Betaling aan de verzetberekenaar, tegen de koers van de dag der beslissing welke de verrichting toestaat, van de waarde in specien der met verzet bezwaarde effecten en het tot op gezegde dag opgelopen rentepro-rata (koninklijke besluiten van 4 november 1921 en 6 augustus 1957 en de Regentsbesluiten van 18 mei 1945 en 15 april 1949).	21.07 (216)
4935200	3654656 (149 33)	Rente en kosten van de te leen genomen of te nemen kapitalen waarvan de lasten niet in andere artikelen werden voorzien.	21.08 (195)
36424313 (159)	30339240 (149833)	Totaal voor artikel 21.	

BIJDAGEN IN RENTELASTEN EN EXPLOITATIEVERLIEZEN
VAN OPENBARE BEDRIJVEN.

46169	53559	Rentelasten van de door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen.	22.01 (196-197 partim)
16000	15208	Sommen af te dragen aan de Regie van Telegrafie en Telephonie voor het saldo der rente ongcbracht door de sommen zcboekr op de rekening-courant voorzien bij artikel 16 van de wet van 19 juli 1930.	22.02 (198)
100	106	Vaste som tot en met 1986 te betalen aan de Naarloze Maatschappij der Brusselse Vaart- en Haveninrichtingen (wet van 11 september 1895).	22.03 (200 partim)

TITRE J. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLES	1974 eRdia sollicités --- Aangevraagde kredieten
22.04 (20S partim)	Part de l'Etat dans les charites d'intérêts des emprunts de la Compagnie intercommunale bruxelloise des Eaux (arrêté royal du 8 février 1922 et loi du 10 février 1922).	816
22.05 (207-208 partim)	Charge d'intérêts des emprunts au bénéfice de la Société nationale du Logement	<u>56970</u>
	Total pour l'article 22	<u>110722</u>
	Total pour le chapitre II	42528322
CHAPITRE III.		
TRANSFERTS DE REVENUS.		
Subventions aux entreprises.		
32.01 (210 partim)	Subside à l'association sans but lucratif dénommée « Palais des Beaux-Arts de Bruxelles » à titre de participation de l'Etat dans le service de l'intérêt des emprunts émis par ladite association.	<u>7789</u>
	Total pour l'article 32	7789
Transferts de revenus aux ménages.		
33.02 (209)	Charge d'intérêts des emprunts contractés, avec la garantie de l'Etat, par la Ligue des Familles Nombreuses de Belgique pour le service de son Fonds des Etudes (lois contenant le budget de la Dette publique pour chacun des exercices 1953 à 1973),	7750
33.03 (101)	Rente au nom de S.G. le prince de Waterloo.	<u>82</u>
	Total pour l'article 33	7832
Transferts de revenus à l'étranger.		
34.01 (104)	Redevance pour l'entretien du canal de Terneuzen et de ses dépendances	1403
34.02 (105)	Rachat des droits de fanal... ..	<u>141</u>
	Total pour l'article 34	1544
Transferts de revenus aux fonds.		
41.01 (217)	Dotation des combattants (loi du 10 août 1921)	10000
41.02	Transferts de revenus au Fonds des Routes pour les charges d'intérêts de ses emprunts	---
	Total pour l'article 41... ..	<u>10000</u>
Transferts de revenus aux communes et provinces.		
43.01 (102)	Rente au nom de la Ville de Bruxelles... ..	<u>300</u>
	Total pour l'article 43	<u>300</u>
	Total pour le chapitre III	27465

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

<In duizendfranken frank.)

1973 Crédits (années antérieures) Kfr- (400.000.000 144m)	1m Dépenses (années antérieures) VittWm (400.000.000 141m)	TEKSTEN	An.
829	832	Aandeel van de Staat in de rentelasten van de minimale Compagnie intercommu- nale bruxelloise des Eaux. (koninglijk besluit van 8 februari 1922 en wet van 10 februari 1922).	22.M (205 part.)
<u>57566</u>	<u>58134</u>	Rentelasten van de ten behoeve van de Nationale Maatschappij, voor de Huisvesting uitgegeven leningen.	22.05 (207-208 part.)
<u>120 664</u>	<u>127839</u>	Totaal voor artikel 22.	
36544977 (159)	30 467079 (149833)	Totaal voor hoofdstuk II.	
HOOFDSTUK DJ.			
INKOMENSOVERDRACHTEN.			
Subsidies aan bedrijven.			
<u>6463</u>	<u>4162</u>	Subsidie aan de vereniging zonder winstoogmerken Iteenaarnd • Paleis voor Schone Kunsren te Brussel, als deelneming van de Staat in de rentediens van de door bedoelde vereniging uitgegeven leningen.	32.01 (210 part.)
6463	4162	Totaal voor artikel 3k	
Inkomensoverdrachten aan hetzinnell			
<u>7500</u>	6614	Rentediens van de door de Bond der Grote Gezinnen van België, voor de dienst van zijn Studiefonds, onder 's Rijks waarborg, aangegane leningen (wreem houdende de Rijksschuldbeginz, voor elk van de dieastjaren 1953 tot en met 1973).	33.02 (209)
<u>82</u>	<u>81</u>	Rente op naam van Z.D. de prias van Warenloo,	33.03 (101)
7582	6695	Totaal voor artikel 33.	
Inkomensoverdrachten aan het buitenland.			
1403	1378	Jaarrente voor het onderhoud van het kanaal van Terneuzen en de bihorigheden ervan.	34.01 (104)
<u>141</u>	<u>138</u>	Afkkoop van de bakengelden •	34.02 (105)
1544	1516	Totaal voor artikel 34.	
Inkomensoverdrachten aan fondsen.			
15000	25 000	Dotatie der strijders (wer van 10 aUjUstus... 1921)... ..	41.01 (217)
<u>---</u>	<u>3212507</u>	Inkomensoverdrachten aan het Weienfonds voor de rentelasten van zijn leningen ..	41.02
15000	3237507	Totaal voor artikel 41.	
Inkomensoverdrachten aan gemeenten en provincien.			
<u>300</u>	<u>300</u>	Reille op naam van de Stad Brussel	43.01 (1021)
<u>300</u>	<u>300</u>	Totaal voor artikel 43.	
30 889	3250 180	Totaal voor hoofdstuk III.	

TITRE J. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLES	1974 Crédits sollicités — <i>Aangevraagde kredieten</i>
------	----------	--

CHAPITRE IV.

TRANSFER.TS DE CAPITAUX.

Transferts de capitaux aux entreprises.

51.01 (210 <i>partim</i>)	Subside à l'association sans but lucratif dénommée «Palais des Beaux-Arts de Bruxelles» à titre de participation de l'Etat dans le service de l'amortissement des emprunts émis par ladite association.	561
51.02 (221 <i>partim</i>)	Garantie de change donnée par l'Etat pour le service financier des emprunts émis ou il émettre par la Société Nationale de Crédit à l'Industrie en exécution des lois dites d'expansion économique et notamment celles des 24 mai, 17 et 18 juillet 1959 et 15 février 1961.	521683
Total pour l'article 51		522244

Transferts de capitaux aux fonds.

61.01	Transferts de capitaux au Fonds des Routes pour l'amortissement de ses emprunts ;	—
Total pour l'article 61		—
Total pour le chapitre IV		522244

CHAPITRE V.

PARTICIPATION DANS LES CHARGES D'AMORTISSEMENT
DES ENTREPRISES PUBLIQUES.

81.01 (196-197 <i>partim</i>)	Charges d'amortissement des emprunts émis par la Société nationale des Chemins de Fer belges	112680
81.02 (200 <i>partim</i>)	Sommes fixes à payer jusqu'en 1986 à la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles (loi du 11 septembre 1895)... ..	255
81.03 (205 <i>partim</i> ;	Part de l'Etat dans les charges d'amortissement des emprunts de la Compagnie intercommunale bruxelloise des Eaux (arrêté royal du 8 février 1922 et loi du 10 février 1922)... ..	354
81.04 (207-208 <i>partim</i>)	Charges d'amortissement des emprunts émis au bénéfice de la Société nationale du Logement	<u>15640</u>
Total pour le chapitre V... ..		128929

CHAPITRE VI.

AMORTISSEMENTS DE LA DETTE PUBLIQUE.

91.01 (106-172 <i>partim</i> et 201-204 <i>Partim</i>)	Amortissements des emprunts à long terme (en francs)	25 149701
91.02 (175-188 <i>partim</i>)	Amortissements des emprunts à long terme (en monnaies étrangères)	898 585
Total pour le chapitre VI		26048286

CHAPITRE VII.

DIVERS.

01.01 (199)	Sommes souscrites par l'Etat pour la formation du capital d'établissement des chemins de fer vicinaux. - Sommes reprises par l'Etat, à la décharge des provinces et des communes qui ont participé à la formation du capital d'établissement de lignes vicinales concédées, dont la mise en exploitation est définitivement abandonnée (loi du 24 juin 1885)	39000
----------------	---	-------

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN

(In duizendtallen frank.)

1973	1972	TEKSTEN	Art.
Crédits (années antérieures)	Dépenses (années antérieures)		
Kredieten (vorige jaren)	Uitslagen (vorige jaren)		
HOOFDSTUK IV.			
KAPIT. AALSOVERDRACHTEN.			
Kapitaaloverdrachten aan bedrijven,			
537	513	Subsidies aan de vereniging, zonder winsroofterken l'enaamd «Paleis» voor Schone Kunsten re Brussel, als deelneming van de Staat in de aflossingsdienst van de door bedoelde vereniging uitgegeven leningen,	51,01 (210 partim)
105600	165788 (99942)	Wisselgarantie door de Staat, verlcend voor de financiële dienst van de leningen door de Nationale Maatschappij, voor Krediet aan de Nijverheid, uirl'evenof uit te geven in uitvoering van de wetten l'enaamd voor economische expansie en inzonderheid deze van 24 mei, 17 en 18 juli 1959 en 15 februari 1961.	51,02 (221 partim)
106137	166301 (99942)	Totaal voor artikel 51.	
Kapitaaloverdrachten aan fondsen,			
—	3156089 (15886)	Kapitaaloverdrachten aan het Wel'enfonds voor de aflossing van zijn leningen	61,01
—	3156089 (15886)	Totaal voor artikel 61.	
106137	3322390 (115 828)	Totaal voor hoofdstuk IV.	
HOOFDSTUK V.			
DEELNEMING IN AFLOSSINGSLASTEN VAN OPENBARE BEDRIJVEN.			
186300	179010	Aflossingslasten van de door de Nationale Maatschappij der Belgische Snoorwegen uitgegeven leningen,	81,01 (196-197 partim)
250	244	Vaste som tot en met 1986 te beralen aan de Naamloze Maatschappij der Brusselse Vaart- en Haveninrichtingen (wet van 11 september 1895).	81,02 (200 partim)
341	327	Aandeel van de Staat in de aflossingslasten van de leningen der «Compagnie intercommunale bruxelloise des Eaux» (koninklijk besluit van 8 februari 1922 en wet van 10 februari 1922).	81,03 (205 partim)
15047	14 477	Aflossingslasten van de ten behoeve van de Nationale Maatschappij voor de H'LS' vesting uitgegeven leningen.	81,04 (207-208 partim)
201938	194058	Totaal voor hoofdstuk V.	
HOOFDSTUK VI.			
AFLOSSING VAN OVERHEIDSSCHULD.			
21236951	18480179	Aflossing van de leningen op lange termijn (in franken)	91,01 (106-172 partim)
938842	1149249 (10371)	Aflossing van de leningen op lange termijn (in vreemde munten)	201-204 partim 91,02 (175-188 partim)
22175793	19629428 (1037)	Totaal voor hoofdstuk VI.	
HOOFDSTUK VII.			
DIVERSEN.			
36390	33080	Sommen onderschreven door de Staat tot samenstelling van het kapitaal voor het aanleggen van buurrspoorwegen. - Sommen overgenomen door de Staat ter ontlasting VIn de provincien en gemeellen die deelgenomen hebben aan de samenstelling van her onrichtinaskapitaal van gecoucedeerde buurtspoorwczlijnen, waarvan de inbedrijfstelling definitief opgeaevu is (wet van 24 juni 1885).	01,01 (1199)

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLES	1974 Crédits sollicités — Aangevraagd kredieten
01.02 (211-215)	Annuité à payer à la Société du Crédit Communal de Belgique ou par l'intermédiaire de celle-ci, en remboursement de dépenses anormales supportées par les villes et les communes	65153
01.03 (219)	Intérêts, commissions et frais afférents à l'exécution des accords internationaux de paiement et des obligations de l'Etat belge à l'égard de l'Accord Monétaire Européen et du Fonds Monétaire International	20000
01.04 (220)	Versement par la Belgique au Fonds belge-congolais d'amortissement et de gestion ...	510000
01.05 (206)	Part de l'Etat dans les charges des emprunts contractés avec ou sans garantie de l'Etat par la Société Nationale des Distributions d'Eau conformément aux articles 5 et 8 de la loi du 26 août 1913... ..	400000
Total pour le chapitre VII		1034153
Total pour le Titre I. - Dépenses ordinaires		70381753

TITEL J. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

1m Crédits (années antérieures) — Kredieten (~ jaren)	1m Dépenses (années antérieures) — U- (voor- jaren)	TEKSTEN	An.
65153	65152	Annuititeiten aan de Maatschappij van het Gemeentekrediet van België of door tussenkomst van deze maatschappij te betalen in verband met de ~It . nn bijzon- dere uitgaven ten behoeve van de steden en fiCDICClten.	01.02 (211-215)
—	—	Interessen, commissielonen en kosten betreffende de uitvoerinnl; van de internatioonale betalingsakkoorden en in verband met de verbintenissen van de Belgische Staat ten overstaan van de Europese Monetaire Overeenkomst en van het Internationaal Monetair Fonds.	01.03 (219)
510000	510000	Stortin~ door België aan het Belgisch-Kongolees Fonds voor de lQDlten beheer	OUK (220)
375000	325' 263 (6806)	Aandeel van de Staat in de lasten der door de Nationale Maatschappij der Water- leidingen overeenkomstig artikelen 5 en 8 der wet van 26 au- 1913 met of zonder Staatswaarborg aangegeane leningea,	01.05 (206)
986543	933495 (6806)	Totaal voor hoofdstuk VII0	
60' 131802 (257)	57860 317 (273504)	Totaal voor Titel J. - Gewone uitgaven.	

TITRE II. - DEPENSES EXTRAORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLES	ORDONNANCEMENTS	
		ORDONNANCEMENTS	ORDONNANCEMENTS
		1972	Autorisations
		1972	~im
		1972	Crédits reportés de l'année budgétaire précédente.
		1972	Ülkedraalm kredieten van het voorlopige begrotingsjaar

CHAPITRE I.

Amortissement de la dette publique.

91.01 (73.401-73.405)	Amortissement de la Dette Congolaise garantie en devises reprise par la Belgique,	358254	---
Total pour le Titre II. - Dépenses extraordinaires.		358254	---

TITEL II. - BUITENGEWONE UITGAVEN.

[In duizentallen frank.]

<p><u>1m</u> 1973</p> <hr/> <p>Crédits adaptés 1973 — Aangepaste kredieten 1973</p>	<p>Autorisations nouvelles 1974 — Nieuwe machtigingen 1974</p>	<p>TEKSTEN</p>	<p>An.</p>
---	--	----------------	------------


HOOFDSTUK I.

Aflossing van overheidsschuld.

350534	361903	Aflossing van de gewaarborgde Kongolese Schuld in deviezen overgenomen door België.	91.01 (73.401-73.405)
350534	361903	Totaal voor Titel II. - Buitengewone uitgaven.	

(In duizendtalen Frank.)

-nTEL IV. - AFZONDERLIJKE SECTIE.

Oeynses de année — Uitgaven: 1974	Solde au 31 décembre 1974 — Saldo op 31 december 1974	TEKSTEN	IV	
---	---	---------	----	---

SECTIE I.

Staatsuitgaven op inkomsten met speciale bestemming.

HOOFDSTUK I.

FONDSSEN VOORNAMELIJK GESTIJD
DOOR BEGROTINGSICHTEN.

	Dotatie der stújders (wet van 10 augustus 1921):	600	1	B
2176	Saldo's.			
	Onhlangsten :			
	- van budgettaire oorspronK (art. 41.01 van de gewone begroting van de Rijksschuld) 10000			
	- bijzondere, niet-patrimonia... .. 50			
	Uitgaven :			
16000	- niet-patrimonia...			

HOOFDSTUK UI.

FONDSSEN GESTIJD DOOR BIJZONDERE INKOMSTEN.

	Ontvangsten aan te wenden tot de terugbetaling van de lening 1964 met 5 of 10 jaar looptijd :	660	1	B
—	Saldo's.			
	Ontvangsten :			
	- bijzondere, patrimoniale.			
	Uitgal'en :			
1627920	- patrimoniale.			
	Ontvangsten aan te wenden tot de terugbetaling van de 4,75 % lening 1959-1974 :	660	2	B
—	Saldo's.			
	Ontvangsten :			
	- bijzondere, patrimoniale ..			
	Uitgaven :			
338870	- patrimoniale.			
	Ontvangsten aan te wenden tot de terugbetaling van de 4%, % lening 1954-1974 :	660	3	B
—	Saldo's.			
	Ontvangsten :			
	- bijzondere, patrimoniale.			
	Uitgaven:			
1698300	- patrimoniale.			

TITRE IV. - SECTION PARTICULIERE.

(En milliers de francs.)

A	B	C	LIBELLES	Solde au 1 ^{er} janvier 1974 — Saldo op 1 januari 1974	Recettes de l'année — Ontvangsten t/m bet
660	4	B	Recettes à affecter au remboursement de l'emprunt 4 I. % 1954-1974, 2 ^e série:		
			Soldes	—	
			<i>Recettes</i> :		
			- particulières, patrimoniales		2242200.
			<i>Dépenses</i> :		
			- patrimoniales		
660	5	B	Recettes à affecter au remboursement de l'emprunt 4,25 % 1954-1974 de la Société Nationale des Chemins de Fer belges :		
			Soldes	—	
			<i>Recettes</i> :		
			- particulières, patrimoniales		357000.
			<i>Dépenses</i> :		
			- patrimoniales		
660	6	B	Recettes à affecter au remboursement anticipé d'obligations de l'emprunt 1967-1974-1982 :		
			Soldes	—	
			<i>Recettes</i> :		
			- particulières, patrimoniales		5660000.
			<i>Dépenses</i> :		
			- patrimoniales		
660	7	B	Recettes à affecter au remboursement anticipé d'obligations de l'emprunt 1968-1974-1980 :		
			Soldes	—	
			<i>Recettes</i> :		
			- particulières, patrimoniales		5440000.
			<i>Dépenses</i> :		
			- patrimoniales		
Totaux pour le Titre IV. - Section particulière.				8126	17374340

Vu pour être annexé à Notre arrêté
du 10 octobre 1973.

BAUDOUIN,

PAR LE ROI:

*Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget,
chargé de la Coordination des Réformes
institutionnelles,*

L. TINDEMANS.

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Finances,

W. DE CLERCQ.

Le Secrétaire d'Etat au Budget,

A. HUMBLET.

[In duizendtallen, frank.]

TITEL IV. - AFZONDERLIJKE SECTIE.

Dépenses de l'année Uitgaven	Solde au 31 décembre 1974 Saldo op 31 december 1974	TEKSTEN	A	B	C
		Ontvangsten aan te wenden tot de terugbetaling van de 4% % lening 1954-1974. 2 ^e reeks :	660	4	B
	—	Saldo's.			
2242200		Ontvangsten : - bijzondere, patrimoniale. Uitgaven : - patrimoniale.			
		Ontvangsten aan te wenden tot de terugbetaling van de 4,25 % lening 1954-1974 van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen :	660	5	B
	—	Saldo's.			
357000		Ontvangsten : - bijzondere, patrimoniale. Uitgaven : - patrimoniale.			
		Ontvangsten aan te wenden tot de vervroegde terugbetaling van obligaties van de lening 1967-1974-1982:	660	6	B
	—	Saldo's.			
S 660000		Ontvangsten : - bijzondere, patrimoniale. Uitgaven : - patrimoniale.			
		Ontvangsten aan te wenden tot de vervroegde terugbetaling van obligaties van de lening 1968-1974-1980:	660	7	B
	—	Saldo's.			
5440000		Ontvangsten : - bijzondere, patrimoniale. Uitgaven : - patrimoniale.			
17380290	2176	Totale voor Titel IV. - Afzonderlijke sectie.			

Ons bekend om te worden gevoegd
bij Ons besluit van 10 oktober 1973.

BOUDEWIJN.

VAN KONINGSWEGE:

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,
belast met de Coördinatie van de Institutionele
Heruormingen,

L. TINDEMANS.

De Vice-Eerste Minister en Minister van Financiën,

W. DE CLERCQ.

De Staatssecretaris voor Begroting,

A. HUMBLET.

JUSTIFICATION
DE L'ARTICLE 2 DU PROJET DE LOI.

Le système de financement adopté depuis 1953 - emprunts au lieu d'avances remboursables - est continué cette année.

La garantie de l'Etat est demandée pour cet emprunt. Le Trésor Ripponna la seule charge des intérêts.

JUSTIFICATION
DE L'ARTICLE 3 DU PROJET DE LOI

Pour les emprunts dont l'amortissement peut se faire par rachat, il est impossible de déterminer au préalable avec exactitude la part du crédit nécessaire au service financier qui sera affectée au paiement des intérêts et celle à utiliser aux fins d'amortissement.

Jusqu'à présent cette subdivision ne soulevait pas de problème puisque les crédits destinés à supporter les charges d'intérêt et d'amortissement étaient confondus, par emprunt, en un seul article budgétaire et formaient une annuité constante.

La présentation du budget de la Dette publique selon la classification économique implique cependant que dorénavant les crédits destinés au service d'intérêt et ceux destinés à l'amortissement soient logés sous deux articles distincts dont, comme antérieurement, le total par emprunt ne dépasse pas l'annuité contractuelle.

Les dispositions de l'article 3 permettent dans les limites de ce montant destiné au service financier de chaque emprunt, d'affecter les crédits, postulés, pour le paiement des intérêts, qui n'auraient pu être utilisés intégralement par suite de rachats, au complément des dotations contractuelles d'amortissement et vice-versa.

JUSTIFICATION
DE L'ARTICLE 4 DU PROJET DE LOI

Pour certains emprunts d'Etat directs et indirects, l'amortissement s'effectue suivant un tableau d'amortissement annexé aux arrêtés d'émission.

Ainsi, un capital nominal déterminé doit être amorti à chaque échéance.

Cet amortissement peut, dans la plupart des cas, se faire soit par rachats en bourse, à des cours ne dépassant pas le taux prévu dans l'arrêté d'émission, soit, si les cours sont supérieurs à ce taux, par tirage au sort.

Lorsque la dotation destinée à l'amortissement d'une échéance déterminée est intégralement inscrite au budget de l'année budgétaire qui précède la date d'échéance, il peut arriver que, suite à l'imputation à charge de la dotation des proratas d'intérêt sur les obligations rachetées, cette dernière s'avère insuffisante et doit être complétée par le versement d'une dotation complémentaire.

Ce manquant n'étant toutefois connu qu'à la fin de la période de rachat, il est dans la plupart des cas impossible d'inclure les crédits supplémentaires requis dans le feuillet d'ajustement.

Par ailleurs, il est à noter que suite aux rachats avant la date d'échéance contractuelle du capital à amortir, le crédit prévu au budget de l'année courante pour assurer le service des intérêts de l'emprunt, restera inemployé à concurrence de l'intérêt annuel sur ce capital amorti.

Dès lors, il est logique d'imputer les dotations complémentaires, à mettre à la disposition de la Caisse d'amortissement, sur le crédit de l'année budgétaire courante.

VERANTWOORDING
VAN ARTIKEL 2 VAN HET WETSONTWERP.

Het sinds 1953 aangenomen financieringssysteem - leningen in plaats van terugbetaalbare voorschotten - wordt dit jaar voortgezet.

De waarborg van de Staat wordt gevraagd voor deze lening waarvoor de Staat alleen de interestlast zal dragen.

VERANTWOORDING
VAN ARTIKEL 3 VAN HET WETSONTWERP.

Voor de leningen waarvan de delging kan gebeuren door terugkoop, is het onmogelijk op voorhand juist te berekenen welk gedeelte van het voor de financiële dienst benodigde krediet zal aangewend worden tot betaling van de renrelast en welk gedeelte ter aflossing.

Tot nog toe stelde zich in dit verband geen probleem daar de kredieten voor rente en aflossing, per lening, in de begrotingsartikelen werden samengevoegd en een constante annuïteit vormden.

Ingevolge het opstellen van de Rijksschuldbegroting volgens de economische classificatie echter, dienen de kredieten voor de rente en voor de aflossing van de leningen onder twee afzonderlijke artikelen ondergebracht, waarvan zoals voorheen het totaal, per lening, de contractueel voorziene annuïteit niet overtreft.

De bepalingen van artikel 3 laten toe, binnen de perken van dit voor de globale financiële dienst van elke lening bestemd bedrag, voor de rentedienst uitgetrokken kredieten die ingevolge terugkopen niet integraal kunnen worden besteed, aan te wenden ter aanvulling van de contractueel aflossingsdotatie en omgekeerd.

VERANTWOORDING
VAN ARTIKEL 4 VAN HET WETSONTWERP.

Voor sommige directe en indirecte Staatsleningen geschiedt de aflossing overeenkomstig een bij de uitgiftebesluiten gevoegde aflossingstabel.

Aldus moet op iedere vervaldag een bepaald nominaal kapitaal afgelost worden.

Deze aflossing kan, in de meeste gevallen, geschieden door terugkopen ter beurs tegen koersen die de in het uitgiftebesluit voorziene terugbetalingsvoet niet overschrijden of, indien deze koersen hoger zijn, door uittoting.

Wanneer de dotatie bestemd voor de aflossing op een bepaalde vervaldag integraal wordt uitgerokken op het begrotingsjaar dat de vervaldag voorafgaat, kan het gebeuren dat ingevolge de aanrekening van de renreproprara's van de teruggekochte obligaties op deze dotatie, deze laatste onvoldoende is en aangevuld moet worden door de storting van een complementaire dotatie.

Daar dit tekort slechts op het einde van de periode van terugkoop gekend is, is het in de meeste gevallen niet mogelijk de vereiste bijkredieten in het aanpassingsfeulleton op te nemen.

Anderzijds dient opgemerkt dat, ingevolge de terugkopen van het af te lossen kapitaal voor de contractueel vervaldag, het krediet uitgetrokken op de begroting van het lopend jaar om de rentedienst van de lening te verzekeren ongebruikt zal blijven naar rato van de [aaren] op dit afgelost kapitaal.

Het is dan ook logisch de ter beschikking van de Amortisatiekas te stellen complementaire dotaties aan te rekenen op het krediet van het lopend begrotingsjaar.

PROGRAMME JUSTIACA TIF.

VERANTWOORDINGSPROGRAMMA.

TITRE I.

TITEL I.

DEPENSES ORDINAIRES.

GEWONE UITGA VFN.

CHAPITRE I.

HOOFDSTUK I.

DEPENSES DE CONSOMMATION.

CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN.

§ 1. Salaires et charges sociales.

§ 1. Lonen en sociale lasten.

Art. 11.10. - Salaires reutifs à l'émission d'emprunts.

Art. 11.10. - Loonkosten inverband met de uitgifte van Staatsleningen.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
111 Salaire: proprement dit. F	3000000	2500000	2012000	Eigenlijk loon 111

Justification: Augmentation des frais pour vérification des titres.

Verantwoording: Vermeerdering van de kosten voor de verificatie der effecten.

§ 2. Achat de biens DOD durables, et de services.

§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten.

Art. 12.20. - Allocations forfaitaire à la Banque Nationale de Belgique pour dédommagement partiel des frais d'entretien de la circulation fiduciaire.

Art. 12.20. - Forfaitaire schadeloosstelling aan de Nationale Bank van België voor de instandhouding van de biljettenomloop.

Classification économique	T1974	1973	1972	Economische classificatie
123 Achat de services spécifiques F	34000000	34000000	34000000	Aankoop van specifieke diensten ... 123

Art. 12.21. - Frais relatifs aux diverses dettes et annuités y compris les emprunts garantis par l'Etat.

Art. 12.21. - Kosten inverband met de diverse schulden en annuïteiten, inbegrepen de door de Staat gewaarborgde leningen.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
121 Dépenses générales de fonctionnement.	51029000	49000000 (98000)	25718000	Algemene werkingskosten 121
123 Achats spécifiques F	4300000	—	1932000	Specifieke aankopen 123
	55329000	49000000 (98000)	27650000	

L'augmentation se justifie comme suit:

De vermeerdering is verantwoord als volgt :

1. Majoration des frais d'amortissement F	2029000
2. Achat de machines nouvelles et commande de papier filigrané F	4300 000
	F 6329000

1. Verhoging van de kosten in verband met de aflossing... .. F	2029000
2. Aankoop van nieuwe machines en bestelling van gewaternerkt papier. F	4300 000
	F 6329000

Art. 12.22. - Rente annuelle à 3 % à titre d'indemnités de chef de servitudes aéronautiques (lois du 23 juin 1930 et du 17 mars 1936).

Art. 12.22. - Jaarrente 3 % als uergoeding uit hoofde van luchtuuatsuittentuten (wetten van 23 juni 1930 en 17 maart 1936).

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
123 Achat de services spécifique> F	25000	25000	25 000	Aankoop van specifieke diensten 123

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classifi- cation économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974	
		-	
		Kredieten . aaTl?, euTaßgd voor het jaar 1974	
		An. 21.01	Apr. 91.01

CHAPITRE II.

INTERETS ET CONTRIBUTIONS A LA CHARGE D'INTERETS.

CHAPITRE VI.

AMORTISSEMENTS DE LA DETTE PUBLIQUE.

S 1. Intérêts de la dette des pouvoirs publics. - Amortissements.

A. - DETTES A LONG TERME EXPRIMEES EN FRANCS.

211	Dette à 2 1/2 % dérivant de l'exécution des ((2 à 6 inclus de l'article 63 du Traité du 5 novembre 1842: intérêts des obligations au porteur et arrérages des rentes nominatives (semestres au 1 ^{er} janvier et au 1 ^{er} juillet 1974 sur un capital de F 219959631,74)	5499
	<i>Dette à 3 %, 1^{re} série:</i>	
211	- Intérêts, à 3 % sur le capital de 22 809 900 francs en circulation au 31 mai 1973 (semestres au 1 ^{er} janvier et au 1 ^{er} juillet 1974)	685
	Justification: La diminution résulte de l'économie d'intérêt, à 3 % l'an sur un capital nominal racheté de 1 453 500 francs.	
	<i>Dette à 3 %, 2^e série:</i>	
211	- Intérêts à 3 % sur le capital de 152 688 850 francs en circulation au 31 mai 1973 (semestres au 1 ^{er} mai et au 1 ^{er} novembre 1974)	4581
	Justification: La diminution résulte de l'économie d'intérêt à 3 % l'an sur un capital nominal racheté de 571 000 francs.	
	<i>Dette à 3 %, 3^e série:</i>	
211	- Intérêts, à 3 % sur le capital de 107 532 000 francs en circulation au 31 mai 1973 (semestres au 1 ^{er} février et au 1 ^{er} août 1974)	323
	Justification: La diminution résulte de l'économie d'intérêt à 3 % l'an sur un capital nominal racheté de 502 900 francs.	
	<i>Dette à 3 1/2 %, de 1937:</i>	
211	- Intérêts à 3 1/2 % sur le capital nominal de 137 475 2000 francs présumé en circulation au 1 ^{er} mars 1974.	48117
911	- Amortissement	47683
	95800	
	Justification 1 (').	
	<i>Dette à 3 1/2 %, de 1943:</i>	
211	- Intérêts, à 3 1/2 % sur le capital nominal de 1144 859 000 francs présumé en circulation au 15 avril 1974	40071
911	- Amortissement	97544
	137615	
	Justification 1 (').	
	<i>Dette 4 % unifiée, 1^{re} série:</i>	
211	- Intérêts à 4 % sur le capital nominal de 2035762878 francs en circulation au 31 mai 1973 (échéance du 1 ^{er} février 1974).	81431
911	- Amortissement:	
	a) Dotation de 1 % sur le capital nominal de 9128872 .878 francs émis primitivement au 31 mai 1973 F 91288729	
	b) Intérêts à 4 % sur le capital de 7093 110000 francs amortis au 31 mai 1973 F 283724400	375013
	456444	

(') Justification 1: voir in fine Titre IA.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(in duizendfranken)

Crédits alloués pour l'année 1973 Kudiezm vnruad v00r bd jaar 1973		Dépenses probables pour l'année 1973 Waarschijnlike uitl: m voor et jaar 1972	AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN VERANTWOORDINGSPROGRAMMA	Economische classificatie
Intérêts Rente	Amortissement Afl05smg			

HOOFDSTUK II

RENTEN EN BIJDAGEN IN RENTELASTEN

HOOFDSTUK VI

AFLOSSING VAN OVERHEIDSSCHULD.

S 1. Rente overschidschuld. - Aflossingen.

A. - SCHULDEN OP LANGE TERMIJN LUIDEND IN FRANKEN.

S 499	5499	2 1/2 % schuld voortvloeiend uit de uitvoering van SS 2 tot en met 6 van artikel 63 van het Verdrag van 5 november 1842: renten van obligaties aan roonder en verschenen termijnen van de renten op naam (semesters op 1 januari en op 1 juli 1974 op een kapitaal van F 219959631,74).	211
728	7134	3 % Schuld, 1' reeks: - Rente 3 % op het kapitaal van 22 809 900 frank in omloop op 31 mei 1973 (semesters op 1 januari en 1 juli 1974). Verantwoording : De vermindering verreegenwoordigt de rentebesparing tegen 3 % 's jaars op een teruggekocht nominaal kapitaal van 1453500 frank.	211
4583	38198	3 % Schuld, 2' reeks: - Rente 3 % op het kapitaal van 152688850 frank in omloop op 31 mei 1973 (semesters op 1 mei en 1 november 1974). Verantwoording : De vermindering verreegenwoordigt de rentebesparing tegen 3 % 's jaars op een teruggekocht nominaal kapitaal van 57800 frank.	211
338	338	3 % Schuld, 3' reeks: - Rente 3 % op het kapitaal van 10753200 frank in omloop op 31 mei 1973 (semesters op 1 februari en op 1 augustus 1974). Verantwoording : De vermindering verreegenwoordigt de rentebesparing tegen 3 % 's jaars op een teruggekocht nominaal kapitaal van 502900 frank.	211
5-541	49558	3 1/2 % Schuld van 1937: - Rente 3 1/2 % op het vermoedelijk per 1 maart 1974 in omloop zijnde nominaal kapitaal van 1374752000 frank. - Aflossing '	211 911
	101099	Verantwoording 1 (1).	
48445	113 555	3 II. % Schuld van 1943: - Rente 3 1/2 % op het vermoedelijk per 15 april 1974 in omloop zijnde nominaal kapitaal van 1144859 000 frank. - Aflossing '	211 911
	162000	Verantwoording 1 O.	
94819	360521	Geïnticeerde 4 % Schuld, 1' reeks: - Rente 4 % op het nominaal kapitaal van 2035762878 frank in omloop op 31 mei 1973 (vervaldag 1 februari 1974). - Aflossing : a) Dotatie van 1 % op het primitief op 31 mei 1973 uitgegeven nominaal kapitaal van 9128872 .878 frank ... F 91288729 b) Rente 4 % op her op 31 mei 1973 afgeloste kapitaal van 7093110000 frank... .. F 283724400	211 911
	455 340	455301	

CI Verantwoording 1: zie III line Titul IA.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classification économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974 — K7rdinn acil111.,v7cia11d11007 her' jaar 1-4	
		Art. 21.01	An. 91.01

Justification: L'augmentation représente la charge d'intérêt et d'amortissement sur le capital nominal de 79000 francs émis du 1^{er} juin 1972 au 31 mai 1973 en paiement de dommages de l'UCRC 1914-1918 et d'un nominal de 22 002 000 francs provenant de la conversion d'un capital égal de la Dette 4 % unifiée, 3^e série.

Dette 4 % unifiée, 2^e série :

211	- Intérêts à 4 % sur le capital nominal de 2 097 669 425 francs en circulation au 31 mai 1973 (échéance du 1 ^{er} août 1974)...	83907
911	- Amortissement:	
	a) Dotation de 1 % sur le capital nominal de 9 581 585 925 francs émis primitivement au 31 mai 1973.... F 95815859	
	b) Intérêts à 4 % sur le capital de 7483 916500 francs amorti au 31 mai 1973 .. F 299356660	395173
		<hr/> 479080

Justification: L'augmentation représente la charge d'intérêt et d'amortissement sur un capital nominal de 31 819000 francs provenant de la conversion d'un capital égal de la Dette 4 % unifiée, 3^e série.

Dette 4 % unifiée (3^e série) non amortissable (susceptible de conversion en Dette 4 % 1^{er} et 2^e série, en cas d'annulation d'inscriptions nominatives) :

211	- Intérêts:	
	Arrangés à 4 % sur le capital de 49 162500 francs inscrit au Grand-Livre de la Dette publique, en exécution de l'arrêté royal du 26 mars 1936, n ^o 267 (échéances des 1 ^{er} février et 1 ^{er} août 1974)...	1967
	Justification : La diminution résulte de la conversion d'un capital nominal total de 53821000 francs en obligations de la Dette 4 % unifiée, 1 ^{er} et 2 ^e séries.	
	Emprunt 4 % de la Libération :	
211	- Intérêts à 4 % sur le capital nominal de 3 725 524 000 francs présumé en circulation au 15 novembre 1974....	149021
911	- Amortissement	264548
	Justification 1 (').	<hr/> 413 569

Emprunt 4 f. % 1953-1973 (pour mémoire) :

211	- Intérêt.	—
	Justification: Charites supprimées, l'emprunt 4 f. % 1953-1973 a été amorti le 1 ^{er} juin 1973.	—

Emprunt 4,25 % 1954-1974 :

211	- Intérêts:	
	4,25 % sur le capital nominal de 1 665 000 000 de francs en circulation au 5 juillet 1974 ...	70763
911	- Amortissement.	—
	Justification : Le solde non amorti de l'emprunt est remboursable intégralement le 5 juillet 1974 par prélèvement sur le produit d'un emprunt, comme prévu à l'article 11 du budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1974. La diminution de 391 millions de francs résulte, d'une part, de l'économie d'intérêt (15 640000 francs) sur le capital nominal de 368 millions de francs amorti en 1973 et, d'autre part, du fait que le solde non amorti de l'emprunt sera prélevé sur le produit d'un emprunt ainsi qu'il est dit à l'alinéa précédent, alors qu'en 1973 la dotation d'amortissement (375 millions 360000 francs) était à charge du budget de la Dette publique,	<hr/> 70763

(1) Justification 1: voir in fine Titre I.A.

TITEL J. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Credits alloués, pour l'année 1971 — Kredieten voor het jaar 1973		Depense probables pour l'année 1972 — Verwachte uitgaven voor het jaar 1973	N.A.S.W.I.) Z.I.; G. V. S. H.F. V. O. R. V. H. R. P. DER L. I. I. G. V. E. :- N. I. R. A. S. • W. O. O. R. D. I. S. G. S. R. O. G. R. A. :- t. M. A.	Economische classificatie
Intérêts — Rente	Amortissement — Allooiing			

Verantwoording: De vermeerdering van de rente- en aflossingslast op een van 1 juni 1972 tot 31 mei 1973 in betaald van oorlogsschade 1914-1918 uitgegeven nominaal kapitaal van 79 000 frank en van, nominaal 22 002 000 frank voortkomend van de conversie van een even, groot kapitaal geconificeerde 4 % Schuld, 3^e reeks.

Geconificeerde 4 % Schuld, 2^e reeks:

98434	-	Rente 4 % op her nominaal kapitaal van 2 097 669 425 frank, in omloop op 31 mei 1973 (vervaldag 1 augustus 1974).	211
	-	Aflossing:	911
		a) Dotatie van 1 % op het primitief op 31 mei 1973 uitgegeven nominaal kapitaal van 9581585925 frank ... F 95815 859	
		b) Rente 4 % op her op 31 mei 1973 afgeloste kapitaal van 7483916500 frank ... F 299 356 660	
		<u>379055</u>	
477 489		477 489	

Verantwoording: De verhoging verregenwoordigt de rente- en aflossingslast op een nominaal kapitaal van 31819000 frank, voortkomend van de conversie van een even, groot kapitaal van de geconificeerde 4 % Schuld, 3^e reeks.

Geconificeerde 4 % Schuld (3^e reeks) niet aflosbaar (kan omgezet worden in 4 % Schuld, 1^e en 2^e reeksen, in l'eval van annulatie van mschrijkinl(en op naam):

4120	-	Rente: 4 % op het kapitaal van 49 162500 frank Ingeschreven in het Grootboek der Staatsschuld, ter uitvoering van het koninklijk besluit van 26 maart 1936, n° 267 (vervaldagen: 1 februari en 1 augustus 1974):	211
		4120	

Verantwoording: De vermindering volgt uit de conversie van een totaal nominaal kapitaal van 53 821 000 frank in obligaties van de geconificeerde 4 % Schuld, 1^e en 2^e reeksen.

4 % Bevr.; dinl(sleninR:

188369	-	Rente 4 % op het vermoedelijk per 15 november 1974 in omloop zijnde nominaal kapitaal van 3725524000 frank.	211
	-	Aflossing	911
		<u>342056</u>	
530425		530425	

Verantwoording: 1 (1.

4 1/2 % lening 1953-1973 (pro. memorie):

66632	-	Rente	211
		<u>66632</u>	
66632		232934	

Verantwoording: Geschrapte lasten, de 4 1/2 % lening 1953-1973 werd afgelost op 1 juni 1973.

4,25 % lening 1954-1974:

93763	-	Rente: 4,25 % op het nominaal kapitaal van 1 665 000 000 frank in omloop op 5 juli 1974.	211
	-	Aflossing	911
		<u>368000</u>	
461763		462528	

Verantwoording: Het niet afgeloste saldo van de lening is volledig terugbetaalbaar op 5 juli 1974 door afname van een leningsopbrengst, zoals voorzien in artikel 11 van de Rijksmiddelenbegroting van het begrotingsjaar 1974.

De vermindering met ~91 miljoen frank volgt enerzijds uit de rentebesparing (15640000 frank) op het in 1973 afgeloste kapitaal groot 368 miljoen frank en anderzijds uit het feit dat het niet afgeloste saldo van de lening zoals hierboven aezead zal afgenomen worden van een leningsopbrengst, terwijl in 1973 de aflossingsdotatie (375360000 frank) ten laste viel van de Rijksschuldbegroting.

(1) Verantwoording 1: zie ill fine Titet I A,

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classifica- tion économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME SÉRIE CLASSIFICATIF	Crédits sollicités, pour l'année 1974	
		Crédits	Ann. 91.01
	<i>Emprunt 4,25 % 1954-1974, Z' série:</i>		
211	- Intérêts: 4,25 % sur le capital nominal de 2220 000 000 de francs en circulation au 5 novembre 1974.	94350	
911	- Amortissement		94350
	Justification: Le solde non amorti de l'emprunt est remboursable intégra- lement le 5 novembre 1974 par prélèvement sur le produit d'un emprunt, comme prévu à l'article 11 du budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1974. La diminution de 518883 000 francs résulte, d'une part, de l'économie d'intérêt (20953000 francs) sur un capital nominal de 493 millions de francs amorti en 1973 et, d'autre part, du fait que le solde non amorti de l'emprunt sera prélevé sur le produit d'un emprunt ainsi qu'il est dit à l'ali- néa précédent, alors qu'en 1973 la dotation d'amortissement (497 930 000 francs) était à charge du budget de la Dette publique.		
	<i>Emprunt 4 % 1955-1975:</i>		
211	- Intérêts: 4 % sur le capital nominal de 1 999 000 000 de francs en circulation au 25 avril 1974 F 79 960 000 Primes de remboursement F 3 580 000	83540	
911	- Amortissement		358000
	Justification 2 (').		441540
	<i>Emprunt 4 %, 1956-1973 de 3500 000 000 de francs (pour mémoire) :</i>		
111	- Intérêts		
	Justification: Charités supprimées, l'emprunt 4 %, 1956-1973 a été amorti le 1 ^{er} juillet 1973.		
	<i>Emprunt 4,75 % 1959-1974;</i>		
211	- Intérêts: 4,75 % sur le capital nominal de 559 677 000 francs présumé en circulation à l'échéance finale du 15 juin 1974.	26585	
911	- Amortissement		26585
	Justification: Le solde non amorti de l'emprunt est remboursable intégralement le 15 juin 1974 par prélèvement sur le produit d'un emprunt, comme prévu à l'article 11 du budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1974. La diminution de 249 035 000 francs résulte d'une part de l'économie d'intérêt (± 11 082 000 francs) sur le capital amorti au 15 juin 1973 et, d'autre part, du fait que le solde non amorti de l'emprunt sera prélevé sur le produit d'un emprunt ainsi qu'il est dit à l'alinéa précédent, alors qu'en 1973 la dotation d'amortissement (± 237 953 000 francs) était à charge du budget de la Dette publique.		
	<i>Emprunt 1961-1981 de 6 milliards de francs:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 9 octobre 1974 : 5,75 % sur le capital nominal de 561 758 000 francs ... F 32 301 085 Primes de remboursement F 475 000	32 777	
911	- Amortissement		19 000
	Justification 1 (').		51 777

(1) Justification 1 et 2: voir in fine Titre I A.

TITRE 1. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classifica- tion économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Credits sollicités pour l'année 1974	
		Art. 21.01	An. 91.01
		Kredite anfanglich bedingt für 1974	
	<i>Emprunt 1962-1982 :</i>		
211	- Intérêts: échéance: du 8 février 1974 :		
	5,50 % sur le capital nominal de 396 069 000 francs ... F 21783795		
	- Primes de remboursement F 1170000	22954	
911	- Amortissement		39000
	Justification: Le montant correspond au tableau d'amortissement adapté de l'emprunt (<i>Moniteur belge</i> du 17 août 1972).		61954
	<i>Emprunt 1962-1982, 2^e série:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 25 juin 1974:		
	5,25 % sur le capital nominal de 1 327 621 000 francs ... F 69700 103		
	- Primes de remboursement F 2 730 000	72 431	
911	- Amortissement		78000
	Justification 3 (').		150431
	<i>Emprunt 1962 à 15, 15 ou 20 ans :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 21 novembre 1974 :		
	5 % sur le capital nominal de 1338957000. francs	669-48	
911	- Amortissement		14000
	Justification 3 (').		80948
	<i>Emprunt spécial de conversion de 1962 :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 31 décembre 1974 :		
	3 1/2 % sur un capital nominal de 17826000 000 de francs	623 910	
911	- Amortissement :		1000000
	Remboursement au pair le 31 décembre 1974 d'un capital nominal de 1000000 000 de francs d'obligations de la 3 ^e série		
	Justification: La diminution de 35 millions de francs représente les intérêts à 3 1/2 % l'an sur un capital d'un milliard de francs amorti en 1973.		1623910
	<i>Emprunt 1963-1983 :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 12 mars 1974 :		
	5,25 % sur un capital nominal de 555681000 francs	29174	
911	- Amortissement		48000
	Justification 4 (').		77 174
	<i>Emprunt 1963-1983, 2^e série:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 27 juin 1974 :		
	5,75 % sur le capital nominal de 661000 000 de francs	38 008	
911	- Amortissement		56000
	Justification: Le montant correspond au tableau d'amortissement de l'emprunt adapté en fonction du remboursement anticipé à l'échéance facultative du 27 juin 1973 d'un capital nominal, évalué à 2700 millions de francs.		94008

(') Justification 3 et 4: voir *in line* Titre IA.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Crédit, alloués pour l'année 1973 Kredieten verleend voor het jaar 1973	Intérêt Rente	Amortissement A/ossill{	Dépenses probables pour l'année 1972 W.,Jr~bi;lltik.e Uitgaven voor et jaar 1972	AASWIJZIGING V.VX HEI VOORWERP DER UITGAVEN WOORDING WOORDING WOORDING WOORDING	EconomiKbe- classificatie
<i>Lenin/; 1962-1982 :</i>					
24819				- Rente: Vervaldag van 8 februari 1974 : 5,50 % op het nominaal kapitaal van 396069000 frank F 21 783795	2U
				- Terugbetalingspremies F 1170000	
		37000		- Aflossing:	911
		61819	80508	Verantwoording : Het bedrag stemt overeen met de aangepaste aflossingstabel van de lening (<i>Bellisch Staatsblad</i> van 17 augustus 1972).	
<i>Lenin/; 1962-1982, 2' reeks :</i>					
80276				- Rente: Vervaldag van 25 juni 1974 : 5,25 % op een nominaal kapitaal van 1 327 621 000 frank F 69700 103	2U
				- Terugbetalingspremies F 2730000	
		124000		- Aflossing:	911
		204276	206471	Verantwoording 3 (').	
<i>Lenin/ 1962 met 10, 15 of 20 jaar looptijd:</i>					
71198				- Rente: Vervaldag van 21 november 1974 : 5 % op het nominaal kapitaal van 1 338 957 000 frank.	211
				- Aflossing:	911
		126086	456957	Verantwoording 3 (').	
<i>Speciale conversielening van 1962 :</i>					
658910				- Rente: Vervaldag van 31 december 1974: 3 1/2 % op het nominaal kapitaal van 17826000 000 frank.	211
				- Aflossing : Terugbetaling a pari op 31 december 1974 van een nominaal kapitaal van 1 000 000 000 frank obligaties van de 3" reeks.	911
		1000000	660152	Verantwoording : De vermindering met 35 miljoen frank vertegenwoordigt de rente tegen 3 1/2 % s' jaars op het in 1973 afgeloste kapitaal van een miljard frank.	
<i>Lenin/; 1963-1983 :</i>					
186300				- Rente: Vervaldag van 12 maart 1974 : 5,25 % op een nominaal kapitaal van 555 681 000 frank.	211
				- Aflossing:	911
		50077	491850	Verantwoording 4 1').	
		236377			
<i>Lening'; 1963-1983, 2" reeks :</i>					
184855				- Rente: Vervaldag van 27 juni 1974 : 5,75 % op het nominaal kapitaal van 661000 000 frank.	211
				- Aflossing:	911
		83614	460138	Verantwoording : Het bedrag stemt overeen met de aflossingstabel van de lening aangepast in functie van de vervroegde terugbetaling op de facultatieve vervaldag van 27 juni 1973 van een op 2700 miljoen frank pereraamd nominaal kapitaal.	
		268 46			

(') Verantwoording 3 en 4: zie *in fine* Titel I A.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES,

(En milliers de francs.)

Classifica- tion économique:	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES	Crédits sollicités pour l'année 1974	
		An.21.01	Arr. 91.01

Emprunt 1963-1983, 3^e série:

211	- Intérêts : échéance du 15 octobre 1974 : 5,75 % sur le capital nominal de 432000000 de francs:	24840	
911	- Amortissement		36000
		<hr/>	
		60840.	

Justification: Conforme au tableau d'amortissement de l'emprunt adapté en fonction du remboursement anticipé à l'échéance facultative du 15 octobre 1973 d'un capital nominal, évalué à 1 700 millions de francs.

Emprunt: 6 % 1963 à 20 ans:

211	- Intérêts: échéance du 15 octobre 1974 : 6 % sur le capital nominal de 2 902 000 000 de francs:	174120	
911	- Amortissement		233000.
		<hr/>	
		407120	

Justification 1 ().

Emprunt 1964 à 5 ou à 10 ans:

211	- Intérêts: 6,50 % sur le capital nominal de 1 933 236000 francs; présumé en circulation à l'échéance finale du 24 février 1974.... ..	125661	
911	- Amortissement.		
		<hr/>	
		125 661	

Justification: Le solde non amorti de l'emprunt est remboursable intégralement le 24 février 1974 par prélèvement sur le produit d'un emprunt, comme prévu à l'article 11 du budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1974.

La diminution de 463 143000 francs résulte, d'une part, de l'économie d'intérêt (32408000 francs) sur le capital supposé être amorti du 24 février 1973 au 23 février 1974 et, d'autre part, du fait que le solde non amorti de l'emprunt sera prélevé sur le produit d'un emprunt ainsi qu'il est dit à l'alinéa précédent, alors qu'en 1973 la dotation d'amortissement (430 millions 735 000 francs) était à charge du budget de la Dette publique.

Emprunt 1964 à 5 ou à 10 ans, 2^e série (pour mémoire) :

211	- Intérêts		
		<hr/>	

Justification: Charges supprimées. l'emprunt 1964 à 5 ou à 10 ans, 2^e série sera intégralement remboursé le 20 octobre 1973.

Emprunt 1965-1970-1976 :

211	- Intérêts : échéance du 25 juillet 1974 : 6,50 % sur le capital nominal de 45243 000 francs:	2941	
911	- Amortissement.		
		<hr/>	
		2941	

Justification: Par suite du remboursement anticipé d'un capital nominal de 6756096000 francs à l'échéance facultative du 25 juillet 1970, l'emprunt sera intégralement remboursé le 25 juillet 1974.

Le montant représente la charge d'intérêt sur le capital nominal de 45243000 francs présumé être encore en circulation à l'échéance du 25 juillet 1974.

C) justification 1: voir la feuille TIUE IA.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Crédits alloués pour l'année 1973 — Kredieten verleend voor het j.J., 1973		Dépenses probables pour l'année 1972 — W.Jt.ITSchijllUjke llilf(a)en l'ocJr "el j.J., 1972	W.A.--WIJZI-G Y.A.:N HET VOORWERP DER UITGAVEN — VTRA:-H WOORDISGSI'ROC,RAMMA	Economische classificatie
Intérêts — RePlie	Amortissement — Aflossing			
126335	34000		<i>Lening</i> 1963-1983,3' reeks :	
<hr/>			- Rente: vervalddag van 15 oktober 1974 : 21L	
160335		293845	5,75 % op het nominaal kapitaal van 432 000 000 frank,	
			- Aflossing 91L	
			Verantwoording : Overeenkomstig de aflossingstabel van de lening aangepast in functie van de vervroegde terugbetaling op de facultatieve vervalddag van 15 oktober 1973 van een op 1700 miljoen frank geraamd nominaal kapitaal.	
			<i>6 % lening 1963 op 20 jaar :</i>	
181416	220000		- Rente: vervalddag van 15 oktober 1974 : 21L	
<hr/>			6 % op het nominaal kapitaal van 2 902 000 000 frank.	
401416		228600	- Aflossing: 91L	
			Verantwoording 1 (').	
			<i>Lening 1964 met 10 jaar looptijd :</i>	
158069	430735		- Rente: 21L	
<hr/>			6,50 % op het vermoedelijk in omloop zijnde nominaal kapitaal van 1 933 236 000 frank op de eindevervalddag van 24 februari 1974.	
588804		588804	- Aflossing 91L	
			Verantwoording : Het hier afgeloste saldo van de lening is volledig terugbetaalbaar op 24 februari 1974 door afname van een leningsopbrengst, zoals voorzien in artikel 11 van de Rijksmiddelenbegroting van het begrotingsjaar 1974.	
			De vermindering met 463 143000 frank volgt enerzijds uit de rentebesparing (32408000 frank) op het van 24 februari 1973 tot 23 februari 1974 verondersteld afgeloste kapitaal en anderzijds uit het feit dat het hier afgeloste saldo van de lening zoals hierboven gezegd zal afgenomen worden van een leningsopbrengst, terwijl in 1973 de aflossingsdrotatie (430735000 frank) ten laste viel van de Rijksschuldbegroting.	
			<i>Lening 1964 met 1 of 10 jaar looptijd, 2' reeks (pro memorie) :</i>	
5 806	—		- Rente: 21L	
<hr/>				
5806		111865	Verantwoording : Geschrapte lasten, de lening 1964 met 5 of 10 jaar looptijd, 2' reeks, zal op 20 oktober 1973 volledig terugbetaald zijn,	
			<i>Lening 1965-1970-1976 :</i>	
23 434	45243		- Rente: vervalddag van 25 juli 1974 : 21L	
<hr/>			6,50 % op het nominaal kapitaal van 45 243 000 frank.	
68677		351774	- Aflossing 91L	
			Verantwoording : Ingevolge de vervroegde terugbetaling van een nominaal kapitaal van 6 756 096 000 frank op de facultatieve vervalddag van 15 juli 1970, zal de lening volledig terugbetaald zijn op 15 juli 1974.	
			Het bedrag verregenwoordigt de rentelast op een nominaal kapitaal van 45 243 000 frank dat verondersteld wordt nog in omloop te zullen zijn op de vervalddag van 25 juli 1974.	

C) Verantwoording 1 : zie in filie Titel I A

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classification économique	OBJET DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974 — Kredieten II, ns: evr Ja 1, d voor bet jaar 1974	
		Art. 21.01	An. 91.01
	<i>Emprunt 1965-1971-1978 :</i>		
211.	- Intérêts: échéance du 10 mai 1974 : 6,50 % sur le capital nominal de 29 089 000 francs	1891	
911.	- Amortissement		—
	Justification: Par suite du remboursement anticipé d'un capital de 6466 millions 836000 francs à l'échéance facultative du 10 mai 1971, l'emprunt sera intégralement remboursé le 10 mai 1974. Le montant représente la charge d'intérêt sur le capital nominal de 29 089 000 francs présumé être encore en circulation à l'échéance du 10 mai 1974.		1891
	<i>Emprunt 1965 à 6 ou à 15 ans:</i>		
211.	- Intérêts: échéance du 8 octobre 1974 : 6,50 % sur le capital nominal de 291 859000 francs:	189711	
911.	- Amortissement		235359
	Justification: Par suite du remboursement anticipé d'un capital nominal de 6963214 000 francs à l'échéance facultative du 8 octobre 1971, l'emprunt sera intégralement remboursé en 1974. La diminution de 75 350 000 francs résulte à concurrence de ± 19 millions 304 000 francs de l'économie d'intérêt sur le capital amorti par tirage en 1973 et de ± 56 046 000 francs du fait que la dotation d'amortissement de 1974 a pu être ramenée au montant nécessaire pour amortir le solde supposé de l'emprunt.		254330
	<i>Emprunt 1966-1971-1976 z</i>		
211.	- Intérêts: échéance du 16 février 1974 : 6,50 % sur le capital nominal de 349 792 000 francs	22737	
911.	- Amortissement		35586
	Justification: Par suite du remboursement anticipé d'un capital nominal de 6894393000 francs à l'échéance facultative du 16 février 1971, l'emprunt sera intégralement remboursé en 1975. La diminution de 298 822000 francs résulte à concurrence de 20 millions 201 000 francs de l'économie d'intérêt sur le capital amorti par tirage en 1973 et de 278 621 000 francs du fait que la dotation d'amortissement de 1974 a pu être ramenée au montant nécessaire pour amortir le solde supposé de l'emprunt.		58323
	<i>Emprunt 1966-1971-1976, 2^e série:</i>		
211.	- Intérêts: échéance du 16 mai 1974 : 6,50 % sur le capital nominal de 252535 000 francs	16415	
911.	- Amortissement		75000
	Justification: Par suite du remboursement anticipé d'un capital nominal de 6414434000 francs à l'échéance facultative du 16 mai 1971, l'emprunt sera intégralement remboursé en 1974. La diminution de 120493000 francs résulte à concurrence de 17 millions 958000 francs de l'économie d'intérêt sur le capital amorti par tirage en 1973 et de 102535000 francs du fait que la dotation d'amortissement de 1974 a pu être ramenée au montant nécessaire pour permettre le remboursement du solde présumé de l'emprunt.		91415

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

in duizendtallen frank.)

Crédits alloués pour l'année 1971 -redim -: -Tur,d 'OQT b~t iJIT 1971		Dépenses probables pour l'année 1972 - W-aT\$chiilt;ike uit(av-n 1'oo' het iJIT 1971	(A>:W) fZIG V.VX H' I VOOR WERP DER UITGAVEN - (RA :iTW' OORD INGS'ROC. RA M M A	Economische dusificuie
Intérêts - RtmU	Amortiment - A!OHU'1(

Lening, 1965-1971-1978 :

25490		- Rente; vervaldag van 10 mei 1974 ;	211
	28500	6,50 % op het nominaal kapitaal van 29 089 000 frank..	
<hr style="width: 100%;"/>			
53990		- Aflossing	911
	406314	Verantwoording : Ingevolge de vervroegde terugbetaling van een nominaal kapitaal van 6466836000 frank op de facultatieve vervaldag van 10 mei 1971, zal de lening volledig terugbetaald zijn op 10 mei 1974. Hee bedrag verregen woordige de rentelast op een nominaal kapitaal van 29 089 000 frank, dat verondersteld wordt nog in omloop te zullen zijn op de vervaldag van 10 mei 1974.	

Lening; 1965 met 6 of 15 [aar looptijd:

38275		- Rente: vervaldag van 8 oktober 1974 :	211
	291405	6,50 % op het nominaal kapitaal van 291 859000 hank.	
<hr style="width: 100%;"/>			
329680		- Aflossing	911
	112231	Verantwoording : Ingevolge de vervroegde terugbetaling van een nominaal kapitaal van 6963214000 frank op de facultatieve vervaldag van 8 oktober 1971, zal de lening volledig terugbetaald zijn in 1974. De vermindering met 75350000 frank vertegenwoordigt ten belope van ± 19 304 000 frank de uitgespaarde rente op het in 1973 door uitloting afgeloste kapitaal en houdt ten bedrage van ±56 046 000 hank verband met het feit dar de aflossingsdotatie van 1974 kan herleid worden tot het bedrag nodig om her vermoedelijk saldo van de lening af te lossen.	

Lening 1966-1971-1976:

42938		- Rente: vervaldag van 16 februari 1974 ;	211
	314 207	6,50 % op het nominaal kapitaal van 349 792 000 frank.	
<hr style="width: 100%;"/>			
357145		- Aflossing:	911
	357145	Verantwoording : Inzevolae de vervroegde terugbetaling van een nominaal kapitaal van 6 894 3-3 000 frank op de facultatieve vervaldag van 16 februari 1971 zal de lening volledig terugbetaald zijn in 1975. De vermindering met 298 822000 frank vertegenwoordigt ten belope van 20201 000 frank de uirgespaarde rente op het in 1973 door uitloting afgeloste kapitaal en houdt ten bedrage van 278621 000 frank verband met het feit dar de aflossingsdotatie van 1974 kan herleid worden tot het bedrag nodig om het vermoedelijk saldo van de lening af te lossen.	

Lening; 1966-1971-1976, 2' reeks :

34373		- Rente: vervaldag van 16 mei 1974 :	211
	177535	6,50 % op het nominaal kapitaal van 252 531000 frank.	
<hr style="width: 100%;"/>			
211 908		- Aflossing	911
	320341	Verantwoording : Inaevolae de vervroegde terugbetaling van een nominaal kapitaal van 6414 434 000 frank op de facultatieve vervaldag van 16 mei 1971 zal de lening volledig terugbetaald zijn in 1974. De verrnidering met 120493000 frank verregenwoordigr ten bedrage van 17 958 000 frank van uirgespaarde rente op het in 1973 door uitloting afgeloste kapitaal en houdt ten belope van 102535 000 frank verband met her feit dar de delingsdotatie in 1974 kan herleid worden tot het bedrag nodig om de terugbetaling van het vermoedelijk terug te betalen saldo van de lening mogelijk te maken,	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES

(En milliers de francs.)

Classifica- tion économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974 — K, edieten "nKel, aaKd 1100" het jaar 1974	
		Art. 21.01	Art. 91.01
	<i>Emprunts réunis 1972-1978 :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 19 septembre 1974 : 7 % sur le capital nominal de 16335528000 francs	1143487	
911	- Amortissement:		1436542
	Justification 1 (').	2580029	
	<i>Emprunts réunis 7 % 1967-1982 :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 6 février 1974 : 7 % sur le capital nominal de 9 402 000 000 de francs	658140	
911	- Amortissement:		868000
	Justification 4 (').	1526140	
	<i>Emprunt 1967-1974-1982 :-</i>		
211	- Intérêts: échéance du 6 février 1974 : 6,75 % sur le capital nominal de 7712500 000 francs	520594	
911	- Amortissement.		138000
	Justification: Le montant correspond au tableau d'amortissement de l'emprunt, adapté en fonction du remboursement anticipé à l'échéance facultative du 6 février 1974 d'un capital nominal évalué à 5 660 millions de francs.	658594	
	<i>Emprunt 6,75 % 1968-1978:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 14 février 1974 : 6,75 % sur le capital nominal de 7542 695 000 francs	509132	
911	- Amortissement.		665868
	Justification: Le montant est conforme aux dispositions de l'arrêté royal relatif à l'émission de cet emprunt.	1175000	
	<i>Emprunt 1968-1975-1983 :-</i>		
211	- Intérêts: échéance du 24 juin 1974 : 6,50 % sur un capital nominal de 7951 000 000 de francs	516815	
911	- Amortissement		621000
	Justification 1 (').	1137815	
	<i>Emprunt 1968-1974-1980 :-</i>		
211	- Intérêts: échéance du 16 septembre 1974 : 6,50 % sur le capital nominal de 7296 336 000 francs	474262	
911	- Amortissement.		409000
	justification : Les charges d'intérêt et d'amortissement ont été calculées sur base du remboursement d'un capital nominal de 5 440 000 000 de francs supposé être présenté au remboursement anticipé à l'échéance facultative du 16 septembre 1974 et compte tenu des besoins présumés de la Caisse d'Amortissement.	883262	

(') justification 1 et 4: voir *in fine* Titre I.A.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Crédits alloués pour l'année 1973 Kwittingen, erfloot "00T bH j... 1973	Dépenses probables pour l'année 1972 1971	AANWIJZING: VIX HE. T VOORWERP DER UITGAVEN VERA: "S I \(\("ORDI:"CSIROLRAI\IMA	Economische classificatie
Intérêt. 1len,t'	Amonis.SC'm-n(Allossillf, .		
<i>Gegraeteerde leniken 1972-1978 ;</i>			
1399 068		- Rente: vervaldaa van 19 september 1974 : 7 % op het nominaal kapitaal van 16 335 528 000 frank..	211
	<u>511 332</u>	- Aflossing:	911
1910400	2996413	Verantwoording 1 fl.	
<i>Gegroepeerde 7 % fininRen 1967-1982:</i>			
679980		- Rente: vervaldaa van 6 februari 1974 : 7 % op het nominaal kapitaal van 9 402 000 000 frank..	211
	<u>844 088</u>	- Aflossing:	911
1524068	1495492	Verantwoording 4 fl.	
<i>LeninK 1967-1974-1982 ;</i>			
564036		- Rente : vervalddag van 6 februari 1974 : 6,75 % op het nominaal kapitaal van 7712500 000 frank..	211
	<u>663000</u>	- Aflossing:	911
1227036	1201508	Verantwoording : Het bedrag stemt overeen met de aflossing; Stabai van de lening aangepast in functie van de vervroegde terugbetaling op de facultatieve vervalddag van 6 februari 1974, van een op 5 660 miljoen frank geraamd nominaal kapitaal.	
<i>6,75 % leninlf 1968-1978 :</i>			
559033		- Rente: vervalddag van 14 februari 1974 : 6,75 % op het nominaal kapitaal van 7542695000 frank..	211
	<u>615 967</u>	- Aflossing	911
1175000	1175000	Verantwoording : Het bedrag stemt overeen met de bepalingen van het koninklijk besluit betreffende de uitgifte van deze lening.	
<i>Leninlf 1968-1975-1983:</i>			
530452		- Rente : vervalddag van 24 juni 1974 : 6,50 % op een nominaal kapitaal van 7 951 000 000 frank.	211
	<u>371382</u>	- Aflossing: '	911
901834	1126947	Verantwoording 1 fl.	
<i>Leninlf 1968-1974-1980:</i>			
505171		- Rente: vervalddag van 16 september 1974 : 6,50 % op het nominaal kapitaal van 7 296 336 000 frank	211
	<u>491304</u>	- Aflossing:	911
996 475	662475	Verantwoording : De rente- en aflossingslasten werden berekend op basis van een op de facultatieve vervalddag van 16 september 1974 verondersteld vervroegd ter terugbetaling aangeboden kapitaal van 5440000 000 frank en rekening houdend met de vermoedelijke behoeften van de Amortisatiekas.	

ri Verantwoording 1 en 4: zie in fine Titel IA.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(in duizendtallen frank.)

Crédits alloués pour l'année 1973 KT-Jin' 1973 voor besl. d. r. 1973		Dépenses probables pour l'année 1972 urschi; nli; u lilil, jllm i-oor besl. jnsr 1971	AA:;WJZ1;>:;G V.;>:; HET VOORW. RP DE.R UITGAVEN - Vr.RANTH>() . ROI i;GSPR()({,RA M MA	Economische classificatie
Intérêt. Rmte	ArnoniSsem'tllt Al/oninl()			
1437620	<u>1357118</u>		<i>Gey,roepeerde 6,75 % lenin(er) 1968-1969-1980:</i>	
	2794738	1845738	- Rente: vervaldag van 16 september 1974 : 6,75 % op het nominaal kapitaal van 19955 182 000 frank.	211
			- AflossinR * * * * *	911
			VerantwoordinB 1 O.	
328482	<u>321268</u>	649750	<i>Lenin(1969-1975-1982 :</i>	
	649750	649750	- Rente: vervaldag van 24 februari 1974 : 6,50 % op het nominaal kapitaal van 4665555 000 frank.	211
			- AflossinR * * * * *	911
			Verantwoordin-a-bcdllle .. stemt evereen met de bepalingen van het koninklijk besluit u de de uitgifte van deze lening.	
593065	<u>324935</u>	1134000	<i>Lenin(1969-1975-1981 :</i>	
	918000	1134000	- Rente: vervaldag van 23 juni 1974 : 7 % OP het nominaal kapitaal van 7958 470000 frank.	211
			- Aflossinl; * * * * *	911
			Verantwoording 1 (').	
389475	<u>129000</u>	596617	<i>7,50 % lenin(1969-1987 :</i>	
	518475	596617	- Rente: vervaldag van 23 juni 1974 : 7,50 % op het nominaal kapitaal van 4 994 000 000 frank.	211
			- Aflossinl; * * * * *	911
			Verantwoordingz. 1 (').	
2595020	<u>1475830</u>	4438850	<i>Gef(1'aepeerde 8 % 8,25 % lenin(en 1975-1981 :</i>	
	4070850	4438850	- Rente: vervaldag van 20 april 1974 : 8 % op het nominaal kapitaal van 30 730 500 000 frank.	211
			- AflossinR * * * * *	911
			Verantwoordingl. 1 (').	
528200	<u>300300</u>	903500	<i>8 % lening 1970-1976:</i>	
	828500	903500	- Rente: vervaldag van 20 april 1974 : 8 % op het nominaal kapitaal van 6 255 000 000 frank.	211
			- Aflossinl(.	911
			Verantwoording 1 (').	
1058060	<u>330690</u>	1788750	<i>Gezroeeerde leningen 1970-1980:</i>	
	1388750	1788750	- Rente : vervaldag van 20 januari 1974: 8,25 % op het nominaal kapitaal van 12 147515000. frank,	211
			- Aflossinlli * * * * *	911
			Verantwoording 1 (').	

(') Verantwoording 1: zie *in fine* Titel IA.

TITRE J. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classification économique	DESIGNATION DES DEPENSES PROG. - I. A. E. JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974	
		Art. 21,01	Art. 91,01
		Kredieten "1974" door het jaar 1974	
		-	
	<i>Emprunt 8,25 %-8,50 % 1970-1976-1982:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 21 septembre 1974 : 8,25 % sur le capital nominal de 14 763 000 000 de francs	1217948	
911	- Amortissement		522000
	Justification 1 (').		1749948
	<i>Emprunt 8,50 % 1970-1983:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 21 septembre 1974 : 8,50 % sur le capital nominal de 9652 000 000 de francs	820420	
911	- Amortissement		117000
	Justification 1 O.		1137420
	<i>Emprunt 8,25 0/0-8,50 % 1971-1977-1983 :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 21 janvier 1974 : 8,25 % sur le capital nominal de 18 525 000 000 de francs	1528313.	
911	- Amortissement		632000.
	Justification 1 (').		2160313.
	<i>Emprunt 8,50 % 1971-1984:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 21 janvier 1974 : 8,50 % sur le capital nominal de 12809 000 000 de francs	1088 765	
911	- Amortissement		621000
	Justification 1 (').		1709765
	<i>Emprunt 7,50 %-7,75 % 1971-1978-1986:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 17 mai 1974 ~ 7,50 % sur le capital nominal de 20569000 000 de francs	1542675	
911	- Amortissement		1 052 000
	Justification 1 (').		2595675
	<i>Emprunt 7,75 % 1971-1986:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 17 mai 1974: 7,75 % sur le capital nominal de 12453000 000 de francs	965108	
911	- Amortissement		620000
	Justification 1 (').		1585108
	<i>Emprunt 1971-1980-1987:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 11 avril 1974 : 7,25 % sur le capital nominal de 25 508 000 000 de francs	1849330	
911	- Amortissement		1 194 000
	Justification 1 (').		3043 330

(') Justification 1: voir *in fine* Titre 1A.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendallen frank.)

Crédits alloués pour l'année 1974		Depenses prévues pour l'exercice 1974	VOORWERP DER UITGAVEN	Economische classificatie
Intérêts Rente	Amortissement Aflossing			
1282050	6000	1545050	8,25 % - 8,50 % <i>lenink</i> 1970-1976-1982 : - Rente: vervalddag van 21 september 1974 : 8,25 % op het nominaal kapitaal van 14763000 000 frank. - Aflossing	211 911
2059050		1545050	Verantwoording 1 f). 8,50 % <i>lenin</i> 1970-1983 : - Rente: vervalddag van 21 september 1974 : 8,50 % op het nominaal kapitaal van 9 652 000 000 frank. - Aflossing	211 911
863600	508000	1371600	1071600 Verantwoording 1 (l). 8,25 % - 8,50 % <i>lenin</i> 1971-1977-1983 : - Rente: vervalddag van 21 januari 1974 : 8,25 % op het nominaal kapitaal van 18525 000 000 frank. - Aflossing	211 911
1608750	375000	1983750	2583750 Verantwoording 1 (c). 8,50 % <i>lenin</i> 1971-1984 : - Rente: vervalddag van 21 januari 1974 : 8,50 % op het nominaal kapitaal van 12 809 000 000 frank. - Aflossing	211 911
1147500	149000	1296500	1838500 Verantwoording 1 (c). 7,50 % - 7,75 % <i>lenin</i> 1971-1978-1986 : - Rente: vervalddag van 17 mei 1974 : 7,50 % op het nominaal kapitaal van 20569 000 000 frank. - Aflossing	211 911
1612 500	701000	2313 500	2543500 Verantwoording 1 (l). 7,75 % <i>lenin</i> 1971-1986 : - Rente: vervalddag van 17 mei 1974 : 7,75 % op het nominaal kapitaal van 12453000 000 frank. - Aflossing	211 911
1007500	413 000	1420500	1554500 Verantwoording 1 (c). <i>Lening</i> 1971-1980-1987 : - Rente: vervalddag van 11 april 1974 : 7,25 % op het nominaal kapitaal van 25 508 000 000 frank. - Aflossing	211 911
1863250	904000	2767250	Verantwoording 1 (c).	

(c) Verantwoording 1: zie in fine Titel IA.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classe- fication économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES - PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974 - Kredieten "m", "n", "o", "p" en '74	
		Art. 21.01	An. 91.01
	<i>Emprunt 7,50 % 1971-1987:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 11 avril 1974 : 7,50 % sur un capital nominal de 21140000000 de francs	1585 500	
911	- Amortissement *		966000
	Justification 1 f).		2551500
	<i>Emprunt 7,25 % 1972-1987:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 14 février 1974 : 7 % sur le capital nominal de 24776200 000 francs	1734334	
911	- Amortissement *		1210000
	Justification 4 f).		2944334
	<i>Emprunt 7,25 % 1972-1987:</i>		
2U	- Intérêts: échéance du 14 février 1974 : 7,25 % sur le capital nominal de 15527 500000 francs	1125 744	
911	- Amortissement *		740000
	Justification 4 (').		1865 744
	<i>Emprunt 6,50 %-6,75 % 1972-1979-1987:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 12 mai 1974 : 6,50 % sur le capital nominal de 11.961 000 000 de francs	m465	
911	- Amortissement *		581000
	Justification 1 f).		1358465
	<i>Emprunt 6,75 % 1972-1987:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 12 mai 1974 : 6,75 % sur le capital nominal de 7014 000 000 de francs	473445	
911	- Amortissement *		334000
	Justification 1 f).		807445
	<i>Emprunt 6,75 % 1972 à 14 JI, ans :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 27 mars 1974 : 6,75 % sur le capital nominal de 16050000 000 de francs	1083375	
911	- Amortissement *		729000
	Justification 1 (').		1812375
	<i>Emprunt 1972 à 6 JI. ou à 14 JI. ans:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 27 mars 1974 : 6,50 % sur le capital nominal de 23 950 000 000 de francs	1556750	
911	- Amortissement *		1116000
	Justification 1 (').		2672750

(') Justification 1 et 4: voir *in fine* Titre IA.

(') Pour mémoire (montants prévus à l'article 21.08).

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Crédits 311000's pour l'année 1973 Krijtjil'ull verleend "Ocl'ir het id.ir 197J	Intérêts RL'11/1'	Amortissement Aflo\$\$i n-	Dépenses probables pour l'année 1972 "llüü...bi; nlijkl' llitll.<lv'"" "QQ' bd iaar 197Z	AA:WIJZIG VA:V HET VOORWERP DER UITGAVEN VERAS"1 \1"OORDI:GSPROGRAMMA	Economische classificatie
1597500		728000		7,50 % lening 1971-1981 z - Rente: vervalddag van 11 april 1974 : 7,50 % op het nominaal kapitaal van 21140.000 000 frank.	211
	2325 500			- Aflossing	911
				Verantwoording 1 (').	
1764000		1130000		Lening 1972-1979-1987 : - Rente: vervalddag van 14 februari 1974 : 7 % op het nominaal kapitaal van 24 06 200 000 frank.	211
	2894000			- Aflossing	911
				Verantwoording 4 (').	
1145500		690000		7,25 % lening 1972-1987 : - Rente: vervalddag van 14 februari 1974 : 7,25 % op het nominaal kapitaal van 15527500 000 frank.	211
	1835500			- Aflossing	911
				Verantwoording 4 (').	
780000		392000		6,50 %-6,75 % lening 1972-1979-1987 : - Rente: vervalddag van 12 mei 1974 : 6,50 % op het nominaal kapitaal van 11 961 000 000 frank.	211
	1172000			- Aflossing	911
				Verantwoording 1 (').	
475200		224000		6,75 % lening; 1972-1987 : - Rente: vervalddag van 12 mei 1974 : 6,75 % op het nominaal kapitaal van 7014000 000 frank.	211
	699200			- Aflossing	911
				Verantwoording 1 (').	
(541688)()				6,75 % I-inll, 1972 met 14 'l. jaar looptijd: - Rente: vervalddag van 27 maart 1974 : 6,75 % op het nominaal kapitaal van 16050000 000 frank.	211
	(541688)()			- Aflossing	911
				Verantwoording 1 (').	
(778375)()				Lening 1972 met 6 'l. of 14 'l. jaar looptijd : - Rente: vervalddag van 27 maart 1974 : 6,50 % op het nominaal kapitaal van 23 950 000 000 frank.	211
	(778375)()			- Aflossing	911
				Verantwoording 1 (').	

(') Verantwoording 1 en 4: zie in fine Titel I A.
(') Pro memorie (bedragen voorzien op artikel 21.08).

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classification économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974	
		Art. 21,01	An., -1,01
	<i>Emprunt 7,25 % 1973-1987:</i>		
2U	- Intérêts: échéance du 14 février 1974 : 7,25 % l'an sur le capital nominal de 11 000 000 000 de francs	828539	
9U	- Amortissement.		540000
			1368539
	Justification: Le montant représente la première charge d'intérêt et d'amortissement au 14 février 1974 sur le capital nominal émis avec jouissance au 31 janvier 1973.		
	<i>Emprunt 1973-1981-1987 :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 14 février 1974 : 7 % l'an sur le capital nominal de 19 000 000 000 de francs	1381797	
911	- Amortissement.		950000
			2331797
	Justification: Le montant représente la première charge d'intérêt et d'amortissement au 14 février 1974 sur le capital nominal émis avec jouissance au 31 janvier 1973.		
	<i>Emprunt 7,25 % 1973-1985:</i>		
211	- Intérêts: échéance du 4 mai 1974 : 7,25 % sur le capital nominal de 20 300 000 000 de francs.	1471 750	
911	- Amortissement		808000 ¹
			2279750
	Justification 1 (').		
	<i>Emprunt 7 %-7,25 % 1973-1980-1985 :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 4 mai 1974 : 7 % sur le capital nominal de 14700 000 000 de francs.	1029000	
911	- Amortissement.		584000 ¹
			1613 000 ¹
	Justification 1 (').		
	<i>Service de l'emprunt 4 % à lots, d'un milliard de francs émis en 1921 par la Fédération des Coopératives pour Dommales de Guerre (loi du 2 janvier 1921 et arrêté royal du 29 octobre 1958) :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 10 janvier 1974 : 4 % sur le capital de 815 420000 francs	F 32617000 ¹	
*	- Lots... ..	F 4986000	
		37603	
911	- Amortissement au 10 janvier 1974		9490
			47093
	Justification 2 (').		
	<i>Service de l'emprunt à lots, d'un milliard de francs, émis en 1922 par la Fédération des Coopératives pour Dommales de Guerre (loi du 8 avril 1922 et arrêté royal du 24 février 1959) :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 1 ^{er} juin 1974 : 4 % SUR un capital de 850 668 000 francs	F 34027000 ¹	
*	- Primes et lots... ..	F 7041000	
		41 068	
911	- Amortissement au 1 ^{er} juin 1974		10878
			51946 ¹
	Justification 2 (').		

(') Justification 1 et 2: voir in fine Titre IA.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classifica- tion économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974	
		Art. 21.01	Art. 1.01
	<i>Service de l'emprunt à lots d'un milliard de francs. émis en 1923 par la Fédération des Coopératives pour Dominiques de Guerre (loi du 11 mai 1923 et arrêté royal du 13 mars 1956) :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 15 juin 1974 :		
	4 % sur le capital de 890 053 500 francs F 35602000		
»	- Primes et lots F 5872000	41474	
911	- Amortissement au 15 juin 1974		164
	Justification 2 (').		51638
	<i>Emprunt à lots d'un milliard de francs, de 1932 (arrêtés royaux des 10 mars 1932 et 11 décembre 1956) :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 15 mars 1974 :		
	4 % sur le capital de 774259500 francs: F 30971000		
»	- Primes et lots... .. F 5644000	36615	
911	- Amortissement au 15 mars 1974		15456
	Justification 2 fl.		52071
	<i>Emprunt à lots de 1933 de 1500 000 000 de francs (arrêtés royaux des 1^{er} septembre 1933 et 22 mai 1958) :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 1 ^{er} octobre 1974 :		
	4 % sur le capital de 1 205 326 500 francs F 48213000		
»	- Lots... .. F 6324000	54537	
911	- Amortissement au 1 ^{er} octobre 1974		21494
	Justification 2 fl.		7:6031
	<i>Emprunt à lots de 1938 de 1 milliard de francs (arrêtés royaux des 10 octobre 1938 et 9 juillet 1957) :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 15 octobre 1974 :		
	4 % sur le capital de 811 650 000 francs F 32 466 000		
»	- Lots F 4280000	36746	
911	- Amortissement au 15 octobre 1974		11 020
	Justification 2 fl.		47766
	<i>Emprunt à lots de 2500 millions de francs. de 1941 (arrêté du 8 novembre 1941 et arrêté royal du 6 janvier 1958) :</i>		
211	- Intérêts: échéance du 1 ^{er} décembre 1974 :		
	4 % sur le capital de 1920400 000 francs F 76816000		
»	- Lots... .. F 5540000	82356	
911	- Amortissement:		
	Remboursement (par lots) d'obligations au capital de 460000 francs à désigner par les tirages au sort trimestriels de mars, juin, septembre et décembre 1974 F 460000		
	Remboursement au pair le 1 ^{er} décembre 1974 d'un capital nominal de F 37980000		38440
	Justification 2 Cl.		120796

C) Justification 2 : voir in fine Titre IA.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN:

(In duizendtallen frank.)

Crédits alloués l'Our "année 1973 Kredieten verleend 'oor het iJJ' 1973		Dépenses probables pour l'année 1972 WaaT5chii, /iike .it:::J'!!n 'oor bet i,ur 1972	AA:\WIJZII\G; \A~ HEf VOORWERP DER UITGAVEN VER.: "I WO)RDI:-:GSPRo<"RA~tMA	EconomiKhc cbssificatie
ImCr!TS Rente	Amorncement Aflo5.i.,ll.			
41832	9807	51638	<p><i>Dienst van de lotenlenin- Jroot één mi/iard frank, in 1923 uit--even door bet Yerbond der CoöpeTatieve Vereni-Il.en. door Oorlo--ss,hade (wcr van 11 mei 1923 en koninklijk besluit van 13 maart 1956) :</i></p> <p>- Rente: vervalddag van 15 juni 1974 : 211 4 % op het kapitaal van 890 053 500 frank F 35 602 000</p> <p>- Premies en loten... .. " \ , , " F 5872000</p> <p>- Aflossin~ op 15 juni 1974 911</p> <p>Verantwoording, 2 ().</p> <p><i>Lotenlening fl.Toot ee. miliard frank van 1932 (koninklijke besluiten van 10 maart 1932 en 11 december 1956) :</i></p> <p>- Rente: vervalddag van 15 maart 1974 : 211 4 % op het kapitaal van 774259500 frank F 30971000</p> <p>- Premies en loten... .. " \ , , " F 5644000</p> <p>- Aflossin~ op 15 maart 1974 911</p> <p>Verantwoording 2 O.</p> <p><i>Lotenlening van 1933 l'root 1 500 000 000 frank (koninklijke besluiten van 1 september 1933 en 22 mei 1958) :</i></p> <p>- Rente: vervalddag van 1 oktober 1974 : 211 4 % op het kapitaal van 1 205 326500 frank F 48213 000</p> <p>- Loten. " \ , , " F 6324000</p> <p>- Aflossin~ op 1 oktober 1974 911</p> <p>Verantwoording 2 O.</p> <p><i>Lotenlening van 1938 groot 1 miliard frank (koninklijke besluiten van 10 oktober 1938 en 9 juli 1957) :</i></p> <p>- Rente: vervalddag van 15 oktober 1974 : 211 4 % op her kapitaal van 811 650000 frank ..* F 32466000</p> <p>- Loten : " \ , , " F 4280000</p> <p>- Aflossin~ op 15 oktober 1974 911</p> <p>Verantwoording, 2 (l.</p> <p><i>Lotenlening ~root 2 500 miljoen frank van 1941 (besluit van 8 november 1941 en koninklijk besluit van 6 januari 1958) :</i></p> <p>- Rente: vervalddag van 1 december 1974 : 211 4 % op het kapitaal van 1 920400000 frank F 76816000</p> <p>- Loten, " \ , , " F 5540000</p> <p>- Aflossing : 911 Teruzbetaling (met loten) van obligaties, nominaal groot 460000 frank, aan te wiizen bij driemaandelijkse uitdotingen van maart, juni, september en december 1974. F 460000 Terugberaling a pari, op 1 december 1974 van een nominaal kapitaal groot v. F 37980000</p>	
51639	52070	76025		
37159	14910	52070		
52069	47768	47768		
55364	20664	76025		
76028	47770	47768		
37170	10600	47768		
47770	36970	47768		
120805	120797	120797		

() Verantwoording, 2 : zie in fille Titel I A,

TITEL 1. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendeallen frank.)

Crédits alloués pour l'exercice 1971 Kontingents réservés pour l'exercice 1971	Dépenses probables pour l'exercice 1-71	"NATIONALE" V.V.X. H.F. r. VOOR H.R.P. D.R. H.T.G. W.E.I."	Economische classificatie.
Intérêts Re. 7e	Amortissement A (losses)	V.V.X. H.F. r. VOOR H.R.P. D.R. H.T.G. W.E.I."	
19400	388000	Leningen tian 1953 7.root 3 'I. miliard frank. (pro memorie) .. " . " . ..	
<u>407400</u>		Verantwoording : Geschrapd krediet. de lening werd op 1 april 1973 afgelost.	
		Som door de Staat aan de Nationale Maatschappij der Bel/RischE' Spoorweli/e 11 a) te dragen voor de vaste rente en de aflossing; der preferente aandelen van deze Maatschappij, "it/e/even in uitvoerinR van het koninklijk. besluit van 31 juli 1926 :	
90707		- Rente: vervaldag van 1 september 1974 :	211
		a) 6 % op het kapitaal van de Zwitserse en Nederlandse tranches ten bedrage van 179000000 frank. F 10740000	
		h) 6 % op 27349000 frank, kapitaal der atgestempelde aandelen van de Belgische tranche " F 1640940	
		c) 4 % op 1944651 000 frank, kapitaal der omgevormde aandelen F <u>77786040</u>	
		Totaal F 90 166980	
		- Aflossing:	911
		Inkoop beneden pari of terugbetaling a pari, op 1 september 1974 door uitloting van een kapitaal nominaal groot 77 000 000 frank:	
		- Belgische tranches; aflossing over het jaar 1974 a pari F 69000000	
		- Buitenlandse tranches : aflossing over het jaar 1974 a pari F <u>8000000</u>	
		Totaal F 77000000	
<u>165%7</u>		Verantwoording.: De verhoging volgt uit het feit dat de aflossing van de 4 % Belgische tranche verondersteld wordt te geschieden door uitloting terwijl de aflossing voor 1973 kon geschieden door terugkoop ter beurs.	
		Ob/Raties af/eff,eJettan de Algemene Spaar- en lijfrentekas, in vervanff,inR van de Kongolese schuld in haar bezit (besluit van de Regent van 9 september 1948),	
5235:5		- Rente: semesters op 1 april en oktober 1974 :	211
		a) 4 % schuld 1947-1981 :	
		4 % op 237238000 frank... .. F 9489520	
		h) 4 % schuld 1947-1997 :	
		4 % op 614 288 000 frank F 24571520	
		c) 3 1/2 % schuld 1947-1997 :	
		3 1/2 % op 464777 000 frank F 16267195	
		Totaal F 50328235	
		- Aflossing op oktober 1974 :	911
		ai 4 % schuld 1947-1981 F 25 747000	
		b) 4 % schuld 1947-1997 F 15718000	
		c) 3 1/2 % schuld 1947-1997 F 12676000	
		F 54141000	
<u>104469</u>		Verantwoording 2 (1).	
		A/lossing!, t'an de geconsolideerde schuld va." de Staat tegenouer de Nationale Bank. r.azn Be!jde [wetten van 28 juli 1948 en 19 juni 1959) (pro memorie).	
		6.95 % lening 1969-1984 door de Dienst der Scheepvaart krachtens artikel 13 van de wet van 20 juli 1968 uit!<.e!"!.even,	
833.13		- Rente: vervaldag van 5 januari 1974 :	211
		6.95 % op een kapitaal van 916667000 frank.	
<u>152833</u>		- Aflossing	911
69500		Verantwoording 2 (1).	
<u>63144</u>			
		(I Verantwoording 2: zie in fine Titel IA.	

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classification économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974 — Kredieten "aanvraag" voor de jaar 1974	
		Arc. 21.01	Arl. 91.01
	<i>Emprunt 7,50 % 1969-1984 pris par l'Office de la Navigation en vertu de l'article II de la loi du 9 juin 1969 :</i>		
211	- Intérêts, échéance du 5 juillet 1974 : 7,50 % sur un capital de 1 045 000 000 de francs :	78375	
911	- Amortissement		95000
	Justification 2.	173375	
	<i>Emprunt 7,50 % 1972-1987 pris par l'Office de la Navigation en vertu de l'article 15 de la loi du 13 avril 1972 :</i>		
211	- Intérêts, échéance du 5 janvier 1974 : 7,50 % sur un capital de 1 000 000 000 de francs :	79000	
	Justification 2.	79000	
	<i>Emprunt 6,50 % 1972-1987 contracté par l'Office de la Navigation en vertu de l'article 15 de la loi du 13 avril 1972 :</i>		
211	- Intérêts, échéance du 5 octobre 1974 : 6,50 % sur un capital de 1 000 000 000 de francs :	65000	
	Justification 2.	65000	
	<i>Emprunt 7,50 % 1973-1988 contracté par l'Office de la Navigation en vertu de l'article 15 de la loi du 13 avril 1972 :</i>		
211	- Intérêts, échéance du 5 juillet 1974 :		
	Justification : Le montant représente les intérêts calculés prorata temporis à 7,50 % l'an sur un capital nominal de 1 milliard de francs à prélever à concurrence de 300 millions début juillet 1973 et à concurrence de 350 millions le 1 ^{er} octobre 1973 et début janvier 1974.	56355	
		56355	
	Total A... ..	35 203 529	25 149 701

JUSTIFICATIONS TITRE IA.

1. Les montants ont été calculés sur la base des besoins présumés de la Caisse d'Amortissement,
2. Conforme au tableau d'amortissement de l'emprunt.
3. Conforme au tableau d'amortissement adapté de l'emprunt et en tenant compte des besoins présumés de la Caisse d'Amortissement,

Tableau adapté:

- Emprunt 1962-1982, 2^e série: *Moniteur belge* du 22 décembre 1972.
- Emprunt 1962 à 10, 15 ou 20 ans: *Moniteur belge* du 22 juin 1973.

4. Conforme au tableau d'amortissement de l'emprunt en tenant compte des rachats déjà effectués jusqu'à la fin mai 1973.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN

(In duizendtallen frank.)

<p>Créd.t. alloués pour l'année 1971 <i>Kr-Jittm "N[und "0<" h-t ja." 197 J</i></p> <p>Intérêts Rente</p>	<p>D.pen~s probables pour l'année 1972 <i>1/4% r. Jrschi/lijike Jill-J't'en ~cor bet jaar 1971</i></p> <p>Amonis5.Cment AIDssinR</p>	<p>...:WIIZI:G V.VX HET VOORWERP DER UITGAVEN</p> <p>— \TRA:~:~ \HIORDI".C:<PRO(,RAMMA</p>	<p>Economische classificatie</p>
<p>85500</p> <p>95000</p> <hr/> <p>180500</p>	<p>70097</p>	<p>7,50 % lening 1969-1984 door de Dienst der Scheepvaart krachtens artikel 13 van de wet van 9 juni 1969 uit te leveren :</p> <p>- Rente: vervaldag van 5 juli 1974 : 211</p> <p>7,50 % op een kapitaal van 1 045 000 000 frank.</p> <p>- Aflossing • 911</p> <p>Verantwoording 2.</p>	
<p>52974</p> <hr/> <p>52974</p>	<p>—</p>	<p>7,90 % lening 1972-1987 door de Dienst der Scheepvaart krachtens artikel 15 van de wet van 13 april 1972 uit te leveren :</p> <p>- Rente: vervaldag van 5 januari 1974 : 211</p> <p>7,90 % op een kapitaal van 1 000 000 000 frank.</p> <p>Verantwoording 2.</p>	
<p>57598</p> <hr/> <p>57598</p>	<p>—</p>	<p>6,50 % lening 1972-1987 afgesloten door de Dienst der Scheepvaart krachtens artikel 15 van de wet van 13 april 1972 :</p> <p>- Rente: vervaldag van 5 oktober 1974: 211</p> <p>6,50 % op een kapitaal van 1 000 000 000 frank.</p> <p>Verantwoording 2.</p>	
<p>—</p> <hr/> <p>—</p>	<p>—</p>	<p>7,50 % lening 1973-1988 afgesloten door de Dienst der Scheepvaart krachtens artikel 15 van de wet van 13 april 1972 :</p> <p>- Rente: vervaldag van 5 juli 1974. 211</p> <p>Verantwoording : Het bedrag vertegenwoordigt de rente, tegen 7,50 % 's jaars, berekend <i>prorata temporis</i>, op een nominaal kapitaal van 1 miljard frank, op te nemen ten belope van 300 miljoen begin juli 1973 en ten bedrage van 350 miljoen op oktober 1973 en begin januari 1974.</p>	
<p>29876284</p>	<p>21236951</p>	<p>Totaal A.</p>	

VERANTWOORDINGEN TITEL IA.

1. De kredieten werden berekend op basis van de vermoedelijke behoeften van de Amortisatiekas,
2. Overeenkomstig de aflossingstabel van de lening,
3. Overeenkomstig de aangepaste aflossingstabel van de lening en rekening houdend met de vermoedelijke behoeften van de Amortisatiekas,

Aangepaste tabel :

- Lening 1962-1982, 2' reeks: *Belgisch Staatsblad* van 22 december 1972.
- Lening 1962 met 10, 15 of 20 jaar: *Belgisch Staatsblad* van 22 juni 1973,

4. Overeenkomstig de aflossingstabel van de lening en rekening houdend met de tot einde mei 1973 reeds verrichte terugkopen,

TITRE J. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classifica- tion économique.	DESIGSATIO:-J DE L'OBJET DES DEPENSES	Crédits sollicités pour l'année 1974	
	PROGRAMME ROSTIFICA TIF	Kredieten. aanvraagd voor: het jaar 1974	
		Art. 21.02	Art. 91.02

B. - DETTES A LONG TERME
EXPRIMEES EN MONNAIES ETRANGERES.

§ 1. Emprunts faits dans le public.

Emprunt à 3 % de fl. 48000000 (loi et arrêté royal du 29 avril 1937) :

212	- Intérêts :		
	Semestre au 1 ^{er} mai 1974 :		
	1,75 % sur un capital nominal de 17235600 francs suisses FS	301623»	
	Semestre au 1 ^{er} novembre 1974:		
	1,75 % sur un capital nominal de 16052400 francs suisses	280917 »	7428
		PS 582540 »	
912	- Amortissement:		
	Remboursement au pair au 1 ^{er} mai 1974 d'un capital nominal de 1 million 183200 francs suisses		15086
	Justification 1 (J).		22514

Emprunt extérieur 2 % de \$ 55 000 000 (arrêté du Régent du 16 novembre 1945) :

212	- Intérêts:		
	Semestre au 1 ^{er} janvier 1974 :		
	184 jours à 2 % l'an sur \$ 4584320	\$ 54886 »	
	Semestre au 1 ^{er} juillet 1974 :		
	181 jour à 2 % l'an sur \$ 3666656	43900 »	4075
		\$ 98786 »	
912	- Amortissement:		
	Remboursements semestriels au 1 ^{er} janvier et au 1 ^{er} juillet 1974 de l'émission de \$ 1833328.		75 610
	Justification 2 (J).		79685

Crédit de Scan. 100 000 000 consenti par le Gouvernement du Canada (arrêté du Régent du 28 juin 1946) :

212	- Intérêts :		
	Semestre au 30 juin 1974 :		
	1 1/2 % sur \$ C. 6921000	\$ Co 103815.	
	Semestre au 31 décembre 1974 :		
	1 % sur SC. 4614000	69210 »	7136
		SC. 173025 »	
912	- Amortissement:		
	Remboursement au 30 juin 1974	\$ C.2307000	95145
	Justification 2 (Jo)		102281

(1) Justification 1 et 2: voir in fine Titre IB.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Crédits alloués pour l'année 1973 — Kredieten verleend voor: <i>bd. jaar</i> 1973	Dépenses probables pour l'année 1972 — Waarschijnlijke uitgaven voor het jaar 1972	AANWIIZIG VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN — VERANTWOORDINGSPROGRAMMA	Economische classificatie
Intérets — Rente	Amortissement — Aflossing		

B. - SCHULDEN OP LANGE TERMIJN
 LUIDEND IN VREEMDE MUNTEN,

§ 1. Onder het publiek Replaatsle leningen.

Lening 3 I, % van 48000000 /1. (wet en koninklijk besluit van 29 april 1937) :

	- Rente:		212
		Semester op 1 mei 1974 :	
		1,75 % op een nominaal kapitaal van 17235600 Zwitserse frank	301623
		Semester op 1 november 1974 :	
8094		1,75 % op een nominaal kapitaal van 16052400 Zwitserse frank	280917
		FS 582540.	
13 918		- Aflossing:	912
22012		Terugbetaling a pari, op 1 mei 1974, van een nominaal kapitaal van 1183200 Zwitserse frank.	
	20194		

Verantwoording 1 (').

Buitenlandse 2 I, % *lening* 10/100 \$ 55 000 000 (besluit van de Regent van 16 november 1945) :

	- Rente:		212
		Semester op 1 januari 1974 :	
		184 dagen tegen 2 I, % 's jaars op \$ 4584320	54886
		Semester op 1 juli 1974 :	
6064		181 dagen tegen 2 I, % 's jaars op \$ 3666 656	43900
		\$ 98786»	
78324		- Aflossing :	912
84388		Halfjaarlijkse terugbetalingen op 1 januari en op 1 juli 1974 van 100 van de uitgave	1833328
	90 037		

Verantwoording 2 (').

Krediet van Can. \$ 100 000 000 *verleend door de Regering van Canada* (besluit van de Regent van 28 juni 1946) :

	- Rente:		212
		Semester op 30 juni 1974 :	
		1 I, % op C, \$ 6921 000	103815»
		Semester op 31 december 1974 :	
9991		1 I, % op C, \$ 4614000	69210
		C, \$ 173 025 »	
95145		- Aflossing:	912
105136		Terugbetaling op 30 juni 1974	2 307 000 »
	117160		

Verantwoording 2 C).

(') Verantwoording 1 en 2: zie *nt. 1973*: Titel 1B.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIREs.

(En milliers de francs.)

Classification économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES	Crédits sollicités pour l'année 1974	
		An. 21,02	An. 91,02
	PROGRAMME JUSTIFICATION		

Dette envers le Gouvernement des États-Unis d'Amérique résultant de l'accord du 25 septembre 1946 relatif au règlement des fournitures réciproques en prêt et bail et à la vente de stocks excédentaires américains:

211	- Intérêts: 1 ^{er} juillet 1974:		
	2 1/2 % sur \$ 1286915,65 \$ 30564,25	1261	
912	- Amortissement: 1 ^{er} juillet 1974:		
	1/2 du capital nominal de \$ 1286915,65 en circulation... \$ 428971,88		17692
			<hr/> 18953

Justification 2 (').

Emprunt 2,50 % de \$ 47 900 000 (arrêté du Régent du 12 mars 1949):

212	- Intérêts:		
	Semestre au 30 juin 1974:		
	1,25 % sur \$ 21180000 \$ 264750		
	Semestre au 31 décembre 1974:		
	1,25 % sur \$ 20 125 000 • 251562,50		
	\$ 516312,50	21294	
912	- Amortissement:		
	Remboursements semestriels au 30 juin et au 31 décembre 1974 \$ 2110000 •		87021
			<hr/> 108315

Justification 2 (').

Emprunt 3,25 % de \$ 15 000 000 (arrêté royal du 13 août 1951):

212	- Intérêts:		
	Semestre au 30 juin 1974:		
	1,625 % sur \$ 2514 543,05 \$ 40 861,33		
	Semestre au 31 décembre 1974:		
	1,625 % sur \$ 2 026 402,05 32929,03		
	\$ 73790,36	3043	
912	- Amortissement:		
	Remboursement au 30 juin 1974 \$ 488 141 •		
	Remboursement au 31 décembre 1974 496 010 •		
	\$ 984151		40589
			<hr/> 43632

Justification: La diminution représente la balance entre l'économie des intérêts des capitaux amortis en 1973 et l'augmentation résultant du relèvement de l'amortissement. Qui s'élève à \$ 984151 en 1974 contre \$ 953173 en 1973.

Emprunt 4,50 % de \$ 10 000 000 (arrêté royal du 19 novembre 1951):

212	- Intérêts:		
	Semestre au 15 mars 1974:		
	sur le capital de \$ 4500 000 \$ 101250 •		
	Semestre au 15 septembre 1974:		
	sur le capital de \$ 3 750000 84375 •		
	\$ 185625	7656	
912	- Amortissement:		
	Remboursements semestriels au 15 mars et au 15 septembre 1974 de \$ 750000 \$ 1500 000 •		61863
			<hr/> 69519

Justification 2 (').

C) Justification 2: voir in fine Titre 1B.

TITEL J. - GEWONTE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Crédits 1976. pour l'année 1973 Kredietcl. verleend voor het jaar 1973		Dépenses probables pour l'année 1972	AASWIZIG VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN VERANTWOORINGSPROGRAMMA	Economische classificatie
Incrédits Rente	Amortissement A/05S/1/1	Waarschijnlijk uit Raven POM het jaar 1972		

<p>1681</p> <hr/> <p style="text-align: right;">17692</p> <p style="text-align: center;">19373</p>	<p>21049</p>	<p><i>Schuld tel(mover de Reeperinl van de Verenigde Staten van Amerika weffens bet akkoord van 25 september 1946 betreffende de reffelinst; van de wederzijdse leueninge in leen en huur en de verkoop van de overfollite Ameri- kaanse stocks :</i></p> <p>- Rente: 1 juli 1974 : 2 10 % op \$ 1286915,65 \$ 30564,25</p> <p>- Aflossing: 1 juli 1974. II. van het in omloop zijnde nominaal kapitaal van \$ 1 mil- joen 286915,65 \$ 428971,88</p> <p>Verantwoording 2 (1).</p> <p>2,50 % lening-groot \$ 47 900 000 (besluit van de Regent van 12 maart 1949) :</p> <p>- Rente: Semester op 30 juni 1974 : 1,25 % op \$ 21180000. \$ 264750» Semester op 31 december 1974 : 1,25 % op \$ 20125 000 • <u>251562,50</u> \$ 516312,50</p> <p>- Aflossing : Halfjaarlijkse terugbetalingen op 30 juni en 21 december 1974 \$ 2 110000 »</p> <p>Verantwoording 2 (1).</p> <p>3,25 % lening; I (root \$ 15 500 000) (koninklijk besluit van 13 augustus 1951):</p> <p>- Rente: Semester op 30 juni 1974 : 1,625 % op \$ 2514 543,05 \$ 40 861,33 Semester op 31 december 1974 : 1,625 % op \$ 2026402,05 32929,03 \$ 73790,36</p> <p>- Aflossing : Terugberaling op 30 Juni 1974... .. \$ 488 141 » Terugbetaling op 31 eember 1974 496 010 » \$ 984151 »</p> <p>Verantwoording : De vermindering vertegenwoordigt de balans tussen de renbesparina op de in 1973 afgeloste kapitalen en de vermeerdering in verband mer de verhoging van de aflossing die \$ 984151 bedraagt in 1974 tegen \$ 953 173 in 1973.</p> <p>4,50 % lening groot \$ 10 000 000 (koninklijk besluit van 19 november 1951) :</p> <p>- Rente: Semester op 15 maart 1974 : op het kapitaal van \$ 4500 000 \$ 101250» Semester op 15 september 1974: op her kapitaal van \$ 3750 000 <u>84375 »</u> \$ 185625»</p> <p>- Aflossing: Halfjaarlijkse terugbetalingen van \$ 750000 op 15 maart en 15 september 1974... .. \$ 1500000 •</p> <p>Verantwoording 2 O.</p>	<p>212</p> <p>912</p> <p>212</p> <p>912</p> <p>212</p> <p>912</p> <p>212</p> <p>912</p> <p>212</p> <p>912</p>
--	--------------	---	---

C) Verantwoording, zie in fine Titel IB.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classification économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974 — Kredieten zgnRittrjddtd r'oor het jaar 1974	
		An. 21.02	An. 91.02

Emprunt extérieur 3,75 % 1954 de fl. 100 000 000 (arrêté royal du 28 juin 1954) :

212	- Intérêts:		
	A. - Première tranche de fl. 50000000.		
	Semestres au 1 ^{er} février et au 1 ^{er} août 1974 :		
	3,75 % l'an sur fl. 27500 000... ..	fl. 1031250	
	B. - Deuxième tranche de fl. 50 000 000.		
	Semestres au 15 mai et au 15 novembre 1974 :		
	3,75 % l'an sur fl. 27500 000... ..	1031250	
		fl. 2 062 500	289111
912	- Amortissement:		
	A. - Première tranche de fl. 50000000.		
	Remboursement au 1 ^{er} août 1974	fl. 2500000	
	B. - Deuxième tranche de fl. 50 000 000.		
	Remboursement au 15 novembre 1974	2500000	
		fl. 5 000 000	70105

justification 2 (C).

99024

Emprunt extérieur 3,75 % 1955 de fl. 100 000 000 (arrêté royal du 14 mars 1955).

212	- Intérêts:		
	Semestre au 1 ^{er} avril 1974 :		
	3,75 % l'an sur fl. 48 000 000	fl. 900000	
	Semestre au 1 ^{er} octobre 1974 :		
	3,75 % l'an sur fl. 44000000	825 000	
		fl. 1 725 000	24 187
912	- Amortissement:		
	Remboursement au 1 ^{er} avril 1974... ..	fl. 4000 000	56084

Justification 2 (C).

80271

Emprunt 5 1/2 % 1959-1974 de \$ 22250000 (arrêté royal du 16 avril 1959) :

212	- Intérêts:		
	Semestre au 15 avril 1974 :		
	5 1/2 % l'an sur \$ 1113000... ..	\$ 29216,20	
	Complément de 1/2 % l'an sur \$ 954 000	3577,50	
		\$ 32793,70	1352
912	- Amortissement:		
	Dotation à verser le 15 avril 1974 (échéance finale)... ..	\$ 1 113 000	45903

Justification: L'emprunt venant à échéance le 15 avril 1974, le budget de 1974 n'est grevé que d'un semestre d'intérêt et d'amortissement contre deux en 1973.

47255

Emprunt extérieur 4 % 1961 de fl. 75000000 (arrêté royal du 18 mai 1961) :

212	- Intérêts: 1 ^{er} juillet 1974 :		
	4 % l'an sur fl. 40000000	fl. 1 900 000	26640
912	- Amortissement:		
	Remboursement au pair au 1 ^{er} juillet 1974 d'un capital nominal de	fl. 5000000	70105

Justification 2 Cl.

Cl justification 2: voir in fine Titre III.

96 745

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Credits alloués pour l'année 1973 Kredieten verleend 100, het jaar 1973		Dépenses probables pour l'année 1972 Wilschijnlijke uitgaves voor et jaar 1972	AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN VERANTWOORDINGSPROGRAMMA	Economische classificatie
Intérets ll,me	Amortissements Aflossing			
		1m	3,75 % buitenlandse lening 1954, groot fl. 100 000 000 (koninklijk besluit van 28 juni 1954).	
			- Renre :	212
			A. Eerste tranche van fl. 50000000.	
			Semesters op 1 februari en 1 augustus 1974 :	
			3,75 % 's jaars op fl. 27500000	fl. 1031250.
			B. - Tweede tranche van fl. 50 000 000.	
			Semesters op 15 mei en 15 november 1974:	
			3,75 % 's jaars op fl. 27500 000	1031250 •
31389				fl. 2 062500 •
			- Aflossing :	912
			A. - Eerste tranche van fl. 50 000 000.	
			Terugbetaling op 1 augustus 1974	fl. 2500 000 •
			B. - Tweede tranche van fl. 50 000 000.	
			Terugbetaling op 15 november 1974	2500000 •
	70105		Verantwoording 2 r)-	fl. 5 000 000 •
101494		101899	3,75 % buitenlandse lening 1955, groot fl. 100 000 000 (koninklijk besluit van 14 maart 1955) :	
			- Renre :	212
			Semester OP 1 april 1974:	
			3,75 % 's jaars op fl. 48000000	fl. 900000.
			Semester op oktober 1974 :	
			3,75 % 's jaars op fl. 44 000 000	825 000 •
26290				fl. 1 725 000 •
	56084		- Aflossing :	912
			Terugbetaling op 1 april 1974... ..	fl. 4000000 •
82374		82883	Verantwoording 2 O.	
			5 % lening 1959-1974 groot \$ 22250000 (koninklijk besluit van 16 april 1959) :	
			- Rente:	212
			Semester op 15 april 1974 :	
			5 % 's jaars op \$ 1113000	\$ 29216,20
			Toeslag van 7 % 's jaars op \$ 954000.	3577,50
6 767				\$ 32793,70
	91764		- Aflossing :	912
			Op 15 april 1974 (eindvervaldag) te storten dotarie ...	\$ 1113000 •
98531		110 966	Verantwoording : Daar de lening op 15 april 1974 vervalt, wordt de bezroting van 1974 slechts bezwaard met één semester rente en aflossing tegen twee in 1973.	
			4 % buitenlandse lening 1961 groot fl. 75000000 (koninklijk besluit van 18 mei 1961) :	
			- Rente: 1 juli 1974 :	212
			4 % 's jaars op fl. 40 000 000	fl. 1900000.
29970			- Aflossing :	912
			Terugbetaling a pari, op 1 juli 1974, van een nominaal kapitaal van	fl. 5000000 •
	70105		Verantwoording 2 Cl.	
100075		101635		

(*) Verantwoording 2: zie in fine Titel I B.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En millions de francs.)

Classifica- tion économi- que	DE-IG-ATIOr- ; DE L'OBJET DES DEPENSES . PROGRAMME IUSTmCATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974	
		—	
		J(redietm 114n,1/ftrirD/Cd 11001' bet ;z., 1974	
		An. 21.02	An., 91.02

Emprunt 5 % 1961-1976 de S 25000000 (arrêté royal du 28 novembre 1961) :

212	- Intérêts :		
	Semestre au 1 ^{er} juin 1974 :		
	5 % l'an sur \$ 5 762 000 S 158455 •		
	Semestre au 1 ^{er} décembre 1974 :		
	5 % l'an sur \$ 4762000 <u>130955</u> :		
	S 289410.	11 936	
912	- Amortissement:		
	Remboursements semestriels au 1 ^{er} juin et au 1 ^{er} décembre 1974 .. " S 2000000 •		82484
	Justification 2 (C).		94420

Emprunt 5 1/2 % 1962-1977 de S 30000000. (arrêté royal du 27 mai 1962):

212	- Intérêts:		
	Semestre au 1 ^{er} avril 1974 :		
	5 1/2 % l'an sur S 8029000 •. S 210761 •		
	Semestre au 1 ^{er} octobre 1974 :		
	5 1/2 % l'an sur \$ 6829 000 " <u>179 261</u> :		
	S 390022 •	16085	
912	- Amortissement:		
	Remboursements semestriels au 1 ^{er} avril et au 1 ^{er} octobre 1974 " S 2400000 •		9898t
	Justification 2 (L).		115066

Emprunt 7 % 1969-1984 de DM 80 000 000 (arrêté royal du 30 avril 1969) :

212	- Intérêts.		
	Semestre au 2 mai 1974 :		
	7 % l'an sur DM 58300.000 .. '..... " .. DM 2040500 •		
	Semestre au 1 ^{er} novembre 1974 :		
	7 % l'an sur DM 53 000 000 " <u>1 855000</u> :		
	DM 3 898500 •	60209	
912	- Amortissement:		
	Remboursement au 2 mai 1974 d'un capital nominal de DM 5300.000 •		81917
	Justification 2 (C).		142126
	Total B	221221	898585

§ 2. Dettes envers des gouvernements étrangers.

- Annuité à payer au Gouvernement des Etats-Unis. en remboursement des dettes contractées pendant la Guerre, en exécution de l'Accord de Washington du 18 août 1925, approuvé par la loi du 2 mars 1926 (pour mémoire) ... *
 - Annuité à payer au Gouvernement des Etats-Unis, en remboursement des dettes contractées après l'armistice, en exécution de l'Accord de Washington du 18 août 1925. approuvé par la loi du 2 mars 1926 (pour mémoire) ... *
 - Annuité à payer au Gouvernement des Etats-Unis d'Amérique à titre de remboursement de la somme de \$ 7950000 dont le règlement a été postposé par l'Accord de Londres du 11 août 1931 (pour mémoire) ... *
- C) Justification 2: voir in fine Titre LB,

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Credits alloués pour l'année 1973 — Kredieten ver/und voo, het jaar 1973		Dépenses probables pour l'année 1972 — Waarschynliu uitrvn voor et jaar 1972	AA-WITZIG VAS HH VOORWERPDER VITGAVE:\n — VERANTWOORDINGSPROCRATIA	Economische classificatie
Intédts — Rente	Amortissement el Afossing			

		5 1/2 % lening/ 1961-1976 groot S 25 000 000 (koninklijk besluit van 28 november 1961) ;		
		- Rente:		212
		Semester op 1 juni 1974;		
		5 1/2 % 's jaars op S 5762000 S 158455 ■		
		Semester op 1 december 1974 :		
		5 1/2 % 's jaars op S 4762000 130955 ■		
16408		S 289410 ■		
		- Aflossing :		912
		Halfjaarlijkse terugbetalingen op 1 juni en 1 december 1974 S 2000000 ■		
	82263			
	98671		109 929	
		Verantwoording 2 O.		
		S'II % lening; 1962-1977 groot S 30000000 (koninklijk besluit van 27 maart 1962) :		
		- Rente:		212
		Semester op 1 april 1974 :		
		5 1/2 % 's jaars op S 8029000 S 210761 ■		
		Semester op oktober 1974 :		
		5 1/2 % 's jaars op S 6829000 179261 ■		
21297		\$ 390022 ●		
		- Aflossing :		912
		Halfjaarlijkse terugbetalingen op 1 april en oktober 1974 S 2400000 ■		
	98981			
	120 178		133681	
		Verantwoording 2 (J).		
		7 % lening; 1969-1984 groot DM 80000000 (koninklijk besluit van 30 april 1969) :		
		-- Rente:		212
		Semester op 2 mei 1974 :		
		7 % 's jaars op DM 58300000 DM 2040500 ●		
		Semester op 1 november 1974:		
		7 % 's jaars op DM 53000000 1855000 ●		
62489		DM 3895500 ●		
		- Aflossing :		912
		Terugbetaling op 2 mei 1974 van een nominaal kapitaal van DM 5300000 ●		
	77 627			
	140116		137837	
	258 434		938 842	

§ 2. Schulden tegenover buitenlandse regeringen.

		Annuiteit aan de Republiek der Verenigde Staten te betalen tot aflossing van de schulden gedurende de oorlog aan de Verenigde Staten, voortvloeiende uit het Akkoord van Washington van 18 augustus 1925, goedgekeurd bij de wet van 2 maart 1926 (pro memorie).		*
*	*			
		Annuiteit te betalen aan de Republiek der Verenigde Staten tot aflossing van de schulden, na de toetrenstilstand aangegaan ter uitvoering van het Akkoord van Washington van 18 augustus 1925, goedgekeurd bij de wet van 2 maart 1926 (pro memorie).		*
*	*			
		Annuiteit te betalen aan de Verenigde Staten van Amerika, te terugbetaling van de som van \$ 7950000 waarvan de verrenten; iored uerdaagd bij het Akkoord van Londen van 11 augustus 1931 (pro memorie).		*
*	*			

(C) Verantwoording 2; zie in [tue Tilel IB

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

Classifica- tion économique	DE"IGSATIO~ DE L'OMIET DES DEPE:~SES	Cuédits sollicités pour l'année 1974 — <i>Kredieten aangevraagd voor het jaar 1974</i>
	PROGRAMME JUSTIFICATIF	Art. 21.0J

*intérets et amortissement des obligations à 5 % (ZU Citizpica) de £ 9000000
délivrées au Gouvernement britannique en exécution de l'ACCOF du
31 décembre 1925, approuvé par la loi du 24 mars 1926, concernant la
consolidation du Crédit de Reconstruction (pour mémoire)*

JUSTIFICATIONS TITRE I.B.

1. Le montant est conforme aux indications du tableau d'amortissement de l'emprunt,
2. Les diminutions résultent de l'économie d'intérêt des capitaux amortis en 1973,

C. - BONS DU TRESOR EN FRANCS.

211	<i>Intérets des certificats de Trésorerie spéciaux à plus d'un an :</i>	
	1. Certificats émis en 1967:	
	Echéances diverses:	
	6,75 % sur un capital nominal de 1100 000 000 de francs F	74250000
	2. Certificats émis en 1968 :	
	Echéances diverses:	
	6,50 % sur un capital nominal de 300 000 000 de francs F	19500000
	6,75 % sur un capital nominal de 700 000 000 de francs F	47250000
	3. Certificats émis en 1970 :	
	Echéances diverses:	
	7,75 % sur un capital nominal de 25 000 000 de francs F	1937500
	5 % sur un capital nominal de 2 490 000 000 de francs F	199200 000
	4. Certificats émis en 1971 :	
	Echéances diverses:	
	6,50 % sur un capital nominal de 500 000 000 de francs F	31994445
	6,75 % sur un capital nominal de 590000000 de francs F	39825 000
	6,95 % sur un capital nominal de 200 000 000 de francs F	14363333
	7 % sur un capital nominal de 3 350 000 000 de francs F	234500000
	5. Certificats émis en 1972 :	
	Echéances diverses:	
	6 % sur un capital nominal de 1700000 000 de francs F	102000000
	6,25 % sur un capital nominal de 3 100 000 000 de francs F	193745660
	6,75 % sur un capital nominal de 1 050 000 000 de francs F	70875000
	Taux divers sur un capital nominal de 113000000 de francs F	7329900
	6. Certificats émis en 1973 :	
	Echéances diverses :	
	6,75 % sur un capital nominal de 250000 000 de francs F	<u>17671875</u>
	Total C	1054442713
	En milliers de francs.	1054443

Justification: La diminution de crédit de 170 882 000 francs représente la différence entre l'économie des intérêts (191 829 000 francs) de certificats remboursés en 1973 ou dont la période à rémunérer en 1974 est plus courte que celle de 1973 et l'accroissement des charges d'intérêt (209 470 000 francs) sur des certificats de trésorerie ne comportant pas d'échéance d'intérêt en 1973 ou dont l'intérêt payable en 1974 se rapporte à des périodes plus longues qu'en 1973.

TITEL J. - GEWONE UITGAVEN.

Crédits alloués pour l'année 1973 — Kredieten verleend voor het jaar 1973	Dépenses probables pour l'année 1972 — Waarschijnlijke uitgaven voor het jaar 1972	A. SWIITZERLAND VA~ HET VOORWERP DER UITGAVEN	Economische classificatie
Intérêts — Rente		VERANTWOORDIGSPROGRAMMA	

Rente en aflossing der obligaties 5 % 01' het nominaal kapitaal van £ 9 () 000.
aan de Britse overheid afgegeven ter uitvoering van het Akkoord van
31 december 1925, goedgekeurd bij de wet van 24 maart 1926. baseerd
de consolidatie van het krediet van Wed. O. J. Bouw (pro memorie).

VERANTWOORDINGEN TITEL IB.

1. Het bedrag stemt overeen met de aanduidingen van de aflossingstabel van de lening.
2. De verminderingen vloeien voort uit de rentebesparing op de in 1973 afgedoste kapitalen.

C. - SCHATKISTBONS IN FRANKRIJK.

Rente van de speciale Schatkistcertificaten met meer dan één jaar looptijd : 211

1° Certificaten uitgegeven in 1967 :

Diverse vervaldagen :

6,75 % op een nominaal kapitaal van 1100 000 000 frank.

In duizendtallen frank.

Diverse vervaldagen :

6,50 % op een nominaal kapitaal van 300 000 000 frank.

6,75 % op een nominaal kapitaal van 700 000 000 frank.

3° Certificaten uitgegeven in 1970 :

Diverse vervaldagen :

7,75 % op een nominaal kapitaal van 25 000 000 frank.

8 % op een nominaal kapitaal van 2 490 000 000 frank.

4° Certificaten uitgegeven in 1971 :

Diverse vervaldagen :

6,50 % op een nominaal kapitaal van 500 000 000 frank.

6,75 % op een nominaal kapitaal van 590 000 000 frank.

6,95 % op een nominaal kapitaal van 200 000 000 frank.

7 % op een nominaal kapitaal van 3 350 000 000 frank.

5° Certificaten uitgegeven in 1972 :

Diverse vervaldagen :

6 % op een nominaal kapitaal van 1700 000 000 frank.

6,25 % op een nominaal kapitaal van 3100 000 000 frank.

6,75 % op een nominaal kapitaal van 1 050 000 000 frank.

Diverse rentevoeten op een nominaal kapitaal van 113 000 000 frank.

6° Certificaten uitgegeven in 1973 :

Diverse vervaldagen :

6,75 % op een nominaal kapitaal van 250 000 000 frank.

Totaal C.

1225325

932237

In duizendtallen frank.

Verantwoording : De kredietvermindering met 170882000 frank vertegenwoordigt het verschil tussen de rentebesparing (191 829 000 frank) op de in 1973 terugbetaalde certificaten of waarvan de in 1974 te vergoeden periode korter is dan deze in 1973 en de vermeerdering van de rentelast (20947000 frank) op schatkistcertificaten zonder rentevervaldag in 1973 of waarvan de rente voor 1974 betrekking heeft op langere perioden dan in 1973.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classifica- tion économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES	C"11", 11;0"::, ";;, e 19"
	PROGRAMME JUSTIFICATIF	Kredieten Ja"11, nt1u1(d, voo« het jul., J?74 An.. 21.04

D. - BONS DU TRESOR EXPRIMES EN MONNAIES ETRANGERES.

Bons du Trésor 5 % J9H-J974 de 5 J million (arrêté royal du 18 mars 1959) :

212	- Intérêts : échéance du 18 mars 1974 : 5,25 % sur \$ 1000000 " . . . " . . . \$ 52500	2166
	Justification: L'augmentation résulte de l'ajustement des charges de 1973 sur base du coût réel des devises versées pour le service des intérêts.	
213	- Allocation spéciale destinée au remboursement des bons du Trésor émis en dessous du taux de remboursement...	201
	Total D...	2367

nTEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendfranken.)

Crédits alloués pour l'année 1973 <i>Krediet verleend voor het jaar 1973</i>	Dépenses probables pour l'année 1972 <i>Wettelijke toelagen voor het jaar 1972</i>	AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN	Economische classificatie
Intérêts et primes <i>Rente en premies</i>		VERANTWOORDINGSPROGRAMMA	

D. - SCHATKISTBONS LUIDEND IN VREEMDE MUNTEN.

5 1/2 % Schatkistbons 1959-1974 van \$ 1 miljoen. (koninklijk besluit van 18 maart 1959) :

2070 2308 - Rente : vervalddag van 18 maart 1974: 212
5,25 % op S 1000000 ... S 52500.

Verantwoording : De vermeerdering volgt uit de aanpassing van de lasten van 1973 op basis van de werkelijke prijs van de voor de rentedienst gestorte deviezen.

201 201 - Bijzondere toelage tot terugbetaling van de Schatkistbons uit de Verbeelden de voer van terugbetaling. 213

 2271

Totaal D.

TITRE I. - DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Classifica- tion Économique	DESIGNATION DE L'OBJET DES DEPENSES PROGRAMME JUSTIFICATIF	Crédits sollicités pour l'année 1974	
		Art. 21,05	Art. 91.01 (1)

f. - DETTE CONGOLAISE GARANTIE EN DEVICES
REPRISE PAR LA BELGIQUE.

(Convention belgo-congolaise
du 6 février 1965, approuvée par la loi du 23 avril 1965.)

	<i>Emprunt 4 % 1952 de FS 60 000 000 :</i>		
212	- Intérêts:		
	Semestre au 1 ^{er} février 1974 :		
	2 % sur FS 10000000	FS 200000 »	
	Semestre au 1 ^{er} août 1974 :		
	2 % sur FS 5000000	100 000 »	
		FS 300000 »	3 825
	<i>Emprunt 4 % 1953 de FS 60 000 000 :</i>		
212	- Intérêts:		
	Semesrres: au 15 mai et au 15 novembre 1974 :		
	4 % sur FS 25000000	FS 1 000 000 »	12750
	<i>Emprunt " % 1956 de FS 60000000 :</i>		
212	- Intérêts: échéance du 1 ^{er} juin 1974 :		
	4 % sur FS 15000000	FS 600 000 »	7650
	<i>Emprunt " % 1951 de \$ -40000 000 :</i>		
212	- Intérêts:		
	Semestre au 15 mars 1974 :		
	sur un capital de FS 400000	FS 9000 »	
	sur un capital de \$ 5907298,50	\$ 132914 »	
	Semestre au 15 septembre 1974 :		10251
	sur un capital de FS 200 000	FS 4500 »	
	sur un capital de \$ 4953648,44	\$ 111457 »	
	<i>Emprunt 6 % 1957 de \$ 40000000 :</i>		
212	- Intérêts:		
	Semestre au 15 février 1974 :		
	sur un capital de \$ 4080002,42	\$ 120 537,50 »	
	sur un capital de DM 3 821989,84	DM 114660 »	
	Semestre au 15 août 1974 :		11964
	sur un capital de \$ 4030002,42	\$ 119037,50 »	
	sur un capital de DM 671989,84	DM 20160 »	
	Total E		46440

Justification: Le crédit sollicité représente la charge d'intérêt des dettes congolaises garanties en devises que la Belgique aura à payer, aux dates d'échéances contractuelles, en application de la Convention belgo-congolaise du 6 février 1965.

Le cas échéant, les intérêts courus sur les obligations rachetées en vue de l'amortissement seront imputés à la charge de l'article y afférent.

C) Le crédit nécessaire en vue des amortissements contractuels à effectuer est prévu au Titre II (Dépenses extraordinaires) du budget.

TITEL I. - GEWONE UITGAVEN.

(In duizendtallen frank.)

Crédits alloués pour l'année 1973 <i>Kredieten verleend voor het jaar 1973</i>		Dépenses probables pour l'année 1972 <i>Waarschijnlijke uitgaven voor het jaar 1971</i>	AANWIJZING VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN VERANTWOORDINGSPROGRAMMA	Economische classificatie
Intérêts <i>Rente</i>	Amortissement (*) <i>Aflossing</i>			

E. - GEWAARBORGDE KONGOLESE SCHULD IN DEVIEZEN
OVERGENOMEN DOOR BELGIE.(Belgisch-Kongolese overeenkomst
van 6 februari 1965, goedgekeurd door de wet van 23 april 1965.)

			4 % lening 1952 groot FS 60 000 000:	
			- Rente:	212
			Semester op 1 februari 1974 :	
			2 % op FS 10000000 FS 200000.	
			Semester op 1 augustus 1974 :	
			2 % op FS 5000000... .. 100000 :	
6 117	7931		FS 300000.	
			4 % lening; 1953 groot FS 60 000 000 :	
			- Rente:	212
			Semesters op 15 mei en 15 november 1974 :	
15094	16107		4 % op FS 25000000... .. FS 1000000 :	
			4 % lening; 1956 groot FS 60000000 :	
			- Rente: vervalddag van 1 juni 1974 :	212
9970	11 367		4 % op FS 15000000... .. FS 600000 :	
			4 1/2 % lening 1951 groot \$ 40000 000:	
			- Rente:	212
			Semester op 15 maart 1974 :	
			op een kapitaal van FS 400 000 FS 90000	
			op een kapitaal van \$ 5 907 298,50 \$ 132914.	
13 661	18830		Semester op 15 september 1974 :	
			op een kapitaal van FS 200 000 FS 4500.	
			op een kapitaal van \$ 4953 648,44 \$ 111457.	
			6 % lening 1957 groot \$ 40 000 000 :	
			- Rente:	212
			Semester op 15 februari 1974 :	
			op een kapitaal van \$ 4080002,42 \$ 120537,50	
			op een kapitaal van DM 3821989,84 DM 114660.	
16457	2100		Semester op 15 augustus 1974,	
			op een kapitaal van \$ 4 030 002,42 \$ 119037,50	
			op een kapitaal van DM 671 989,84 DM 20160	
61299			Totaal E.	

Verantwoording : Het aangevraagd krediet vertegenwoordigt de renclase van de gewaarborgde Kongolesse schulden in deviezen die België, bij toepassing van de Belgisch-Kongolese Overeenkomst van 6 februari 1965, op de contractuele vervaldata heeft te betalen.

In voorkomend geval wordt de aelopen rente op de met hec oog op de aflossing ingekochte obligaries aangerekend fen lasre van het desbetreffend artikel.

Art. 21.06. - Intérêts SUR cautionnements et dépôt\$.

Art. 21.06. - Rente op BOTgto;ht- en collSignatiën.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
211 Intérêts sur la dette publique en monnaie nationale.	67000000	65000000 (159000)	60000000	Rente op de Rijksschuld in nationale munt. 211

Justification: Le crédit demandé tient compte de l'augmentation constante des dépôts en numéraire constatée au cours des dernières années.

Verantwoording: Het aangevraagde krediet houdt rekening met de constante stijging van de deposito's in geld gedurende de laatste jaren.

Art. 21.07. - Paiement à l'opposant, de la valeur en espèces, au cours du jour de la décision autorisant l'opération, des titres frappés d'opposition et du prorata d'intérêt couru jusqu'à la date de ladite décision (arrêts royaux des 4 novembre 1921 et 6 août 1957 et arrêtés du Régent des 18 mai 1945 et 15 avril 1949).

Art. 21.07. - Betaling aan de uerzetbetekenaar, tegen de koers van de dag der beslissing welke de uerrichting toestaat, van de waarde in specie der met uerzet bezwaarde effecten en het tot op gezegde dag opgelopen renteporata (koninklijke besluiten van 4 november 1921 en 6 augustus 1957 en de Regentsbesluiten l'In 18 mei 1945 en 15 april 1949).

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
211 Intérêts sur la dette publique en monnaie nationale.	5000000	5000000	—	Rente op de Rijksschuld in nationale munt. 211

Art. 21.08. - Intérêts et frais des capitaux empruntés ou à emprunter et dont les charges ne sont pas prévues aux autres articles.

Art. 21.08. - Rente en kosten van de te leen genomen of te nemen kapitalen, waarvan de lasten niet in de andere artikelen werden voorzien.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
211 Intérêts sur la dette publique en monnaie nationale.	5 822 100 000	4935 200 000	3 654 656 000 (149 833 000)	Rente op de Rijksschuld in nationale munt. 211

Justification: Le montant du crédit est destiné à faire face aux charges des émissions ci-après:

A. - Intérêts ou escompte et commissions sur l'encours des certificats de trésorerie en circulation au 31 décembre 1972:

1. Certificats à très court terme F 345 862000
2. Certificats spéciaux 1194813 000
3. Certificats émis par adjudication 1383175000

B. - Certificats de trésorerie du groupe B: 9094 millions de francs, calculés pour une durée moyenne de 123 jours au taux de 5,75 % l'an. 638 500 000

C. - Charges des émissions à effectuer en dette consolidée avant la fin 1973 et effectuées ou à effectuer en dette flottante avant la fin 1974 2259750000

Montant du crédit F 5822100 000

§ 2. Contributions à la charge d'intérêts et aux pertes d'exploitation d'entreprises publiques.

Art. 22.01. - Charges d'intérêts des emprunts émis par la Société nationale des Chemins de fer belges.

Verantwoording: Het bedrag van het krediet is bestemd om aan de lasten van de ondersaande uitgaven het hoofd te bieden:

A. - Rente of disconto en commissieloon op het bedrag van de op 31 december 1972 in omloop zijnde certificaten:

1. Certificaten op zeer korte termijn F 345 862000
2. Speciale certificaten 1194 813 000
3. Certificaten uitgegeven bij aanbesteding 1383175000

B. - Schatkistcertificaten van de groep B: 9094 miljoen frank voor een gemiddelde looptijd van 123 dagen tegen een rentevoet van 5,75 % 's jaars; 638500 000

C. - Lasten van de te verrichten uitgaven in geconsolideerde schuld vóór einde 1973 en verricht of te verrichten in vlottende schuld vóór einde 1974 2259 750 000

Bedrag van het krediet F 5822100 000

§ 2. Bijdragen in rentelasten en exploitatieverliezen van openbare bedrijven.

Art. 22.01. - Rentelasten van Je door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
221 Contributions à la charge d'intérêts d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	36840000	46169000	5359 000	Bijdragen in rentelast van rechts-persoonlijkheid bezittende openbare bedrijven. 221

Décomposition:

A. - Cijfers des emprunts émis par la Société nationale des Chemins de Fer belges en vertu de la loi du 7 juillet 1954:

I, Emprunt 4 %, 1954-1974 de 1400 000 000 de francs.

Samenstelling:

A. - Lasten van de krachtens de wet valt 7 juffi 1954 door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen:

1. 4 %, lening 1954-1974 groot 1400000000 frank.

Échéance du 1^{er} octobre 1974:
 Intérêts: 4 % sur 350 000 000 de francs F 14 875 000

1. Emprunt 4 % de 150000000 de francs.

Échéance du 15 février 1974:
 Intérêts: 4 % sur 21590000 francs 971550

3. Emprunt 4 % de 300 000 000 de francs.

Échéance du 15 mars, 1974:
 Intérêts: 4 % sur 43 180 000 francs 1943100

Total F 17789650
 Arrondi, à F 17790000

Vervaldag van 1 oktober 1974:
 Rente: 4 % op 350000000 frank F 14875000

2. 4 % lening groot 150000000 frank.

Vervaldag van 15 februari 1974:
 Rente: 4 % op 21590 000 frank 971550

3. 4 % lening groot 300 000 000 frank.

Vervaldag van 15 maart, 1974:
 Rente: 4 % op 43180000 frank 1943100

Totaal F 17789650
 Afgerond op F 17790000

8. - Charges de remprunt 4 % 1955-1975 de 1 500000000 de francs émis par la Société nationale des Chemins de fer belges en vertu de la loi du 28 juin 1955:

Échéance du 18 juillet 1974:
 Intérêts: 4 % sur 456000 000 de francs F 18240 000
 Primes de remboursement 810000

Total F 19050000
 Total du crédit F 36840000

8. - Lasten van de 4 % lening 1955-1975 van 1500000000 frank door de Nationale Maatschappij, der Belgische Spoorwegen, krachtens de wet van 28 juni 1955 uitgegeven:

Vervaldag van 18 juli 1974:
 Rente: 4 % op 456000000 frank F 18 240 000
 Terugbetalingspremies 810000

Totaal F 19050000
 Totaal van het krediet F 36840000

Justification: Les montants correspondent aux tableaux d'amortissements des emprunts.

Verantwoording: De bedragen stemmen overeen met de aflossingstabellen van de leningen.

Art. 22.02. - Sommes à verser à la Régie des Télégraphes et Téléphones pour le solde des intérêts produits par les sommes portées au compte courant prévu à l'article 16 de la loi du 19 juillet 1930.

Art. 22.02. - Somt u'n af te dragen aan de Regie van Telegrafie en Telefonie voor het saldo der rente opgebracht door de sommen geboekt op de rekening-courant voorzien bij artikel- 16 van de wet van 19 juli 1930.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
221 Contributions à la charge d'intérêts d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	16000000	16000000	15208000	Bijdragen in rentelast van rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven. 221

Art. 22.03. - Somme fixe à payer jusqu'en 1986 à la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles (loi du 11 septembre 1895).

Art. 22.03. - Vaste som tot en met 1986 te betalen aan de Naamloze Maatschappij, der Brusselse Yaart- en Haueninrichtingen. (wet van 11 september 1895).

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
221 Contributions à la charge d'intérêts d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	96 000	1(1)000	1060(1)	Bijdragen in rentelast van rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven. 221

Justification: Parr d'intérêt à charge de l'Etat dans l'annuité fixe à payer à la Société.

Verantwoording: Ten laste van de Staat vallend rentebestanddeel in de vaste annuïreir te betalen aan de Maatschappij.

Art. 22.04. - Part de l'Etat dans les charges d'intérêts des emprunts de la Compagnie intercommunale bruxelloise des Eaux (arrêté royal du 8 février 1922 et loi du 10 février 1922).

Art. 22.04. - Aandeel van de Staat in de rentelasten van de leningen der «Compagnie intercommunale bruxelloise des Eaux» (koninklijke besluiten van 8 februari 1922 en uiet van 10 februari 1922).

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
221 Contributions à la charge d'intérêts d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	816000	829 (1)0	832000	Bijdragen in rentelast van rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven. 221

Justification: Le montant correspond à la quote-parr. de l'Etat pour le service des intérêts de la C.I.B.E.

Verantwoording: Het bedrag stemt overeen met het aandeel van de Staat in de rentendienst van de leningen van de C.I.B.E.

Art. 22.05. - *Charge d'intérêts des emprunts émis au bénéfice de la Société nationale du Logement.*

Art. 22.05. - *Rentelasten van de ten behoeve van de Nationale Mijnschappij voor de Huisvesting uitgegeven leningen.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
121 Contributions à la charge d'intérêts d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	56 970 000	57566000	58134000	Bijdragen in rentelast van rechtsper- soonlijkheid bezinende openbare bedrijven.

Décomposition:

1. Service des intérêts de l'emprunt de 304 millions de francs émis par l'Etat pour consolider les avances consenties par la Caisse d'Epargne à la Société nationale du Logement (loi du 14 juin 1938) F 9400000

2. Service des intérêts des emprunts que la Société nationale du Logement a été autorisée à émettre, sous la garantie de l'Etat (arrêté royal du 8 novembre 1939, arrêté-loi du 28 février 1947 et loi du 29 mars 1949) 47570000

Total du crédit F 56970000

Justification: Les montants correspondent aux tableaux d'amortissement des emprunts.

CHAPITRE III.

TRANSFERTS DE REVENUS.

§ 1. Subventions aux entreprises.

Art. 32.01. - *Subside à l'association sans but lucratif, dénommée «Palais des Beaux Arts de Bruxelles» à titre de participation de l'Etat dans le service de l'intérêt des emprunts émis par ladite association.*

Samenstelling :

1. Renrediens van de lening, groot 304 miljoen frank, door de Staat uitgegeven tot consolidering van de door de Spaarkas aan de Nationale Maarschappij voor de Huisvesting toegesane voorschorten (wet van 14 juni 1938) F 9400 000

2. Renredienst van de leningen welke de Nationale Maarschappij voor de Huisvesting, gemachtigd werd, onder 's Rijks waarborg, uit te geven (koninklijk besluit van 8 november 1939, besluitwet van 18 februari 1947 en wet van 29 maart 1949) 47570000

Totaal van het krediet F 56970000

Verantwoording: De bedragen stemmen overeen met de aflossingstabellen van de leningen.

HOOFDSTUK III.

INKOMENSOVERDRACHTEN.

§ 1. Subsidies aan bedrijven.

Art. 32.01. - *Subsidie aan de vereniging zonder winstoogmerken genaamd «Paleis voor Schone Kunsten te Brussel» als deelneming van de Staat in de rentedienst van de door bedoelde vereniging uitgegeven leningen.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
321 Subventions aux entreprises publiques.	7789000	6463000	4162000	Overige subsidies aan openbare bedrijven.

Justification: Les charges d'intérêts et d'amortissement des emprunts contractés par le «Palais des Beaux-Arts de Bruxelles» sont, pour l'exercice 1973-1974, évaluées à 8350000 francs.

Comme il est à prévoir que ledit exercice se soldera par un excédent de dépenses sur les recettes, un subsidie de 8350000 francs dont 7789000 francs représentant la charge d'intérêts et 561000 francs la charge d'amortissement, devra être attribué au Palais.

§ 2. Transferts de revenus aux ménages.

Art. 33.02. - *Charges d'intérêt des emprunts contractés avec la garantie de l'Etat, par la Ligue des Familles nombreuses de Belgique pour le service de son Fonds des études (lois contenant le budget de la Dette publique pour chacun des exercices 1953 à 1972).*

Verantwoording : De intrest- en aflossingslasten van de door het «Paleis voor Schone Kunsten te Brussel» aangegane leningen worden voor het boekjaar 1973-1974 op 8 350 000 frank geraamd.

Daar voorzien wordt dat voor bedoelde boekjaar de uitgaven de onvangsten zullen overtreffen zal derhalve een subsidie van 8350000 frank, waarvan 7789000 frank rente en 561000 frank aflossing van het Paleis dienen te worden toegekend.

§ 2. Inkomensoverdrachten aan gezinnen.

Art. 33.02. - *Rentedienst van de door de Bond der Grote Gezinnen van België voor de dienst van zijn Studielonds, onder 's Rijks waarborg, rangegeme leningen (u/etten houdende de Rijksschuldbegroting voor elk van de dienstjaren 1953 tot en met 1972).*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
331.1 Transferts de revenus aux ménages et aux institutions s.b.l. au service des ménages: aide sociale, institutions.	7750 000	7500000	6614 000	Inkomensoverdrachten aan gezinnen en aan instellingen z.w.o. ten dienste van gezinnen, sociale instellingen.

Justification : L'augmentation de 250000 francs représente la nouvelle charge d'intérêt à supporter par le Trésor pour les emprunts émis ou à émettre en 1973 et début 1974.

Verantwoording: De verhoging met 250000 frank vertegenwoordigt de nieuwe rentelast door de Schatkisr te dragen op de leningen aange- gaan of nog af te sluiten in 1973 en begin 1974.

Art. 33.03. - *ANb.iges de l'inscription au Grand-Livre des rentes créées S.In>expression de capital, portée au nom de S.G. le prince de Waterloo en vertu de l'Arrêté ROY. du 7 juin 1817 et des conventions d' du 7 juin 1817, du 17 décembre 1896 et du 4 juillet 1902 (semestres au 1^{er} mai et au 1^{er} novembre 1974).*

Art. 33.03. - *Termijnen van de krachtens het koninklijk besluit van 3 juni 1817 en de uerdragen [an 7 juni 1872, 17 december, 1896 en 4 jameari 1902 op naam van Z.D. de prins van Waterloo in bez Grootboek geschreuen rente zonder uermelding van kapitaal (semesters op 1 mei en 1 november 1974).*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
336.1 Autres transferts F	82000	82000	81000	Andere oveedraheen 336.1

§ 3. Transferts de reveeus à l'étranger.

Redevances dues au Gouvernement des Pays-Bas en vertu du Traité du 5 novembre 1842 et des conventions internationales du 31 octobre 1819, du 29 juin 1895 et du 8 mars 1902, approuvées respectivement par les lois du 29 avril 1880, du 11 septembre 1895 et du 24 mai 1902.

Art. 34.01. - *Redevance pour l'entretien du canal de Terneuzen et de ses dépendances (art. 20 et 21 dudit Traité et art. 10 de la Convention du 31 octobre 1879, art. 12 de celle du 29 juin 1895 et art. 1^{er} de celle du 8 mars 1902, modifiée par l'art. 55 du Traité du 20 juin 1960, approuvée par la loi du 4 mars 1961).*

§ 3. Inkomensoverdrachteo aan het buitenland.

Jaarrenten verschuldigd aan de Regering der Nederlanden krachtens het Verdrag van 5 november 1842 en de internationale overeenkomsten van 31 oktober 1879, van 29 juni 1895 en van 8 maart 1902, respectievelijk goedgekeurd bij de wetten van 29 april 1880, van 11 september 1895 en van 24 mei 1902.

Art. 34.01. - *[aarrente uoor onderhoud van het kanaal van Terneuzen en de bijbehorende l'ewan (art. 20 en 23 van uermeld Verdrag en art. 10 van de Ouereenkomst van 31 oktober 1879, art. 12 van die van 29 juni 1895 en art. 1 van die van 8 maart 1902, gewijzigd door art. 55 van het Verdrag van 20 juni 1960, goedgekeurd door de wet van 4 maart 1961).*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
343 Autres transferts de revenus à l'étranger.	1403000	1403000	1378000	Andere inkomensoverdrachten aan het buitenland. 343

Art. 34.02. - *Rachat des droits de /aw/ mentionnés au § 2 de l'article 18 du même Traité.*

Art. 34.02. - *A/koop van de bakengelden, vermeld in § 2 van artikel 18 van hetzel/de Verdrag.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
343 Autres transferts de revenus à l'étranger.	141000	141000	138000	Andere inkomensoverdrachten aan het buitenland, 343

§ 4. Transferts de revenus aux fonds.

Art. 41.01. - *Dotation des combattants (loi du 10 août 1921).*

§ 4. Inkomensoverdrachten aan fondsen.

Art. 41.01. - *Dotatie der strijders (wet van 10 augustus 1921).*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
411 Transferts de revenus aux fonds. F	10000000	15000000	25000 000	Inkomensoverdrachten aan fondsen . 411

Justification: Les prévisions de dépenses pour 1974 sont établies d'après les données des premiers mois de 1973.

Verantwoording: De vooruizichten van de uitgaven voor 1974 steunen op de gegevens van de eerste maanden van 1973.

Art. 41.02. - *Transferts de revenus au Fonds des Ralites pour les charges d'illitéret de ses emprunts (pour mémoire).*

Art. 41.02. - *Inkomensoverdrachten aan het Wegel/onds voor de rentelasten van zijn lenh/gen (pro memorie).*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
411 Transferts de revenus aux fonds, F	—	—	212507000	Inkomensoverdrachten aan fondsen . 412

S 5. Transferts de UVCIIUSux communes Cl provincies.

An. 43.01. - Arrénges de l'inscriptie "U Grand-Liure des rentes créées sans expression de capital, portée au nom de loi ville de Bruxelles en vertu de la loi du 4 décembre 1842 (semestres au 1^{er} janvier, et au 1^{er} juillet, 1974j.

S 5. Inkomensoverdrachten aan gemeenten en provinciën.

Art. 43.0t. - Termijnen van renten ingeschreven in het Grootboek, gerestigd zonder uitdrukking van kapitaal, gesteld ten name van de stad Brussel krachtens de wet van 4 december 1842 (semesters op 1 januari en 1 juli, 1974).

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
436 TCUSfens de revenus aux communes. Contributions à des fins général-	300000	300000	300000	Inkomensoverdrachten aan gemeenten. Bijdragen voor algemene doeleinden. 436

CHAPITRE IV.

TRANSFERTS DE CAPITAUX.

S 1. Transferts de capitaux aux entreprises.

Art. 51.01. - Subside à l'association sans but lucratif dénommée « Palais des Beaux-Arts de Bruxelles » à titre de participation de l'Etat dans le service de l'amortissement des emprunts émis par ladite association.

HOOFDSTUK IV.

KAPITAALSOVERDRACHTEN.

S 1. Kapitaalsoverdrachten aan bedrijven.

Art. 51.01. - Subsidie aan de vereniging zonder winstoogmerken genaamd « Paleis voor Schone Kunsten te Brussel, als deelneming van de Staat in de aflossingsdienst van de door bedoelde vereniging uitgegeven leningen.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
511 Transferts de capitaux aux entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	561000	537000	513 000	Vermogensoverdrachten aan rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven. 511

Justification: Voir article 32.01.

Verantwoording: Zie artikel 32.01.

Art. 51.02. - Garantie de change donnée par l'Etat pour le service financier des emprunts émis ou à émettre par la Société Nationale de Crédit à l'Industrie en exécution des lois dites d'expansion économique et notamment celles des 24 mai, 17 et 18 juillet 1959 et 18 février 1961.

Art. 51.02. - Wisselgarantie door de Staat verleend voor de financiële dienst van de leningen door de Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid, uitgegeven of uit te geven in uitvoering van de wettens genaamd voor economische expansie en inzonderheid deze van 24 mei, 17 en 18 juli 1959 en 15 februari 1961.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
511 Transferts de capitaux aux entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	521683000	105600 000	165788000 (99942000)	Vermogensoverdrachten aan rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven, 511

Justification: Compte tenu de l'accroissement des montants à rembourser en DM en 1974 et de l'incidence des réévaluations successives de cette devise, les crédits destinés à couvrir la perte de charge encourue de ce chef par la S.N.C.I., seront en augmentation de 416083000 francs par rapport à 1973.

Verantwoording: Rekening houdend met het feit dat in 1974 grotere bedragen in DM zullen terugbetaalbaar zijn en met de weerslag van de opeenvolgende opwaarderingen van deze munt, zullen de kredieten bestemd tot dekking van het uit dien hoofde door de N.M.K.N. geleden wisselverlies, stijgen met 416083000 frank vergeleken met 1973.

S 2. Transferts de capitaux aux fonds.

Art. 61.01. - Transferts de capital/x au Fonds des Routes pour l'amortissement de ses emprunts (pour mémoire).

S 2. Kapitaalsoverdrachten aan fondsen.

Art. 61.01. - Kapitaalsoverdrachten aan het Wegenfonds voor de aflossing van zijn leningen (pro memoria).

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
612 Transferts de capitaux aux fonds ...	—	—	3156089000 (15886000)	Vermogensoverdrachten aan fondsen 612

CHAPITRE Y.

PARTICIPATION DANS LES CHARGES D'AMORTISSEMENT
DES LIÉ-TREPIUSES PUBUQUES.Art. 81.01. - *Charges d'amortissement des emprunts émis par la Société nationale des Chemins de fer belges.*

HOOFDSTUK V.

DEELNEMING IN AFLOSSING(LASTEN VAN OPENBARE... BEDRIJVEN...

Art. 81.01. - *Aflossingslasten van de door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
812 Participations au capital ou financements considérés comme participations aux investissements d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	112680000	186 300000	179010000	Deelneming in het kapitaal of als deelneming beschouwde financiering van investeringen van rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven, 812

Décomposition:

A. - *Charges des emprunts émis par la Société nationale des Chemins de fer belges en vertu de la loi du 7 juillet 1954:*

1. Emprunt 4 1/2 % 1954-1974 de 1400000000 de francs: Échéance du 1 ^{er} octobre 1974: Amortissement: voir section particulière, art. 660S.B.	
2. Emprunt 4 1/2 % de 150000 000 de francs. Échéance du 15 février 1974: Amortissement: remboursement au pair de 10560 000 francs	F 10560 000
3. Emprunt 4 1/2 % de 300 000 000 de francs. Échéance du 15 mars 1974: Amortissement: remboursement au pair de 21120000 francs	<u>21120000</u>
Total	F 31680000

B. - *Charges de l'emprunt 4 % 1955-1975 de 1 500 000 000 de francs émis par la Société nationale des Chemins de fer belges en vertu de la loi du 28 juin 1955 :*

Echéance du 18 juillet 1974: Amortissement: remboursement de 81 000 000 de francs	F 81000000
Total du crédit	F 112680000

Justification: Le solde non amorti de l'emprunt 4 1/2 % 1954-1974 est remboursable intégralement le 1^{er} octobre 1974 par prélèvement sur le produit d'un emprunt, comme prévu à l'article II du budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1974.

La diminution de 78 millions de francs résulte, du fait qu'en 1973, la dotation d'amortissement (78000000 de francs) était à charge du budget de la dette publique.

Diminution .. F 78000 000
Les montants relatifs aux autres emprunts sont conformes aux tableaux d'amortissement.Augmentation .. 4 380 000
Diminution globale du crédit ... F 73620000Art. 81.02. - *Sommes fixes à payer jusqu'en 1986 à la Société anonyme du Canal et des Installations maritimes de Bruxelles (loi du 11 septembre 1895).*

Samenstelling:

A. - *Lasten van de krachtens de wet van 7 juli 1954 door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen uitgegeven leningen:*

1. 4 1/2 % lening 1954-1974 groot 1400000 000 frank. Vervaldag van oktober 1974: Aflossing: zie afzonderlijke sectie, artikel 660S.B.	
2. 4 1/2 % lening groot 150 000 000 frank. Vervaldag van 15 februari 1974: Aflossing: terugbetaling a pari van 10560 000 frank, F 10560 000	
3. 4 1/2 % lening groot 300 000 000 frank. Vervaldag van 15 maart 1974: Aflossing: terugbetaling a pari van 21120000 frank, F 21120000	
Totaal	F 31680000

B. - *Lasten van de 4 % lening 1955-1975 van 1 500 000 000 frank door de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen krachtens de wet van 28 juni 1955 uitgegeven:*

Vervaldag van 18 juli 1974: Aflossing: terugbetaling van 81 000 000 frank, F 81000000	F 81000000
Totaal van het krediet	F 112680000

Verantwoording: Het hier afgeloste saldo van de 4 1/2 % lening 1954-1974 is volledig terugbetaalbaar op oktober 1974 door afname van een leningopbrengst, zoals voorzien in artikel 11 van de Rijks-middelenbegroting van het begrotingsjaar 1974.

De vermindering met 78 miljoen frank volgt uit het feit dat in 1973, de aflossingsdotatie (78 000 000 frank) ten laste viel van de Rijksschuld-begroting.

Vermindering .. F 78000000

De bedragen van de andere leningen stemmen overeen met de aflossingstabellen,

Vermeerdering .. 4 380 000

Globale vermindering van het krediet ... F 73620000

Art. 81.02. - *Vaste som tot en met 1986 te betalen aan de Naamloze Maatschappij der Brusselse Vaart- en Haveninrichtingen (wet van 11 september 1895).*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
812 Participations au capital ou financements considérés comme participations aux investissements d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	155000	250000	244000	Deelneming in het kapitaal of als deelneming beschouwde financiering van investeringen van rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven, 812

Justification: Part de l'amortissement est charge de l'Etat dans l'annuité fixe à payer à la Société.

Verantwoording: Ten laste van de Staat vallend aflossingsbestanddeel in de vaste annuïteit te betalen aan de Maatschappij.

Art. 81.03. - *Part de l'Etat dans les charges d'amortissement des emprunts de la Compagnie intercommunale bruxelloise des Eaux (arrêté royal du 8 février 1922 et loi du 10 février 1922).*

An. 81.03. - *Aandeel van de Staat in de aflossingslasten van de leningen der Compagnie intercommunale bruxelloise des Eaux. (koninklijk besluit v.z.n 8 februari 1922 en wet van 10 februari 1922).*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
812 Participations au capital ou financements considérés comme participations aux investissements d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	354000	341000	327000	Deelneming in het kapitaal of als deelneming beschouwde financiering van investeringen van rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven.

Justification: Le montant correspond à la quote-part de l'Etat dans l'amortissement des emprunts de la C.I.B.E.

Verantwoording: Het krediet stemt overeen met het aandeel van de Staat in de aflossing van de leningen van de C.I.B.E.

Art. 81.04. - *Charges d'amortissement des emprunts émis au bénéfice de la Société nationale du Logement.*

Art. 81.04. - *Aflossingslasten van de leningen welke de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting uitgegeven leeningen.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
812 Participations au capital ou financements considérés comme participations aux investissements d'entreprises publiques possédant la personnalité juridique.	15640 000	15 047 000	14477000	Deelneming in het kapitaal of als deelneming beschouwde financiering van investeringen van rechtspersoonlijkheid bezittende openbare bedrijven.

Décomposition:

1. Service de l'amortissement de l'emprunt de 304 millions de francs émis par l'Etat pour consolider les avances consenties par la Caisse d'Epargne à la Société nationale du Logement (loi du 14 juin 1938) F 3748000

2. Service de l'amortissement des emprunts que la Société nationale du Logement a été autorisée à émettre, sous la garantie de l'Etat (arrêté royal du 8 novembre 1939, arrêté-loi du 28 février 1947 et loi du 21 mars 1949) 11892 000

Total du crédit F 15 640 000

Samenstelling:

1. Aflossingsdienst van de lening, groot 304 miljoen frank, door de Staat uitgegeven tot consolidering van de door de Spaarkas aan de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting toegesane voorschotten (wet van 14 juni 1938) F 3748000

2. Aflossingsdienst van de leningen welke de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting gemachtigd werd, onder 's Rijks waarborg, uit te geven (koninklijk besluit van 8 november 1939, besluit van 28 februari 1947 en wet van 29 maart 1949) 11892000

Totaal van het krediet F 15640000

Justification: Les montants correspondent aux tableaux d'amortissement des emprunts.

Verantwoording: De bedragen stemmen overeen met de aflossings-tabellen van de leningen.

CHAPITRE VII.

DIVERS.

HOOFDSTUK VII.

DIVERSEN.

Art. 01.01. - *Annuités souscrites par l'Etat pour la formation du capital d'établissement des chemins de fer vicinaux, - Annuités reprises par l'Etat, à la décharge des provinces et des communes qui ont participé à la formation du capital d'établissement de lignes vicinales concédées, dont la mise en exploitation est définitivement abandonnée (loi du 24 juin 1885).*

Art. 01.01. - *Annuitäten onderschreven door de Staat tot samenstelling van het kapitaal van de aanleg van buurtspoorwegen, - Annuitäten overgenomen door de Staat, ter ontlasting van de provincies en gemeenten die deelgenomen hebben aan de samenstelling van het oprichtingskapitaal van geconcedeerde buurtspoorwegen, waarvan de inrichting definitief opgegeven is (wet van 24 juni 1885).*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
010 Non ventilé. F	39000000	36390000	33080000	Niet verdeeld. 010

Justification: Le montant représente outre les annuités évaluées à 28 millions de francs, l'intervention de l'Etat dans le déficit des lignes d'autobus (art. 38 des statuts) pour l'année comptable 1973, à payer le 30 juin 1974, laquelle peut être estimée à 11 millions de francs environ.

Verantwoording: Het bedrag vertegenwoordigt behalve de op 28 miljoen frank geraamde annuitäten, de russenkornst van de Staat in het deficit van de autobuslijnen (art. 38 van de statuten) voor het boekjaar 1973, te betalen op 30 juni 1974, en dar op 11 miljoen frank wordt geschat.

Art. 01.02. - *Annuités à payer à la Société du Crédit communal de Belgique* du [par l'intermédiaire de celle-ci, en remboursement des dépenses anormales supportées par les villes et les communes.

An. 01.02. - *Annuititeiten aan de Maatschappij van het Gemeentekrediet van België* of door tussenkomst van deze maatschappij; te betalen in verband met de terugbetaling; van bijzondere uitgaven ten behoeve van de steden en gemeenten.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
010 Non ventilé • F	65153000	65153000	65153000	Nier verdeeld 010

Décomposition:

Annuité à payer le 15 mai de chaque année, jusqu'en 1987 inclusivement, aux communes, par l'intermédiaire de la Société du Crédit communal de Belgique, en remboursement des dépenses d'alimentation et de secours qu'elles ont supportées pendant les années 1919 et 1920, et dont l'Etat a repris la charge 14 709 000

Annuité à payer, le 15 mai de chaque année, jusqu'en 1985 inclusivement, tant aux communes qu'à la Société du Crédit communal de Belgique du chef du règlement partiel des dépenses anormales dérivant de la guerre, supportées par les communes jusqu'au 31 décembre 1918 et incombant à l'Etat 17736000

Annuité à payer, le 15 mai de chaque année, jusqu'en 1992 inclusivement, par l'entremise de la Société du Crédit communal de Belgique, aux villes et communes dont la situation financière est particulièrement obérée, en remboursement partiel de leurs dommages indirects, non admis par les tribunaux des dommages de guerre et dont l'Etat a repris la charge 7000000

Annuité à payer, le 15 mai de chaque année, jusqu'en 1986 inclusivement, au Crédit communal de Belgique du chef de la charge incombant à l'Etat dans le paiement de l'intérêt et de l'amortissement de l'emprunt de 300 millions de francs émis par cet établissement en vue de la mobilisation des titres 5 % de dommages de guerre délivrés aux villes et aux communes sinistrées (loi du 11 avril 1927 et arrêté royal du 27 décembre 1935, art. H) • ... 15418000

Annuité à payer par quart, au commencement de chaque trimestre, jusqu'en 1975 inclusivement, par l'entremise du Crédit communal de Belgique, en amortissement de 175 millions de francs d'emprunts contractés par des communes dont la situation financière était particulièrement obérée au 31 décembre 1946 et dont l'Etat a repris la charge (arrêté du Régent du 24 février 1948) 10290000

Total du crédit F 65153 000

Samenstelling:

"nuireir door tussenkomst der Maatschappij van het Gemeentekrediet van België" roe en met 1987 aan de gemeenten op 15 mei van elk jaar te versrekken tot terugbetaling van de voedings- en onderstandsi uitgaven door haar gedragen gedurende de jaren 1919 en 1920 en waarvan de Staat de last overgenomen heeft F 14709000

Annuité, op 15 mei van elk jaar, tot en met 1985 te betalen, zowel aan de gemeenten als aan de Maatschappij van het Gemeentekrediet van België, uit hoofde van de gedeeltelijke regeling der abnormale uitgaven voorspruitende uit de oorlog, tot 31 december 1918 door de gemeenten gedragen en die op de Staat rusren 17736000

Annuité, op 15 mei van elk jaar, tot en met 1992 te betalen door de tussenkomst van de Maatschappij van het Gemeentekrediet van België, aan de steden en gemeenten wier financiële toestand bijzonder bezwaard is, tot gedeeltelijke terugbetaling van de onrechtstreekse schade welke niet aangenomen werd door de rechtbanken voor oorlogsschade en waarvan de Staat de last op zich genomen heeft 7000000

Annuité, op 15 mei van elk jaar, tot en met 1986 te betalen aan het Gemeentekrediet van België wegens de last die de Staat reu deel valt in de betaling van de rente en van de aflossing van de lening van 300 miljoen frank door deze inrichting uitgegeven met her oog op de mobilisatie van de 5 % oorlogsschadeffecten uitgereikr aan de geteisrerde steden en gemeenten (wet van 11 april 1927 en koninklijk besluit van 27 december 1935, art. 14) ... 15 418 000

Annuité per vierde, ill het begin van elk kwartaal, door tussenkomst van het Gemeentekrediet van België tot en met 1975 te betalen, in afschrijving van 175 miljoen frank der leningen aangegaan door de gemeenten waarvan de financiële toestand op 31 december 1946 bijzonder bezwaard was en waarvan de Staat de last op zich genomen heeft (besluit van de Regent van 24 februari 1948) 10290000

Totaal van het krediet F 65153000

Art. 01.03. - *Intérêts, commissions et frais afférents à l'exécution des accords internationaux de paiement et des obligations de l'Etat belge à l'égard de l'Accord Monétaire Européen et du Fonds Monétaire International.*

Art. 01.03. - *Interesten, commissielonen en kosten betreffende de uitvoering van de internationale betalingsakkoorden en in verband met de verbintenissen van de Belgische Staat ten overstaan van de Europese Monetair Overeenkomst en van het Internationaal Monetair Fonds.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
010 Non ventilé, F	20000 000	---	---	Niet verdeeld 010

Justification: Il n'est pas exclu qu'en 1974 la crance de la Belgique vis-à-vis du Fonds Monétaire International diminuera de façon sensible.

Verantwoording : Het is niet uitgesloten dat in 1974 de vordering van België op het Internationaal Monetair Fonds in belangrijke mate zal verniuderen.

Dans ce cas les commissions à payer à la Banque nationale de Belgique pourraient dépasser les intérêts créditeurs à recevoir.

In dar geval zouden, de aan de Nationale Bank van België te betalen commissielonen de te ontvangen creditcurinteresten overtreffen.

A cet effet, un crédit de 20 millions de francs est sollicité.

Met het oog daarop wordt een krediet van 20 miljoen frank aangevraagd.

Art. 01.04. - *Versement par la Belgique au Fonds belgo-congolais d'amortissement et de gestion.*

Art. 01.04. - *Storting door België aan het Belgisch-Kongoes Fonds voor Delging en Beheer.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
010 Non ventilé F	510000000	510 000 000	510000000	Niet verdeld 010

Art. 01.05. - Part de l'Etat dans les charges des emprunts contractés avec ou sans garantie de l'Etat, par la Société nationale des Distributions d'Eau conformément aux articles 5 et 8 de la loi du 26 août 1913.

An. 01.05. - Aandeel t'an de Staat in de lasten der door de Nationale Maatschappij der Waterleidingen overeenkomstig artikel 5 en 8 der wet van 26 augustus 1913 met of zonder Staatswaarborg aangevraagde leningen.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
010 Non ventilé • F	400000000	375000000	325 263000 ~6 806000)	Niet vermeld , 010

Justification: L'augmentation de 25 millions de francs est corrélatrice aux navaux exécutés et à exécuter par la Société en 1973 et 1974.

Verantwoording: De vermeerdering met 25 miljoen frank houdt verband met de werken uitgevoerd en uit te voeren door de Maatschappij in 1973 en 1974.

TITRE II.
DEPENSES EXTRAORDINAIRES.

TITEL II.
BUITENGEWONE UITGAVEN.

CHAPITRE I.
AMORTISSEMENT DE LA DETTE PUBLIQUE.

HOOFDSTUK I.
AFLOSSING VAN DE STAATSSCHULD.

Art. 91.01. - Amortissement de la dette congolaise garantie en devises reprise par la Belgique.

Art. 91.01. - Aflossing van de gewaarborgde Kongolese schuld in deuzen ouergenomen door België.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
912 Amortissement P	361903 000	350534000	358254000	Aflossing 912

Le crédit d'ordonnement sollicité pour 1974 représente les charges présumées d'amortissement des dettes congolaises garanties en devises désignées ci-après, que la Belgique a prise à sa charge en exécution de la Convention belgo-congolaise du 6 février 1965.

Het voor 1974 aangevraagde ordonnancierskrediet vertegenwoordigt de vermoedelijke aflossingslasten van de hiernavermelde gewaarborgde Kongolese schulden in deviezen die België, in uitvoering van de Belgisch-Kongolese Conventie van 6 februari 1965, te zijnen laste heeft genomen.

Le crédit a été calculé comme suit:

Het krediet werd als volgt berekend:

- Emprunt 4 % 1952 de FS 60000000.
- Rachats ou tirage en vue de l'amortissement au 1^{er} février 1974: FS 5 000 000, soit 63 750 000 francs.
- Emprunt 4 % 1956 de FS 60000000.
- Rachats ou tirage en vue de l'amortissement au 1^{er} juin 1974: FS 5000000, soit 63 750 000 francs.
- Emprunt 4 1/2 % 1951 de \$ 40 000 000.
- Amortissements semestriels aux:
 - 15 mars 1974: PS 200 000 et \$ 953 650;
 - 15 septembre 1974: \$ 1000000,
 soit ensemble 83 123 000 francs.
- Emprunt 6 % 1957 de \$ 40000000.
- Amortissements semestriels aux:
 - 15 février 1974: \$ 5000 et DM 3 150000;
 - 15 août 1974: \$ 640 002,42 et DM 671989,84,
 soit ensemble 87530 000 francs.
- Emprunt 4 % 1953 de FS 60000000.
- Rachats ou tirage en vue de l'amortissement au 15 novembre 1974: FS 5 000 000, soit 63 750 000 francs.

- 4 % lening 1952 groot FS 60000000.
- Inkopen of uirloting met her oog op de aflossing op 1 februari 1974: FS 5 000 000 of 63 750 000 frank.
- 4 % lening 1956 groot FS 60 000 000.
- Inkopen of uirloting met het oog op de aflossing op 1 juni 1974: FS 5 000 000 of 63 750 000 frank.
- 4 1/2 % lening 1951 groot \$ 40 000 000.
- Halfjaarlijkse aflossingen op:
 - 15 maart 1974: FS 200 000 en \$ 953 650;
 - 15 september 1974: \$ 1 000 000,
 of sarnen 83 123 000 frank.
- 6 % lening 1957 groot \$ 40 000 000.
- Halfjaarlijkse aflossingen op:
 - 15 februari 1974: \$ 5000 en DM 3 150000;
 - 15 augustus 1974: \$ 640002,42 en DM 671989,84,
 of sarnen 87530000 frank.
- 4 % lening 1953 groot FS 60000000.
- Inkopen of uirloting met her oog op de aflossing op 15 november 1974: FS 5000000 of 63750000 frank.

TITRE IV.

SECTION PARTICULIERE.

Section I.

Dépenses de l'Eut sur ressources affectées.

CHAPITRE I.

FONDS ALIMENTES PRINCIPALEMENT
PAR DES CREDITS BUDGETAIRES.

Art. 600.1.B. - Dotation des combattants (loi du 10 août 1921).

TITEL IV.

AFZONDERLIJKE SECTIE.

Sectie I.

Staatsuitgaven op inkomsten met speciale bestemming.

HOOFDSTUK L

FONDSEN VOORNAMEUK .. GESTIJD
DOOR.. BEGROTINGSKRH>GTEN.

Art. 600.1.B. - Dotatie der strijders (wet van 10 augustus 1921).

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
<i>Recettes:</i>				<i>Ontvangsten :</i>
990 Solde reporté , F	8126000	11 076000	6272 000	Overgedragen saldo 990
060 Transferts du budget (art. 41.01) de la Dette publique.	10000000	15000000	25 000000	Overdrachten van de begroting (art. 41.01) van de Rijksschuld. 060
560 Versements par les bénéficiaires de la loi du 10 août 1921.	50000	50000	110000	Stortingen door de beneficiaren van de wet van 10 augustus 1921. 560
Totaux F	18176000	26126000	31382000	Totalen .
<i>Dépenses:</i>				<i>Uitgaven :</i>
522 Versements aux bénéficiaires de la loi du 10 août 1921.	16000000	18000000	20306 000	Stortingen aan de beneficianten van de wet van 10 augustus 1921. 522
Totaux F	16000000	18000000	20306 000	Totalen.
950 Solde à nouveau. F	2 176000	8126000	11 076000	Nieuw saldo 950

La recette est assurée par un crédit annuel à charge du budget de la Dette publique (art. 41,01).

De ontvangst wordt verzekerd door een jaarlijks krediet uitgetrokken op de Rijksschuldbegroting (art. 41,01).

CHAPITRE III.

FONDS ALIMENTES PAR DES RESSOURCES PARTICULIERES.

Art. 660.1.B. - Recettes à affecter au remboursement de l'emprunt 1964 à 5 ou à 10 ans.

HOOFDSTUK III.

FONDSEN GESTIJD DOOR BIJZONDERE INKOMSTEN.

Art. 660.1.B. - Ontvangsten aan te wenden tot de terugbetaling van de lening 1964 met 5 of 10 jaar looptijd.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
<i>Recettes:</i>				<i>Ontvangsten :</i>
990 Solde reparlé. F	—	—	—	Overgedragen saldo... .. 990
961 Prélèvement sur un produit d'emprunt destiné au remboursement à 102 % du solde non amorti de l'emprunt 1964 à 5 ou à 10 ans.	1627920000	—	—	Afname van een leningsopbrengst bestemd tot terugbetaling tegen 102 % van het niet afgelost saldo van de lening 1964 met 5 of 10 jaar looptijd. 961
Totaux F	1627920000	—	—	Totalen .
<i>Dépenses :</i>				<i>Uitgaven :</i>
911 Remboursement à 102 % du solde non amorti de l'emprunt 1964 à 5 ou à 10 ans.	1627920 000	—	—	Terughetning tegen 102 % van het niet afgelost saldo van de lening 1964 met 5 of 10 jaar looptijd. 911
Totaux F	1627920000	—	—	Totalen.
950 Solde à nouveau. F	—	—	—	Nieuw saldo 950

La loi contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des | De wet houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van

Recettes extraordinaires pour l'année 1974 dispose en son article 11 que le remboursement au 24 février 1974 du solde non amorti il cette date de l'emprunt 1964 il 5 ou à 10 ans et qui s'élèvera il ± 1596 millions de francs peut être prélevé sur un produit d'emprunt versé il due concurrence au budget de la Dette publique, Section particulière (Titre IV).

La dotation d'amortissement que la Caisse d'Amortissement n'aurait pu utiliser, avant le 24 février 1974, au rachat d'obligations de l'emprunt susvisé, sera versée au crédit de l'article 660.2.B pour être affectée au remboursement il son échéance dudit emprunt.

Le présent article a pour objet de permettre la réalisation de cette opération.

Art. 660.2.B. - Recettes à affecter au remboursement de l'emprunt 4,75 % 1959-1974.

Buirengewone Onrvangsten voor het jaar 1974 bepaalt in artikel 11 dar de terugberahng op 24 februari 1974 van het op die datum niet afgelost saldo van de lening 1964 met 5 of 10 jaar looptijd en dar ± 1596 miljoen frank zal bedragen, mag afgenomen worden van een leningsopbrengst die naar rato van een zelfde bedrag gestort wordt op de rijksschuldbegroting, Afzonderlijke sectie (Titel IV).

De aflossingsdotatie die de Amortisatiekas vóór 24 februari 1974 niet zou aangewend hebben tot de terugkoop van obligaties van hogervermelde lening zal op het credit van artikel 660.2.B gestort worden en gebruikt tot terugbetaling op de vervaldag van Yoor-noemde lening.

Oit artikel heeft tot doel de uitvoering van deze verrichting mogelijk te maken.

Art. 660.2.B. - Ontvangstm aan te wmdm tot de terugbetaling van de 4,75 % lning 1959-1974.

Classification économique	1974	1973	1972-1	Economische classificatie
<i>Recettes:</i>				<i>Ont-arrgsten:</i>
~90 Solde reporté. F	—	—	—	Overgedragen saldo 990
961 Prélèvement sur un produit d'emprunt destiné au remboursement à 103 % du solde non amorti de l'emprunt 4,75 % 1959-1974.	338870000	—	—	Afname van een leningsopbrengst bestemd tot terugbetaling tegen 103 %, van het hier afgelost saldo van de 4, % lening 1954-1974. 961
Totaux F	338870000	—	—	Totalen.
<i>Dépenses:</i>				<i>Uitgaven:</i>
911 Remboursement à 103 % du solde non amorti de l'emprunt 4,75 % 1959-1974.	338870000	—	—	Terugbetaling tegen 103 % van het hier afgelost saldo van de 4 %, 1959-1974. 911
Totaux F	338870000	—	—	Totalen.
950 Solde à nouveau F	—	—	—	Nieuw saldo 950

La loi contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des Recettes extraordinaires pour l'année 1974 dispose en son article 11 que le remboursement au 15 juin 1974 du solde non amorti à cette date de l'emprunt 4,75 % 1959-1974 et qui s'élèvera à ± 329 millions de francs peut être prélevé sur un produit d'emprunt versé à due concurrence au budget de la Derte publique, Section particulière (Titre IV).

La dotation d'amortissement que la Caisse d'amortissement n'aurait pu utiliser, avant le 15 juin 1974, au rachat d'obligations de l'emprunt susvisé, sera versée au crédit de l'article 660.2.B pour être affectée au remboursement il son échéance dudit emprunt.

Le présent article a pour objet de permettre la réalisation de cette opération.

Art. 660.3.B. - Recettes à affecter au remboursement de l'emprunt 4 % 1954-1974.

De wer houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van Buirengewone Onrvangsten voor het jaar 1974 bepaalt in artikel 11 dar de terugberaling op 15 juni 1974 van het op die datum hier afgelost saldo van de 4,75 % lening 1959-1974 en dat ± 329 miljoen frank zal bedragen, mag afgenomen worden van een leningsopbrengst die naar rato van een zelfde bedrag gestort wordt op de Rijksschuldbegroting, Afzonderlijke sectie (Titel IV).

De aflossingsdotatie die de Amortisatiekas vóór 15 juni 1974 niet zou aangewend hebben tot de terugkoop van obligaties van hogervermelde lening zal op het credit van artikel 660.2.B gesort worden en gebruikt tot terugbetaling op de vervaldag van voornoemde lening.

Dit artikel heeft tot doel de uitvoering van deze verrichting mogelijk te maken.

Art. 660.3.B. - Ontuagsten aan te wenden tot de terugbetaling van de 4%, lening 1954-1974.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
<i>Recettes:</i>				<i>Ontvangsten:</i>
990 Solde reporté F	—	—	—	Overgedragen saldo 990
961 Prélèvement sur un produit d'emprunt destiné au remboursement à 102 % du solde non amorti de l'emprunt 4 %, % 1954-1974.	1698300000	—	—	Afname van een leningsopbrengst bestemd tot terugbetaling tegen 102 % van het hier niet afgelost saldo van de 4 %, % lening 1954-1974. 961
Totaux F	1698300000	—	—	Totalen.
<i>Dépenses:</i>				<i>Uitgallen:</i>
911 Remboursement à 102 % du solde non amorti de l'emprunt 4 %, % 1954-1974.	1698300000	—	—	Terugbetaling tegen 102 % van het hier afgelost saldo van de 4 %, % lening 1954-1974. 911
Totaux F	1698300000	—	—	Totalen.
950 Solde à nouveau F	—	—	—	Nieuw saldo 950

La loi contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des Recettes extraordinaires pour l'année 1974 dispose en son article 11 que le remboursement au 5 juillet 1974 du solde non amorti à cette date de l'emprunt 4% 1954-1974 et qui s'élèvera à 1665 millions de francs peut être prélevé sur un produit d'emprunt versé à due concurrence au budget de la Dette publique, Section particulière (Titre IV),

Le présent article a pour objet de permettre la réalisation de cette opération.

Art. 660.4.B. - *Mesures à affecter au remboursement de l'emprunt 4% 1954-1974, 2^e série.*

De wer houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van buitengewone Ontvangsten voor het jaar 1974 bepaalt in artikel 11 dat de terugbetaling op 5 juli 1974 van het op die datum niet afgelost saldo van de 4% lening 1954-1974 en dat 1665 miljoen frank zal bedragen, mag afgenomen worden van een leningsopbrengst die naar rato van een zelfde bedrag gestort wordt op de Rijks-schuld-begroting, Afzonderlijke sectie (Titel IV).

Dit artikel heeft tot doel de uitvoering van deze verrichting mogelijk te maken.

An. 660.4.B. - *Ontvangsten: aan te wenden tot de terugbetaling van de 4% lening 1954-1974, 2^e rub.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
<i>Recettes:</i>				<i>Ottvangsten:</i>
990 Solde reportée F	—	—	—	Overgedragen saldo 990
961 Prélèvement sur un produit d'emprunt destiné au remboursement à 101 % du solde non amorti de l'emprunt 4% 1954-1974, 2 ^e série,	2242200000	—	—	Afname van een leningsopbrengst bestemd tot terugbetaling tegen 101 % van het niet afgelost saldo van de 4% lening 1954-1974, 2 ^e reeks.
Totaux F	2242200 000	—	—	Totalen.
<i>Dépenses:</i>				<i>Uitgaven:</i>
911 Remboursement à 101 % du solde non amorti de l'emprunt 4% 1954-1974, 2 ^e série.	2242200 000	—	—	Vervroegde terugbetaling tegen 101 % van het niet afgelost saldo van de 4% 1954-1974, 2 ^e reeks.
Totaux F	2242200 000	—	—	Totalen.
950 Solde à nouveau F	—	—	—	Nieuw saldo 950

La loi contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des Recettes extraordinaires pour l'année 1974 dispose en son article 11 que le remboursement au 5 novembre 1974 du solde non amorti à cette date de l'emprunt 4% 1954-1974, 2^e série et qui s'élèvera à 2220 millions de francs peut être prélevé sur un produit d'emprunt versé à due concurrence au budget de la Dette publique, Section particulière (Titre IV).

Le présent article a pour objet de permettre la réalisation de cette opération.

Art. 660.5.B. - *Recettes à affecter au remboursement de l'emprunt 4,25 % 1954-1974 de la Société nationale des Chemins de Fer belges.*

De wet houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van de buitengewone Ontvangsten voor het jaar 1974 bepaalt in artikel 11 dat de terugbetaling op 5 november 1974 van het op die datum niet afgelost saldo van de 4% lening 1954-1974, 2^e reeks en dat 2120 miljoen frank zal bedragen, mag afgenomen worden van een leningsopbrengst die naar rato van een zelfde bedrag gestort wordt op de Rijks-schuld-begroting, Afzonderlijke sectie (Titel IV).

Dit artikel heeft tot doel de uitvoering van deze verrichting mogelijk te maken.

Art. 660.5.B. - *Ontvangsten aan te wenden tot de terugbetaling van de 4,25 % lening 1954-1974 van de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen.*

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
<i>Recettes:</i>				<i>Ontvangsten:</i>
990 Solde reporté F	—	—	—	Overgedragen saldo 990
961 Prélèvement sur un produit d'emprunt destiné à rembourser à 102 % le solde non amorti de l'emprunt 4,25 % 1954-1974 de la S.N.C.B.,	357000 000	—	—	Afname van een leningsopbrengst bestemd tot terugbetaling tegen 102 % van het niet afgelost saldo van de 4,25 % lening 1954-1974 van de N.M.B.S.
Totaux F	357000 000	—	—	Totalen.
<i>Dépenses:</i>				<i>Uitgaven:</i>
911 Remboursement à 102 % du solde non amorti de l'emprunt 4,25 % 1954-1974 de la S.N.C.B.,	357000000	—	—	Terugbetaling tegen 102 % van het niet afgelost saldo van de 4,25 % lening 1954-1974 van de N.M.B.S.
Totaux F	357000 000	—	—	Totalen.
950 Solde à nouveau F	—	—	—	Nieuw saldo 950

La loi contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des Recettes extraordinaires pour l'année 1974 dispose en son article 11 que le remboursement au 1^{er} octobre 1974 du solde non amorti à cette date de l'emprunt 4,25 % 1954-1974 de la S.N.c.B., dont l'Etat supporte les charges, qui s'élèvera à 350 millions de francs, peut être prélevé sur un produit d'emprunt versé à due concurrence au budget de la Dette publique, Section particulière (Titre IV).

Le présent article a pour objet de permettre la réalisation de cette opération.

Art. 660.6I. - Recettes à affecter au remboursement anticipé d'obligations de rernprunt 1967-1974-1982.

De wet houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van Buitengewone Ontvangsten voor her jaar 1974 bepaalt in artikel 11 dar de terugbetaling op oktober 1974 van her op die datum niet afgelost saldo van de 4,25 % lening 1954-1974 van de N.M.B.S., waarvan de Staat de lasten draagt en dar 350 miljoen frank zal bedragen, mag afgenomen worden van een leningsopbrengst die naar rare van een zelfde bedrag gestort wordt op de Rijksschuldbegroting, Afzonderlijke sectie (Titel IV).

Dit artikel heeft tot doel de uitvoering van deze verduing. Drogelijk te maken.

Art. 660.6.8. - Ontvangsten aan te wenden tot de vervroegde terugbetaling van obligaties van de lening 1967-1974-1982.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
<i>Recettes:</i>				
990 Solde reporté F	—	—	—	Overgedragen saldo 990
961 Prélèvement sur un produit d'emprunt destiné au remboursement anticipé des obligations de l'emprunt 1967-1974-1982 présentées à l'encaissement à l'échéance facultative.	5660000000	—	—	Afname van een leningsopbrengst bestemd tot terugbetaling van de op de facultatieve vervaldag vervroegd ter inkassering aangeboden obligaties van de lening 1967-1974-1982. 961
Totaux F	5660000000	—	—	Totalen
<i>Dépenses:</i>				
911 Remboursement anticipé d'obligations de l'emprunt 1967-1974-1982.	5660000000	—	—	Vervroegde terugbetaling van obligaties van de lening 1967-1974-1982. 911
Totaux F	5660000000	—	—	Totalen
950 Solde à nouveau. F	—	—	—	Nieuw saldo 950

La loi contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des Recettes extraordinaires pour l'année 1974 dispose en son article 11 que la partie de l'emprunt 1967-1974-1982 qui serait présentée au remboursement anticipé le 6 février 1974 peut être prélevée sur un produit d'emprunt versé à due concurrence au budget de la Dette publique, Section particulière (Titre IV).

Sur le capital nominal de 7078 millions de francs, en circulation à la date précitée, il est supposé qu'un montant de 5 660 millions de francs fera l'objet de la part des porteurs, d'une demande de remboursement anticipé.

Le présent article a pour objet de permettre la réalisation de cette opération.

Art. 660.7.B. - Recettes à affecter au remboursement anticipé d'obligations de l'emprunt 1968-1974-1980.

De wet houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van de Buitengewone Ontvangsten voor het jaar 1974 bepaalt in artikel 11 dat het gedeelte van de lening 1967-1974-1982 dat op 6 februari 1974 vervroegd ter terugbetaling zou aangeboden worden, mag afgenomen van een leningsopbrengst die naar rato van eenzelfde bedrag gestort wordt op de Rijksschuldbegroting, Afzonderlijke sectie (Titel IV).

Er wordt verondersteld dar op het nominaal kapitaal van 7078 miljoen frank, in omloop op voormelde datum, de houders een totaal bedrag van 5 660 miljoen frank vervroegd ter terugbetaling zullen aanbieden.

Dit artikel heeft tot doel de uitvoering van deze verlichting mogelijk te maken.

Art. 660.7.B. - Ontvangsten aan te wenden tot de vervroegde terugbetaling van obligaties van de lening 1968-1974-1980.

Classification économique	1974	1973	1972	Economische classificatie
<i>Recettes:</i>				
990 Solde reporté F	—	—	—	Overgedragen saldo 990
961 Prélèvement sur un produit d'emprunt destiné au remboursement anticipé des obligations de l'emprunt 1968-1974-1980 présentées à l'encaissement à l'échéance facultative.	5440000000	—	—	Afname van een leningsopbrengst bestemd tot terugbetaling van de op de facultatieve vervaldag vervroegd ter inkassering aangeboden obligaties van de lening 1968-1974-1980. 961
Totaux F	5440000000	—	—	Totalen
<i>Dépenses:</i>				
911 Remboursement anticipé d'obligations de l'emprunt 1968-1974-1980.	5440000000	—	—	Vervroegde terugbetaling van obligaties van de lening 1968-1974-1980. 911
Totaux F	5440000000	—	—	Totalen
950 Solde à nouveau. F	—	—	—	Nieuw saldo 950

La loi contenant le budget des Voies et Moyens et le budget des Recettes extraordinaires, pour l'année 1974 dispose en son article II que la partie de l'emprunt 1968-1974-1980 qui serait présentée au remboursement anticipé le 16 septembre 1974 peut être prélevée sur un produit d'emprunt versé à due concurrence au budget de la Dette publique, Section particulière (Titre IV).

Sur un capital nominal de 6 800 millions de francs, présumé en circulation à la date précitée, il est supposé qu'un montant de 5 440 millions de francs fera l'objet de la part des porteurs, d'une demande de remboursement anticipé.

Le présent article a pour objet de permettre la réalisation de cette opération.

De wet houdende de Rijksmiddelenbegroting en de begroting van de Buitengewone Onvangsten voor het jaar 1974 bepaalt in artikel 11 dat het gedeelte van de lening 1968-1974-1980 dat op 16 september 1974 vervroegd ter terugbetaling zou aangeboden worden, mag afgenomen van een leningsopbrengst die naar rato van een zelfde bedrag gestort wordt op de Rijksschuld begroting, Afzonderlijke sectie (Titel IV).

Er wordt verondersteld dat op een nominaal leenkapitaal van 6800 miljoen frank, vermoedelijk in omloop op voormelde datum, de houders een totaal bedrag van 5 440 miljoen frank vroegtijdig terugbetaling zullen aanbieden.

Dit artikel heeft tot doel de uitvoering van deze maatregel mogelijk te maken.

Détail de la Dette publique.

(En millions de francs.)

A. - DETTES EN FRANCS BELGES.

Detail van de Rijksschuld.

(In miljoenen frank.)

A. - SCHULD VAN BELGISCHE FRANKEN.

Détail au	30 juin 1972	1972	30 juin 1973	Detail op
	30 juni 1972	31 december 1972	30 juni 1973	
I. Consolidée:				I. Directe geconsolideerde:
Dette à 2 %	220,0	220,0	220,0	2 % schuld.
Dette à 3 %, 1 ^{re} série	24,3	22,8	22,8	3 % schuld, 1 ^{re} reeks.
Dette à 3 %, 2 ^e série	156,2	152,8	152,7	3 % schuld, 2 ^e reeks.
Dette à 3 %, 3 ^e série	11,3	10,8	10,8	3 % schuld, 3 ^e reeks.
Dette à 3 %, Servitudes aéronautiques.	0,8	0,8	0,8	3 % schuld Luchvaartservituten.
Dette à 3 %, de 1937.	1469,4	1436,7	1413,2	3 % schuld van 1937.
Dette à 3 %, de 1943.	1375,4	1308,5	1247,5	3 % schuld van 1943.
Dette à 4 % Unifiée, 1 ^{re} série	2348,8	2184,7	2006,3	Geunificeerde 4 % schuld, 1 ^{re} reeks.
Dette à 4 % Unifiée, 2 ^e série	2432,5	2278,5	2063,9	Geunificeerde 4 % schuld, 2 ^e reeks.
Dette à 4 % Unifiée, 3^e série	103,0	49,2	49,2	Geunificeerde 4 % schuld, 3^e reeks.
Emprunt 4 % de la Libération	4680,6	4491,8	4271,0	4 % Bevtijdingslening.
Emprunt 4 % Société nationale du Logement.	242,1	238,6	238,6	4 % lening Nationale Maatschappij voor de Huisvesting.
Emprunt 4 % à lots de 1932	789,2	789,2	774,3	4 % lotenlening 1932.
Emprunt 4 % à lots de 1933	1245,9	1226,0	1226,0	4 % lotenlening 1933.
Emprunt 4 % à lots de 1938	832,4	822,2	822,2	4 % lotenlening 1938.
Emprunt 4 % à lots de 1941	1993,0	1957,7	1957,5	4 % lotenlening 1941.
Dette à 4 % 1947-1981 (Caisse d'Epargne).	285,8	262,0	262,0	4 % schuld 1947-1981 (Spaarkas).
Dette à 4 % 1947-1997 (Caisse d'Epargne).	643,9	629,4	629,4	4 % schuld 1947-1997 (Spaarkas).
Dette à 3 %, 1947-1997 (Caisse d'Epargne).	488,8	477,0	477,0	3 % schuld 1947-1997 (Spaarkas).
Dette envers la Banque nationale de Belgique.	34000,0	34000,0	34000,0	Schuld tegenover de Nationale Bank van België.
Emprunt à lots de 1953.	388,0	388,0	—	Lotenlening van 1953.
Emprunt 4 %, 1953-1973	1480,7	1480,7	—	4 % lening 1953-1973.
Emprunt 4,25 % 1954-1974	2387,0	2 033,0	2033,0	4,25 % lening 1954-1974.
Emprunt 4,25 % 1954-1974, 2 ^e série	3186,0	2713,0	2713,0	4,25 % lening 1954-1974, 2 ^e reeks.
Emprunt 4 % 1955-1975.	2343,0	2343,0	1999,0	4 % lening 1955-1975.
Emprunt 4,25 % 1956-1973... ..	177,4	49,1	49,1	4,25 % lening 1956-1973.
Emprunt 4,75 % 1959-1974... ..	793,0	793,0	548,9	4,75 % lening 1959-1974.
Emprunt 1960 à 5, 10 ou 15 ans	229,9	—	—	Lening 1960 met 5, 10 of 15 jaar looptijd.
Emprunt 1961-1981 de F 6 milliards	666,8	616,8	616,8	Lening 1961-1981 groot F 6 miljard.
Emprunt 1962-1982	431,0	431,0	396,0	Lening 1962-1982.
Emprunt 1962-1982, 2 ^e série.	1491,2	1445,6	1327,6	Lening 1962-1982, 2 ^e reeks.
Emprunt 1962 il 10, 15 ou 20 ans	7 098,2	1445,0	1 373,5	Lening 1962 met 10, 15 of 20 jaar looptijd.
Emprunt spécial de conversion de 1962	18 827,2	18826,0	18826,0	Speciale conversielening van 1962.
Emprunt 1963-1983.	3889,1	3730,5	551,9	Lening 1963-1983.
Emprunt 1963-1983, 2 ^e série.	3613,8	3477,8	1 299,4	Lening 1963-1983, 2 ^e reeks.
Emprunts Caisse d'Epargne (loi du 12 février 1963) :				Leningen bij de Spaarkas (wet van 12 februari 1963) :
1 ^{re} 5,40 % 1963-1983	129,4	121,5	121,5	1 ^{re} 5,40 % 1963-1983.
2 ^e 5,70 % 1964-1984	212,4	200,9	200,9	2 ^e 5,70 % 1964-1984.
3 ^e 6,50 % 1965-1985	216,8	206,8	206,8	3 ^e 6,50 % 1965-1985.
4 ^e 6,50 % 1966-1986	204,8	196,3	196,3	4 ^e 6,50 % 1966-1986.
5 ^e 6,75 % 1967-1987	164,1	158,5	158,5	5 ^e 6,75 % 1967-1987.
6 ^e 6,95 % 1968-1988	157,5	152,4	152,4	6 ^e 6,95 % 1968-1988.
Emprunt 1963-1983, 3 ^e série	2310,5	2251,6	2 153,1	Lening 1963-1983, 3 ^e reeks.
Emprunt 6 % 1963 il 20 ans.	3 133,9	3069,1	2932,9	Lening 6 % 1963 op 20 jaar.
Emprunt 1964 à 5 ou il 10 ans	2431,8	2 431,~	1928,2	Lening 1964 met 5 of 10 jaar looptijd.
Emprunt 1964-1969-1975.	177,2	—	—	Lening 1964-1969-1975.
Emprunt 1964 il 5 ou 10 ans, 2 ^e série.	346,9	89,3	89,3	Lening 1964 met 5 of 10 jaar looptijd, 2 ^e reeks.
Emprunt 1965-1970-1976.	561,5	360,5	360,5	Lening 1965-1970-1976.
Emprunt 1965-1971-1978	392,1	392,1	29,1	Lening 1965-1971-1978.

(En millions de francs.)

(In miljoenen frank)

Détail ou	30 juin 1972	31 décembre 1972	30 juin 1973	Detaill op
	30 juni 1972	31 december 1972	30 juni 1973	
Emprunt 1%5 à 6 ou à 15 ans	796,8	577,6	5,54,6	lening 1965 met 6 of 15 jaar looptijd.
Emprunt 1966-1971-1976.	660,6	660,6	349,8	Lening 1966-1971-1976.
Emprunt 1'166-1971-1976, 2' série.	528,8	528,8	252,5	lening 1966-1971-1976, 20 reeks.
Emprunts réunis 1972-1978	22595,0	17586,6	16540,9	Gegroepeerde leningen 1972-1978.
Emprunts réunis 1'167-1982	1a 312,0	9714,0	9299,0	Gegroepeerde leningen 1967-1982.
Emprunt 1967-1974-1982.	8356,0	8356,0	7710,0	lening 1967-1974-1982.
Emprunt 6,75 % 1968-1978	8245,0	7784,5	7460,7	6,75 % lening 1968-1978.
Emprunt 1968-1975-1983.	8513,0	8397,0	7947,0	lening 1968-1975-1983.
Emprunt 1968-1974-1980	7975,0	7753,7	7528,8	lening 1968-1974-1980.
Emprunts réunis 1968-1969-1980	21347,5	20896,9	19992,3	Gegroepeerde leningen 1968-1969-1980.
Emprunt 1969-1975-1982.	5 053,6	4961,6	4661,6	Lening 1969-1975-1982.
Emprunt 1969-1975-1981.	8472,4	8472,4	7958,5	Lening 1969-1975-1981.
Emprunt 7,50 % 1969-1987	5 193,0	5193,0	4994,0	7T50% lening 1969-1987.
Emprunts réunis II %-8,25 % 1975-1981 ...	32437,7	32437,7	30730,5	Gegroepeerde leningen 8 %-8,25 % 1975-1981.
Emprunt 8 % 1970-1976.	6602,5	6602,5	6255,0	8 % lening 1970-1976.
Emprunts réunis 1970-1980... ..	12828,0	12 825,0	12147,5	Gegroepeerde leningen 1970-1980.
Emprunt 8,25 %-8,50 % 1970-1976-1982 ...	15540,0	15540,0	15 540,0	8,25 %-8,50 % lening 1970-1976-1982.
Emprunt 8,50 % 1970-1983	10 160,0	10160,0	10 160,0	8,50 % lening 1970-1983.
Emprunt 8,25 %-8,50 % 1971-1977-1983 ...	19500,0	19500,0	18525,0	8,25 %-8,50 % lening 1971-1977-1983.
Emprunt 8,50 % 1971-1984... ..	13 500,0	13 500,0	12809,0	8,50 % lening 1971-1984.
Emprunt 7,50 %-7,75 % 1971-1978-1986 ...	21500,0	21500,0	20 569,0	7,50 %-7,75 % lening 1971-1978-1986.
Emprunt 7,75 % 1971-1986	13 000,0	13 000,0	12 453,0	7,75 % lening 1971-1986.
Emprunt 7,50 % 1971-1987... ..	21300,0	21300,0	21087,0	7,50 % lening 1971-1987.
Emprunt 7,25 %-7,50 % 1971-1980-1987 ...	25700,0	25700,0	25 448,0	7,25 %-7,50 % lening 1971-1980-1987.
Emprunt 7 % -7,25 % 1972-1979-1987. ...	25 200,0	25200,0	24662,2	7 % -7,25 % lening 1972-1979-1987.
Emprunt 7,25 % 1972-1987... ..	15800,0	1.5800,0	15451,5	7,25 % lening 1972-1987.
Emprunt 6,50 %-6,75 % 1972-1979-1987 ...	12 000,0	12 000,0	11904,0	6,50 %-6,75 % lening 1972-1979-1987.
Emprunt 6,75 % 1972-1987... ..	7040,0	7 040,0	6976,0	6,75 % lening 1972-1987.
Emprunt 1972 à 6% ou à 14 % ans	—	23950,0	23950,0	Lening 1972 met 6 % of 14 % [aar looptijd.
Emprunt 6,75 % 1972 à 14 % ans	—	16050,0	16 050,0	6,75 % lening 1972 met 14 % [aar looptijd.
Emprunt 7,25 % 1973-1987	—	—	11 000,0	7,25 % lening 1973-1987.
Emprunt 1973-1981-1987.	—	—	19 000,0	Lening 1973-1981-1987.
Emprunt 7,25 % 1973-1985	—	—	20 300,0	7,25 % lening 1973-1985.
Emprunt 1973-1980-1985.	—	—	14700,0	Lening 1973-1980-1985.
Total de la Dette consolidée directe en francs belges.	470 938,9	494950,2	537076,3	Totaal der directe geconsolideerde Schuld in Belgische franken.
2. Consolidées indirectes:				2. Indirecte geconsolideerde :
Actions privilégiées S.N.C.B.:				Preferente aandelen N.M.B.S. :
- tranche belge	2 042,0	2011,2	1973,0	- Belgische tranche.
- tranche suisse	117,5	113,0	113,0	- Zwitserse tranche.
- tranche hollandaise	77,5	74,0	74,0	- Hollandse tranche.
Annuités Credit Communal (capitalisation).	316,6	316,6	300,1	Annuiteten Gemeenrekredier (kapitalisatie).
Crédit Communal de F 300000 000	174,5	174,5	166,4	Gemeenrekrediet, groot F 300 000 000.
4 % lots Régions Dévastées 1921	824,5	824,5	815,4	4 % lotenlening der Verwoeste Gewesten 1921.
4 % lots Régions Dévastées 1922	861,2	861,2	850,7	4 % lotenlening der Verwoeste Gewesten 1922.
4 % lots Régions Dévastées 1923	899,9	899,9	890,0	4 % lotenlening der Verwoeste Gewesten 1923.
Emprunt de 1 milliard de la Société Nationale du Logement.	761,0	761,0	749,6	Lening 1 milliard van de Nationale Maatschappij voor de Huisvesting.
Emprunt 4,25 % 1954-1974 Je LI S.N.C.B.	502,0	428,0	428,0	4,25 % lening 1954-1974 N.M.B.S.
Emprunt 4%, ~, 1955-1975 de la S.N.C.B.	31,7	31,7	21,6	4 %, lening 1955-1975 N.M.B.S.
Emprunt 4 %, % 1955-1975 Je la S.N.C.B.	63,4	63,4	43,2	4 %, lening 1955-1975 N.M.B.S.
Emprunt 4 ~, 1955-1975 Je la S.N.C.B.	610,0	534,0	534,0	4 % lening 1955-1975 N.M.B.S.

(En millions de francs.)

(In miljoenen frank.)

Délai au	30 juin 1972	31 décembre 1972	30 juin 1973	Detail op
	30 juni 1972	31 december 1972	30 juni 1973	
Emprunt 1961-1981 de 2 % milliards de francs du Fonds des Routes.	467,9	430,7	430,7	Lening 1961-1981 groot 2% miljard frank van het Wegenfonds.
Emprunt 1962-1982 de 2 % milliards de francs du Fonds des Routes.	1619,0	961,8	900,5	Lening 1962-1982 groot 2% miljard frank van het Wegenfonds.
Emprunt 1963-1983 de 2 % milliards de francs du Fonds des Routes.	1 847,8	1804,7	1730,0	Lening 1963-1983 groot 2% miljard frank van het Wegenfonds.
Emprunt 1964-1974 de 5 milliards de francs du Fonds des Routes.	1122,2	1122,2	904,7	Lening 1964-1974 groot 5 miljard frank van het Wegenfonds.
Emprunt 1965-1972-1980 du Fonds des Routes.	2416,6	2261,2	2140,6	Lening 1965-1972-1980 van het Wegenfonds.
Emprunt 7 % 1967-1982 du Fonds des Routes.	4809,2	4469,0	4375,8	Lening 7 % 1967-1982 van het Wegenfonds.
Emprunt 6,75 % 1967-1979 du Fonds des Routes.	5116,9	5007,6	4751,0	6,75 % lening 1967-1979 van het Wegenfonds.
Emprunt 6,25 % 1968-1973 de 50 millions de francs du Fonds des Routes.	20,0	10,0	10,0	6,25 % lening 1968-1973 groot 50 miljoen frank van het Wegenfonds.
Emprunt 6,75 % 1968-1983 du Fonds des Routes.	7291,2	7136,1	6832,7	6,75 % lening 1968-1983 van het Wegenfonds.
Emprunt 7 % 1969-1981 du Fonds des Routes.	8239,7	7733,4	7621,7	7 % lening 1969-1981 van het Wegenfonds.
Emprunt 1970-1976-1983 du Fonds des Routes.	9737,5	9737,5	9225,0	Lening 1970-1976-1983 van het Wegenfonds.
Emprunt 6,95 % 1969-1984 de l'Office de la Navigation.	1000,0	1000,0	916,7	6,95 % lening 1969-1984 van de Dienst der Scheepvaart.
Emprunt 7,50 % 1969-1984 de l'Office de la Navigation.	1060,0	1140,0	1140,0	7,50 % lening 1969-1984 van de Dienst der Scheepvaart.
Prêt à 6 % de la Banque Européenne d'Investissement au Fonds des Routes.	160,4	160,4	160,4	6 % lening van de Europese Investeringsbank aan het Wegenfonds.
Prêt à 7 % de la Banque Européenne d'Investissement au Fonds des Routes.	60,0	58,8	57,6	7 % lening van de Europese Investeringsbank aan het Wegenfonds.
Emprunt 7,70 % 1972-1987 de l'Office de la Navigation.	550,0	1000,0	1000,0	7,70 % lening 1972-1987 van de Dienst der Scheepvaart.
Emprunt 6,50 % 1972-1987 de l'Office de la Navigation.	—	500,0	1000,0	6,50 % lening 1971-1987 van de Dienst der Scheepvaart.
Emprunt 6,75 % 1972-1985 du Fonds des Routes.	—	12200,0	12200,0	6,75 % lening 1972-1985 van het Wegenfonds.
Total de la Dette consolidée indirecte en francs belges.	52800,9	63826,8	62357,2	Totaal der indirecte geconsolideerde Schuld in Belgische franken.
3. Moyen terme directe:				3. Directe halflange termijn:
Certificats de trésorerie non productifs d'intérêt.	300,0	300,0	300,0	Renteloze schatkistcertificaten.
Certificats spéciaux à plus d'un an, échéances diverses.	16927,0	17430,0	16130,0	Speciale certificaten met meer dan een jaar looptijd, diverse vervaldagen.
Total de la Dette à moyen terme directe en francs belges.	17227,0	17730,0	16430,0	Totaal van de directe Schuld op halflange termijn in Belgische franken.
4. Court terme directe:				4. Directe korte termijn:
Certificats sans intérêt remis:				Renteloze certificaten afgeleverd aan:
- au Fonds Monétaire International . . .	6316,5	6107,0	6809,0	- het Internationaal
- à l'Association Internationale de Développement.	69,0	64,0	47,0	- de Internationale Ontwikkelingsassociatie,
- à la Banque Asiatique de Développement.	41,2	40,0	54,6	- de Aziatische Ontwikkelingsbank,
- à la Banque Internationale de Reconstruction et de Développement.	—	—	—	- de Internationale Bank voor Herstel en Ontwikkeling.

(En millions de francs.)

}

(In miljoenen frank.)

Détail au	30 juin 1971 Ja juni 1972	31 décembre 1971 31 december 1972	30 juin 1973 Ja juni 1973	Detail op
Certificats portant intérêt remis à la Banque Nationale: Convention du 14 septembre 1948. ...	12950,0	1100,0	11100,0	Reategevende certificaten afgeleverd aan de Nationale Bank: Conventie van 14 september 1948.
Certificats de Trésorerie :				Scharkiscertificaten:
a) tranche B.	9094,0	9094,0	9094,0	a) tranche B.
b) à uès COURterme.	14365,0	5295,0	12720,0	b) op zeer korte termijn.
c) émis par adjudication	20576,0	19450,0	24909,0	c) uirgegeven bij aanbesteding.
d) spéciaux en mains des banques.	10385,0	1405,0	4 500,0	d) speciale in handen van banken.
e) spéciaux en mains des parastataux	14 549,5	14962,4	15 192,5	e) speciale in handen van parastatale.
f) divers	9,0	6,0	3,1	f) diverse.
Dotation des combattants	125,8	118,5	114,7	Strijdersdotatie.
Sous-total	88481,0	57641,9	84843,9	Subtotaal.
Avoir des particuliers en comptes de chèques postaux.	60 589,8	66004,0	65965,8	Tegoed van de particulieren op posrekeningen.
Total de la Dette à court terme directe en francs belges.	149070,8	123645,9	150809,7	Totaal van de directe Schuld op korte termijn in Belgische franken.
Total de la Dette en francs belges.	690037,6	700 152,9	766673,2	Totaal van de Schuld in Belgische franken.

B. - DETTES EN MONNAIES ETRANGERES.



B. - SCHULD IN VREEMDE MUNT.

B. - DETTES EN MONNAIES ETRANGERES

DETAIL AL'	30 juin 1972 - 30 juni 1972		31 décembre 1972.	
	Deviëzen (in miljoenen)	francs belges (en millions) Belgische frank (in miljoenen)	Devises (en millions) Deviëzen (in miljoenen)	
1. Consolidée directe:				
3,50 % 1937, de 48000 000	FS 18,4	214,5	FS 18,4	
Crédit canadien de Scan. 100 000 000	Scan. 9,2	426,8	Scan. 9,2	
Crédit américain de \$ 55 000 000	\$ 7-3	328,7	\$ 6,4	
Dette envers les U.S.A. (accord du 24 septembre 1946)	\$ 2,1	96,1	\$ 1,7	
Emprunt à 2,50 % de \$ 47 900 000	\$ 24,3	1091,0	\$ 23,3	
Emprunt 3,25 % de \$ 15500 000... ..	\$ 3,9	176,3	\$ 3,5	
Emprunt 4,50 % de \$ 30000000	\$ 6,8	302,5	\$ 6,0	
Emprunt 3,75 % de fl. 100000000 (1954)	fl. 65,0	897,8	fl. 60,0	
Emprunt 3,75 % de fl. 100 000 000 (1955)	fl. 52,0	718,2	fl. 52,0	
Emprunt 5 % de \$ 30000000 (1957)	\$ 1,5	65,5	\$ -	
Emprunt 3,75 % de \$ 10000000 (1957)	\$ 0,5	22,4	\$ -	
Emprunt de \$ 22250000 (1959)... ..	\$ 4,5	199,4	\$ 3,3	
Emprunt 4 % de fl. 75000000 (1961-1981)	fl. 50,0	690,6	fl. 45,0	
Emprunt 5 % de \$ 25 000 000 (1961-1976)	\$ 8,8	393,2	\$ 7,8	
Emprunt 5 % de \$ 30000000 (1962-1977)	\$ 11,6	521,8	\$ 10,4	
Emprunt 7 % de DM 80000000 (1969-1984)	DM 63,6	884,5	DM 63,6	
Total de la Dette consolidée directe en monnaies étrangères		7029,3		
2. Consolidée indirecte:				
Emprunts en DM du Fonds des Routes... ..	DM 45,3	630,3	DM 45,3	
Prêt à 7 % 1967-1987 de la Banque Européenne d'Investissement au Fonds des Routes.	\$ 5,2	724,6	\$ 5,1	
	FF 9,9		FF 9,7	
	lit. 1250,0		Lit. 1225,8	
Prêt à 6 % 1969-1988 de la Banque Européenne d'Investissement au Fonds des Routes.	DM 22,2		DM 21,8	
	\$ 3,0	333,2	\$ 3,0	
	DM 14,3		DM 14,3	
Total de la Dette consolidée indirecte en monnaies étrangères:		1688,1		
Total de la Dette consolidée en monnaies étrangères	FS 18,4	8717,4	FS 18,4	
	\$ can. 9,2		\$ can. 9,2	
	\$ 79,5		\$ 70,5	
	fl. 167,0		fl. 157,0	
	DM 145,4		DM 145,0	
	FF 9,7		FF 9,7	
	Lit. 1250,0		Lit. 1225,8	
3. Moyen terme directe:				
Bons du Trésor en \$	\$ 1,0	44,8	\$ 1,0	
Total de la Dette à moyen terme directe en monnaies étrangères:		44,8		
4. Court terme directe:				
En or... ..		4810,6		
Total de la Dette à court terme directe en monnaies étrangères:		4810,6		
Total de la Dette en monnaies étrangères	FS 18,4	13 572,8	FS 18,4	
	\$ can. 9,2		Scan. 9,2	
	\$ 80,5		\$ 71,5	
	fl. 167,0		fl. 157,0	
	DM 145,4		DM 145,0	
	FF 9,9		FF 9,7	
	Lit. 1250,0		Lit. 1225,8	

S. - SCHUW IN VREEMDE MUNT.

31 december 1972	30 juni 1973 - 30 juli 1971		DETAIL OP
Francs balges (en millions) Belgische frank (in miljoenen)	Devises (en millions) Duitse mark (in miljoenen)	Francs balges (en millions) Belgische frank (in miljoenen)	
214,5	Fl. 17,2	212,7	I. Directe geconsolideerde :
426,8	Scan. 6,9	249,9	3,50 % 1937, groot fl. 48000000.
287,6	S 5,5	221,8	Canadees krediet groot Scan. 100'000'000.
76,9	S 1,7	69,2	Amerikaans krediet groot \$ 55000000.
1043,8	S 22,2	896,8	Schuld regeneratie de U.S.A. (akkoord van 24 september 1946).
155,4	S 3,0	110,8	2,50 % lening groot \$ 47'900'000.
268,9	S 5,2	211,8	3,25 % lening groot \$ 15500'000.
828,7	fl. 60,0	828,7	4,50 % lening groot \$ 30'000'000.
718,2	fl. 48,0	663,0	3,75 % lening groot fl. 100'000'000. (1954).
—	S —	—	3,75 % lening groot £L 100'000'000. (1955).
—	S —	—	5 % lening groot \$ 30000000. (1957).
149,6	S 2,2	89,7	5,75 % lening groot \$ 10000000. (1957).
621,5	fl. 45,0	621,5	Lening groot \$ 22250000. (1959).
348,0	S 6,7	268,7	4 % lening groot fl. 75000000. (1961-1981).
467,7	S 9,0	362,5	5 % lening groot \$ 25'000'000. (1961-1976).
884,5	DM 58,3	881,0	5 % lening groot \$ 30'000'000. (1962-1977).
			7 % lening groot DM 80000000. (1969-1984).
6492,1		5698,1	Totaal van de directe geconsolideerde Schuld in vreemde munt.
630,3	DM 30,4	459,1	2. Indirecte geconsolideerde :
710,5	S 5,0	682,8	Leningen in DM van het Wegenfonds.
	FF 9,5		7 % lening 1967-1987 van de Europese Investeringsbank aan
	U.S. 1200,8		het Wegenfonds.
333,2	DM 21,3	337,1	6 % lening 1969-1988 van de Europese Investeringsbank aan
	S 3,0		het Wegenfonds.
	DM 14,3		
1674,0		1479,0	Totaal van de indirecte geconsolideerde Schuld in vreemde munt.
8166,1	fl. 17,2	7177,1	Totaal van de geconsolideerde Schuld in vreemde munt.
	\$ can. 6,9		
	S 63,5		
	fl. 153,0		
	DM 124,3		
	FF 9,5		
	Lit. 1200,8		
44,8	S 1,0	40,3	3. Directe halflange termijn:
			Schatkissbons in \$.
44,8		40,3	Totaal van de directe Schuld op halflange termijn in vreemde munt.
1856,7		—	4. Directe korte termijn :
			In goud.
1856,7		—	TOU! van de directe Schuld op korte termijn in vreemde munt.
10067,1	Fl. 17,2	7217,1	Totaal van de Schuld in vreemde munt.
	\$ can. 6,9		
	S 64,5		
	fl. 113,0		
	DM 124,1		
	FF 9,1		
	Lit. 1200,8		

DETAIL AU	30 juin 1972 - 30 juin 1971		31 décembre 1972	
	Devises (en millions) <i>Devisen</i> (in miljoenen)	Francs belges (en millions) <i>Belgische (T)nk.</i> (in miljoenen)	Devises (en millions) <i>Devisen</i> (in miljoenen)	
5. Dette liquidée du Collège (*) :				
Emprunt " 1951 de S 40 000 000	\$ 9,0	403,3	\$ 8,0	
Emprunt " 1952 de FS 60 000 000	FS 15,0	175,1	FS 15,0	
Emprunt 4 % 1953 de FS 60 000 000	FS 35,0	408,5	FS 30,0	
Emprunt 4 00 1956 de FS 60 000 000	FS 20,0	238,4	FS 20,0	
Emprunt 6 00 1957 de S 40 000 000	S 7,4	331,7	S 6,6	
Total de la Dette reprise du Congo en monnaies étrangères ...	FS 70,0 S 16,4	1551,5	FS 65,0 S 14,6	
Total de la Dette en monnaies étrangères	FS 88,4 \$ can. 9,2 \$ 96,7 fl. 167,0 DM 145,4 FF 9,9 Lit. 1250,0	15124,3	FS 83,4 \$ can. 9,2 S 86,1 fl. 157,0 DM 145,0 FF 9,7 Lit. 1225,8	
6. Dette Intergouvernementale résultant de la guerre 1914-1918, directe:				
Crédit anglais de Reconstruction Nationale	£ 9,0	1051,0	£ 9,0	
Dette contractée pendant la guerre 1914-1918 envers le Gouvernement des Etats-Unis.	\$ 161,8	7250,3	\$ 161,8	
Dette contractée après 1918 envers le Gouvernement des Etats-Unis.	\$ 238,9	10706,5	\$ 238,7	
Total de la Dette intergouvernementale... ..	£ 9,0 S 400,7	19007,8	£ 9,0 S 400,7	

(*) Convention belgo-congolaise du 6 février 1965. approuvée par la loi du 23 avril 1965.

1972		30 juni 1973 - 30 juni 1973		
Francs belges (en millions) Belgische frank (in miljoenen)	Devises (en millions) Devisen (in miljoenen)	francs belges (en millions) Belgische frank (in miljoenen)		DETAIL OP
358,5	\$ 7,0	282,3		5. Schuld отчисления у Кого (*): 4 % lening 1951 groot S 40 000 000. 4 % lening 1952 groot FS 60 000 000. 4 % lening 1953 groot FS 60 000 000. 4 % lening 1956 groot FS 60 000 000. 6 % lening 1957 groot S 40 000 000.
175,1	FS 10,0	123,4		
350,1	FS 30,0	370,1		
233,4	fS 15,0	185,1		
295,4	S 5,8	233,5		
1412,5	fS 60,0 S 11,8	1194,4		Totaal van de Schuld overgenomen van Kongo in vreemde munt.
11480,1	FS 72,2 Scan. 6,9 S 77,3 fl. 153,0 DM 124,3 FF 9,5 lit. 1200,8	8411,8		Totaal van de Schuld in vreemde munt.
1051,0	£ 9,0	836,8		6. Intergouvernementele Schuld, voortvloeiend uit de oorlog 1914-1918, directe Engels krediet van Nationale Wederopbouw. Schuld aangegaan tijdens de oorlog 1914-1918 tegenover de Regering van de Verenigde Staten. Schuld aangegaan na 1918 tegenover de Regering van de Verenigde Staten.
7250,3	\$ 161,8	6525,3		
10706,5	\$ 238,9	9635,3		
19007,8	£ 9,0 S 400,7	16998,0		Totaal van de Intergouvernementele Schuld.

(*) Belgisch-Kongolese Overeenkomst van 6 februari 1965, goedgekeurd door de wet van 23 april 1965.

COURS DE CHANGE APPUQUES.

Au 30 juin et au 31 décembre 1972.
Op 30 juni en op 31 december 1972.

1 FS	=	F	11,6708
1 S	=	F	44,8159
1 Scan.	=	F	46,25
1 £	=	F	116,7768
1 fl.	=	F	13,812032
1 DM	=	F	13,907183
1 FF	=	F	8,76046
100 Lit.	=	F	7,706950

TOEGEPASTE WISSELKOERSEN.

Au 30 juin 1973.
Op 30 juni 1973.

IFS	=	F	12,3375
1 S	=	F	40,3344
1 S can.	=	F	36,10
1 £	=	F	92,981
1 fl.	=	F	13,812032
1 DM	=	F	15,1120
1 FF	=	F	8,76046
100 Lir.	=	F	6,3270

EMPRUNTS EMIS SOUS LA GARANTIE DE L'ETAT.

SituatiQQ au 30 avril 1973.

(In milliers d'unirés.)

UNINGEN ONDER STAATSWAARBORG UITGEGEVEN.

Stand! QP 30 april! 1973.

(In duizendtallen.)

EMPRUNTS - LENINGEN	TERME - TUMIIN		
	Long - Lange	Moyen - Halfjaar(e)	Cour - J(t)jri
Taux d'intérêt			
Années d'échéance de à			
<i>Renteuqet [aren der t'en'aldagen uan tot</i>			
Société Nationale des Chemins de fer Vicinaux: - <i>Nationale Maatschappij van Buurtspooru/egen :</i>			
2,25 %	2446.	---	---
3,00 %	1324201	---	---
	1326647	---	---
Régie des Télégraphes et des Téléphones :- <i>Regie van Telegratie en Telefonie :</i>			
3,50 %	225 050	---	---
4,00 %	243568	---	---
4,25 %	518000	---	---
5,50 %	870000	---	---
6,50 %	494600	---	---
6,75 %	11772000	---	---
7,10 %	1185590	---	---
7,25 %	8350000	---	---
7,37 %	200000	---	---
8,25 %	3135480	---	---
8,50 %	4774000	---	---
Divers/Verscheidene	4739882	---	---
6,50 %	---	250000	---
6,75 %	---	50000	---
7,00 %	---	500 000	---
	36508170	800 000	---
Id.	---	S 10000	---
Office central de Crédit hypothécaire: - <i>Centraal Bureau voor Hypothecair Krediet :</i>			
5,00 %	98100	---	---
5,35 %	5200	---	---
6,00 %	221400	---	---
6,25 %	289900	---	---
6,75 %	150000	---	---
7,00 %	35000	---	---
7,75 %	305800	---	---
4,75 %	---	86344	---
5,00 %	---	232210	---
5,50 %	---	20000	---
5,25 %	---	208026	---
5,50 %	---	282100	---
5,60 %	---	14000	---
5,70 %	---	27000	---
5,75 %	---	262824	---
5-90	---	25000	---
6,00 %	---	342820	---
6,25 %	---	665356	---
5,50 %	---	762392	---
6,70 %	---	100 000	---
6,75 %	---	132588.5	---
7,00 %	---	939765	---

(En milliers d'unités)

(In duizendrallen.)

EMPRUNTS - LENINGEN		TERME - TERMIJN		
		LODII: - Uml(e)	Moyen - Hal/midde	Coop. - KDrie
Taux d'intérêt	Années d'échéance de à			
<i>Rentevoet</i>	<i>larm der vervaldaflm van tot</i>			
7,25 %	1979-1992	—	161600	—
7,40 %	1991	—	90000	—
7,50 %	1976-1991	—	353560	—
8,00 %	1974-1991	—	421415	—
8,25 %	1979-1991	—	683262	—
5,25 %	1973	—	—	550
5,50 %	1974	—	—	230800
		1105400	7003559	231350
Caisse nationale de Crédit professionnel: - <i>Nationale Kas uoor Beroepskrediet</i> :				
4,75 %	1973	9300	—	—
5,00 %	1974-1976	161500	—	—
5,75 %	1977	93800	—	—
6,00 %	1979	227800	—	—
6,25 %	1978-1982	442600	—	—
7,75 %	1980	215 210	—	—
<i>DiversIVerscheiden!!</i>	1973-1979	—	2230597	—
5,00 %	1973	—	4380	—
5,10 %	1977-1978	—	13 269	—
5,25 %	1975-1983	—	35027	—
5,50 %	1973-1977	—	291377	—
5,60 %	1978-1982	—	34002	—
5,70 %	1983	—	21450	—
5,75 %	1975-1977	—	148659	—
5,85 %	1974	—	4805	—
5,90 %	1973-1974	—	31731	—
6,00 %	1973-1984	—	556869	—
6,25 %	1973-1977	—	1264840	—
6,50 %	1973-1986	—	1064496	—
6,70 %	1973-1984	—	247205	—
6,75 %	1973-1989	—	4071536	—
7,00 %	1974-1992	—	2683755	—
7,10 %	1975-1987	—	550185	—
7,25 %	1979-1983	—	333620	—
7,30 %	1988	—	6770	—
7,40 %	1991	—	102106	—
7,50 %	1973-1991	—	826491	—
7,60 %	1986-1987	—	75135	—
7,75 %	1973-1975	—	11942	—
8,00 %	1974-1991	—	2080041	—
8,05 %	1984-1986	—	22565	—
8,25 %	1976-1991	—	1988158	—
5,25 %	1973	—	—	857252
5,50 %	1974	—	—	371210
		1150210	18701011	1228462
Institut national de Crédit agricole: - <i>Nationaal Instituut</i> :				
<i>Landbomokrediet</i> :				
4,75 %	1973	12 380	—	—
5,00 %	1975	134840	—	—
5,25 %	1981	197810	—	—
6,00 %	1979	71490	—	—

(En milliers d'unités.)

(In duizendtallen.)

EMPRUNTS - LENINGEN		TERME - TERMEN		
		Long - Lange	Moyen - Halflang	Court - Kort
Taux d'intérêt.	Années d'échéance de à			
<i>Renteuot..</i>	<i>[aren der vervaldagen van tot</i>			
6,25 %	1982	421410	—	—
6,50 %	1983 ..*	243080	—	—
6,75 %	1983	65000	—	—
7,75 %	1930-1981	191430	—	—
<i>Divers/Verscheidene</i>	1974-1978	—	194127	—
5,00 %	1973	—	5000	—
5,50 %	1973-1974	—	804403	—
5,75 %	1975	—	3977	—
5,85 %	1974	—	1212	—
5,90 %	1973-1974	—	59395	—
6,00 %	1973-1975	—	178556	—
6,25 %	1973-1978 ..*	—	1130766	—
6,50 %	1973-1976	—	387562	—
6,70 %	1973	—	104625	—
6,75 %	1974-1989	—	1347361	—
7,00 %	1974-1992	—	745687	—
7,15 %	1975	—	18000	—
7,25 %	1973-1992	—	277 411	—
7,50 %	1973-1991	—	219093	—
8,00 %	1974-1981	—	951416	—
8,25 %	1979-1990	—	397825	—
5,25 %	1973-1974	—	—	456166
5,50 %	1973-1974	—	—	284761
		1337440	6826416	740927
		=====	=====	=====
Id.				
5,12 %	1973... ..	—	—	FS 16000
		=====	=====	=====
Société nationale de Crédit à l'Industrie: - Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid :				
<i>Divers/Verscheidene</i>	1978-1983	2343621	—	—
4,75 %	1974-1976	608800	—	—
5,75 %	1977	338300	—	—
6,00 %	1978-1979	1474600	—	—
6,25 %	1982	866900	—	—
6,75 %	1983	500000	—	—
7,00 %	1982	192 900	—	—
7,75 %	1980-1981	2300 900	—	—
8,00 %	1979	5000000	—	—
8,25 %	1980	1500 000	—	—
8,65 %	1980	500 000	—	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1973	—	7225 928	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1974	—	12260967	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1975	—	15850 858	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1976	—	13 591268	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1977	—	9620609	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1978	—	5458800	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1979	—	2196916	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1980	—	3097 907	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1981	—	4809 14,1	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1982	—	4 088169	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1983	—	8974B6	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1984	—	553140	—
<i>Divers/ Verscheidene</i>	1985	—	SOB 638	—

(En milliers d'unités.)

(In duizendtallen.)

EMPRUNTS — I.E. NIN GEN		TERME — TERMIIN		
		Long - Lanljfe	Moyen — Haf/lau/ljfe	Court - Kone
Taux d'intérêt	Années d'échéance de à			
<i>Rentevoet</i>	<i>larcn der ueruuldagen l'an tot</i>			
Divers/Verscheidene	1986	—	620449	—
Divers/ Yerscheidene	1987	—	3843570	—
Divers/ Yerscheidene	1988	—	1526568	—
Di veisf/verscheidene	1989	—	376135	—
Di vers/V erscheidene	1990	—	1482875	—
Divers/V erscheidene	1991	—	1099570	—
Divers/Verscheidene	1992	—	2025 165	—
Divers/Verscheidete	1993	—	273 710	—
5,25 %	1973-1974	—	—	3856789
5,50 %	1973-1974	—	—	2550660
		15626021	91407 871	6407449
Id.				
8,00 %	1975	—	FS 20000	—
8,50 %	1973	—	20000	—
8,93 %	1975	—	25000	—
4,50 %	1973	—	—	fS 9000
		—	FS 65000	FS 9000
Id.				
6,50 %	1983	DM 160000	—	—
7,00 %	1979	100000	—	—
8,00 %	1978-1980	22500	—	—
6,00 %	1974	—	DM 80000	—
6,75 %	1973	—	90000	—
7,00 %	1974-1975	—	140 000	—
		DM 282500	DM 310000	—
Id.				
7,25 %	1982	—	\$ 10000	—
Société nationale de Crédit à l'Industrie. Emprunts C.E.C.A. : — Nationale Maatschappij voor Krediet aan de Nijverheid, E.G.K.S.-leningen :				
5,25 %	1987	FS 43729	—	—
7,75 %	1987	7600	—	—
		fS 51329	—	—
Id.				
8,25 %	1986	DM 4000	—	—
Id.				
8,25 %	1985	ES la 103	—	—
Société nationale des Distributions d'Eau : — Nationale Maatschappij der Waterleidingen :				
Divers/Verscheidene	1984-1995	1 050 108	—	—
4,00 %	1990-1997	109303	—	—
4,75 %	1976	56035	—	—
5,00 %	1985-1990	159678	—	—
5,25 %	1979-1987	402890	—	—

(En milliers d'unités.)

(In duizendallen.)

EMPRUNTS-LFININGEN		TERME - TERMIIN		
		LM	Moyen - Halfjaarlijkse	Coût - Korte
Taux d'intérêt:	Années d'échéance: de à			
<i>Rentevoet</i>	<i>[aren der verva/dall; en van tot</i>			
5,50 %	1980-1982	380520	-	-
5,75 %	1991	76100	-	-
5,95 %	1976-1981	40 275	-	-
6,00 %	1985-1992	569740	-	-
6,25 %	1984-1988	2H603	-	-
6,70 %	1985	19650	-	-
6,80 %	1990	236500	-	-
6,90 %	1994	1000000	-	-
7,25 %	1991-1992	790625	-	-
7,90 %	1996	990000	-	-
8,0 %	1986	470000	-	-
		6606027	-	-
Société Intercommunale des Flandres pour la Distribution d'Eau; - <i>Tussengemeentelijke Maatschappij der Vlaanderen voor Waterbedeling:</i>				
4,30 %	1980	18760	-	-
Palais des Beaux-Arts: - <i>Paleis voor Schone Kunsten:</i>				
4,00 %	1990	35490	-	-
4,25 %	1974	1205	-	-
6,00 %	1973	-	50000	-
8,00 %	1973	-	50000	-
		36695	100000	-
Société nationale des Chemins de Fer belges: - <i>Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen:</i>				
<i>Divers/Verscheidene</i>	1974-1982	8246992	-	-
4,00 %	1975	289000	-	-
5,50 %	1981	901000	-	-
6,75 %	1983-1984	7760000	-	-
7,75 %	1985	3500000	-	-
6,25 %	1975	-	50000	-
8,00 %	1976	-	300000	-
8,50 %	1975	-	225 000	-
8,90 %	1976	-	450000	-
		20696992	1025000	-
hl,				
4,00 %	1976-1990	FS 9345	-	-
4,63 %	1977	1510	-	-
4,82 %	1980	3855	-	-
4,88 %	1975	1 498	-	-
4,89 %	1977	3247	-	-
5,00 %	1974	1286	-	-
5,01 %	1978	2577	-	-
5,06 %	1977	1602	-	-
5,43 %	1982	3118	-	-
5,47 %	1981	3 025	-	-
5,79 %	19H3	3110	-	-
5,H! %	1985	2483	-	-
5,87 %	1977	2(01)	-	-

(En milliers d'unités.)

(In duizendtallen.)

EMPRUNTS - LENINGEN		TERME - TERMIJN		
		Long - Lange	Moyen - Halflange	Court - Kort
Taux d'intérêt	Années d'échéance de à			
<i>Rentevoet</i>	<i>[aren der llervalldall; in t'an tot</i>			
6,00 %	1976	520	—	—
6,02 %	1986	1928	—	—
6,17 %	1989	7000	—	—
6,25 %	1980	5000	—	—
6,27 %	1984	3136	—	—
6,30 %	1975	1900	—	—
6,75 %	1987	3372	—	—
6,84 %	1988	5000	—	—
4,50 %	1973	—	FS 50000	—
7,50 %	1985	—	20000	—
		FS 66512	FS 70000	—
		=====	=====	=====
Id.				
7,00 %	1976-1977	FF 131243	—	—
		=====	=====	=====
Id.				
5,25 %	1976	\$ 8 000	—	—
5,62 %	1978	300	—	—
		\$ 8300	—	—
		=====	=====	=====
Id.				
6,12 %	1985	DM 1690	—	—
6,50 %	1983	4158	—	—
6,75 %	1982	2500	—	—
7,00 %	1979	50 000	—	—
		DM 58348	—	—
		=====	=====	=====
Id.				
5,52 %	1976	fl. 1683	—	—
		=====	=====	=====
Société nationale du Logement : - <i>Nationale Huisvesting</i> ; voor <i>hfa.ltschappi</i> ; voor				
1,125 %	1981	15165	—	—
3,00 %	1993	17148	—	—
3,75 %	1982-2000	301267	—	—
4,50 %	1973-2020	4437911	—	—
4,75 %	1982-1988	412 500	—	—
5,00 %	1977-1983	1685351	—	—
5,10 %	1983	27182	—	—
5,20 %	1983	63608	—	—
5,25 %	1980	324400	—	—
5,48 %	1978	4177	—	—
5,50 %	1975-1984	1408760	—	—
5,75 %	1985-1986	2 056 360	—	—
6,50 %	1987-1992	2071800	—	—
6,75 %	198,1-1989	2 659 690	—	—
7,00 %	1992-1993	2191130	—	—
7,10 %	1986	941210	—	—
7,75 %	1980-1981	2297010	—	—
8,00 %	1990	707250	—	—
8,50 %	1980	2 000 000	—	—
4,50 %	19-4	—	5 000	—

(En milliers d'unités.)

(In duizendtalen.)

EMPRUN TS - LENINGEN		TERME - TERM/JN		
		Long - <i>Lam-e</i>	Moyen - <i>Ha/flat</i>	Court - <i>Korte</i>
Taux d'intérêt	Années d'échéance de à			
<i>Rentes</i>	<i>laren der veTValdölgén van tot</i>			
4,75 %	1974-1976	---	686020	---
4,85 %	1974-1980	---	90500	---
4,95 %	1974-1986	---	85500	---
5,00 %	1973-1984	---	190000	---
5,10 %	1976	---	40000	---
5,25 %	1975-1979	---	413 460	---
5,50 %	1976-1980	---	373500	---
5,60 %	1982	---	261000	---
5,75 %	1973-1982	---	630625	---
5,90 %	1973	---	20000	---
6,00 %	1973-1983	---	294500	---
6,25 %	1974-1980	---	1803500	---
6,37 %	1978	---	250000	---
6,50 %	1973-1986	---	441000	---
6,70 %	1973	---	200 000	---
6,75 %	1976-1989	---	3971850	---
7,00 %	1974-1992	---	4319492	---
7,25 %	1979-1993	---	809000	---
7,40 %	1991	---	604700	---
7,50 %	1976-1991	---	1371 750	---
8,00 %	1974-1991	---	1460000	---
8,25 %	1979-1991	---	1178250	---
		23 621919	19499647	---
Id.	6,50 % 1979...	---	DM 80000	---
Id.	7,00 % 1978...	FS 10000	---	---
Id.	4,75 % 1984-1986	FLux. 188900	---	---
	5,62 % 1982	55527	---	---
		FLux. 244 427	---	---
Société nationale terrienne: - <i>Nationale Landmaatschappij</i>				
1,00 %	1986	9652	---	---
3,75 %	1979-1985	97210	---	---
4,50 %	1973-1984	391900	---	---
4,85 %	1976	282	---	---
4,90 %	1973-1981	23103	---	---
4,95 %	1974-1986	13 774	---	---
5,00 %	1973-1981	19049	---	---
5,05 %	1986	9683	---	---
5,15 %	1987	815	---	---
5,25 %	1973-1976	25 904	---	---
5,50 %	1973-1974	12 401	---	---
6,75 %	1982-1983	202830	---	---
7,00 %	1992-1993	98797	---	---
7,50 %	1984	87748	---	---
7,75 %	1980-1981	83600	---	---
8,50 %	1980	500000	---	---
1,70 %	1985-1987	---	68507	---

(En milliers d'unités.)

(In duizendtallen.)

EMPRUNTS — LEN/NGEN		TERME — TERMIJN		
		Long — Lanll.g	Moyen — HalfjLanll.g	Court — Korle
Taux d'intérêt	Années d'échéance de il			
<i>Rentevon</i>	<i>laren der t'ert'alda-en van tot</i>			
4,50 %	1973-1974	—	72500	—
4,65 %	1975	—	2696	—
4,75 00	1974-1986	—	365390	—
4,85 %	1974-1979	—	119000	—
4,90 00	1973-1985	—	4200	—
4,95 %	1974-1976	—	182000	—
5,00 00	1973-1984	—	207500	—
5,10 00	1977	—	18000	—
5,25 00	1975-1982	—	597800	—
5,50 00	1973-1980	—	349769	—
5,60 %	1978-1987	—	141000	—
5,70 %	1983	—	192000	—
5,75 00	1973-1982	—	477 500	—
5,90 %	1973	—	1000	—
6,00 %	1977-1983	—	291761	—
6,25 %	1914-1980	—	467100	—
6,37 %	1978	—	100000	—
6,50 %	1973-1986	—	502500	—
6,70 %	1973	—	195000	—
6,75 %	1976-1989	—	1405000	—
7,00 %	1974-1992	—	2173700	—
7,25 00	1979-1993	—	502900	—
1,40 %	1991	—	96900	—
7,50 00	1976-1991	—	621 500	—
8,00 %	1974-1991	—	682100	—
8,25 %	1980-1991	—	284000	—
		1576748	10121323	—
Id.		—	DM 40000	—
Id.		FLux. 20291	—	—
4,75 %	1987	62632	—	—
5,40 %	1986	—	—	—
		FLux. 82923	—	—
Ligue des Familles nombreuses: — Bond der Grote Gezinnen :				
a) Fonds des Etudes: — Studiefonds :				
3,75 %	1974-1978	8553	—	—
4,50 00	1978-1980	9037	—	—
4,75 %	1978	4139	—	—
5,00 %	1979	4901	—	—
5,25 %	1980	5640	—	—
5,50 %	1981	6340	—	—
5,75 %	1982	6990	—	—
6,25 %	1982	8000	—	—
6,50 %	1983-1984	24320	—	—
7,00 %	1982	4000	—	—
7,75 %	1981-1985	21550	—	—
		103 470	—	—

(En milliers d'unités.)

(In duizendallen.)

EMPRUNTS - LENINGEN		TERME - TERMIJN		
		Lona - <i>Lana</i>	Moyen - <i>Halftaar</i>	Court - <i>Kort</i>
Taux d'incem	Années d'échéance de à			
<i>Rentevoet</i>	<i>[aren der l'ervalda]</i>			
bl Fonds de logement: - <i>Woningfond</i> :				
3,25 %	1979	6502	---	---
3,50 %	1980-1981	146012	---	---
3,75 %	1977-1982	491178	---	---
4,00 %	1977	13 375	---	---
4,50 %	1978-1980	282610	---	---
5,00 %	1981-1983	416470	---	---
5,50 %	1983-1987	629608	---	---
6,25 %	1979-1980	5570	---	---
6,50 %	1987-1992	668400	---	---
6,75 %	1988-1989	717990	---	---
7,00 %	1992-1993	358580	---	---
7,20 %	1981	324 910	---	---
7,75 %	1980-1981	219680	---	---
8,00 %	1990	234600	---	---
5,60 %	1982	---	50000	---
5,75 %	1976-1981	---	71000	---
6,25 %	1974-1975	---	50947	---
6,50 %	1976-1986	---	145000	---
6,75 %	1976-1989	---	170000	---
7,00 %	1974-1987	---	365000	---
7,50 %	1976-1991	---	195000	---
8,00 %	1974-1991	---	287294	---
8,25 %	1980-1990	---	434900	---
		4515485	1 770141	---
S.A.B.f.N.A. :				
5,40 %	1977	175000	---	---
5,50 C)-	1974	82131	---	---
5,85 %	1976	44911	---	---
6,25 %	1983	1 015 000	---	---
6,62 C)-	1983	550000	---	---
7,00 tyo	1987	1 500 000	---	---
7,00 %	1976	---	50000	---
7,50 ~-~	1976	---	100000	---
8,00 %	1976	---	500000	---
		3367042	650000	---
ld.				
5,00 ~-~	1971	Zaires J6	---	---
ld.				
Divers' <i>Verslleidene</i>	1976-1984	S 7600	---	---
5,50 %	1974	2778	---	---
5,7) t-o	1974	1029	---	---
6,00 %	1974-1980	17885	---	---
6,50 -0	1973	600	---	---
		S 29892	---	---

(En milliers d'unités.)

(In duizendtallen.)

E - I P R U N T S - L E N I N G E N		TERME - TERMIJN		
		Long - <i>Lang</i>	Moyen - <i>Middel</i>	Court - <i>Kort</i>
Taux d'intérêt Rentevoet	Années, d'échéance de à <i>[aren der len'dagen van tot</i>			
Id.				
5,75 %	1974	DM 5000	---	---
7,00 %	1984	37000	---	---
Id.				
4,75 %	1981	DM 42000	---	---
Id.				
5,00 %	1981	FLux. 149800	---	---
Caisse autonome des Dommages de Guerre: - <i>Alltonome Kas voor Oorlogsschade :</i>				
4,75 %	1984	3063917	---	---
5,00 %	1984	1052404	---	---
5,25 %	1984	1353227	---	---
5,50 %	1984	993204	---	---
5,75 %	1984	675217	---	---
6,50 %	1984	268074	---	---
7,00 %	1984	120400	---	---
		7526443	---	---
Congo: - <i>Kotgo:</i>				
6%	1976	\$ 1960	---	---
Régie des Services Frigorifiques de l'Etat Belge: - <i>Regie der Belgische Rijkskoel en vriesdiensten :</i>				
	1987-1989	24136	---	---
7,00 %	1984	25400	---	---
8,00 %	1991	11604	---	---
		61140	---	---
Institut des services communs de la Radiodiffusion-Télévision belge: - <i>Instituut van de gemeenschappelijke diensten der Belgische Radio- en Televisie :</i>				
5,25 %	1973-1977	5235	---	---
5,50 %	1979-1982	98055	---	---
5,75 %	1973-1977	48600	---	---
5,85 %	1973	320	---	---
6,00 %	1975-1986	276605	---	---
6,10 %	1974	9580	---	---
6,25 %	1977-1986	220250	---	---
6,50 %	1987-1989	533380	---	---
6,60 %	1992	150000	---	---
6,75 %	1987	139450	---	---
7,25 %	1977	23635	---	---
7,50 %	1975-1981	183875	---	---
7,75 %	1977-1991	446470	---	---
8,00 %	1980	100 200	---	---
8,2 %	1991	48940	---	---
8,50 %	1990	116740	---	---
		2401335	---	---

(En milliers d'unités)

(In duizendallen.)

		TER-CE - TERMITN		
f. \NPR I: X T S - L f :? !", G E . U		Long - Lange	Moyen - Halfml(e)	Court - Korte
Taux d'intérêt: <u> </u>	Années d'échéance de à <u> </u>			
<i>Rentevoet</i>	<i>[aren der t'erraldagen t'an tot</i>			
Fonds des Maladies professionnelles: - <i>Fonds uoor de Beroepszekerden</i> :				
5,75 ‰	1973	89200	-	-
8,25 ‰	1975	129400	-	-
		218600	-	-
Fonds de Dotation des pensions de guerre, etc. : - <i>Dotatiefonds van de oorlogspensioenen, enz.</i> :				
4,25 ‰	1973	301096	-	-
4,60 %	1973-1999 ¹	500 807	-	-
4,75 %	1973-1999	334115	-	-
5,00 ‰	1973-1999 ¹	275922	-	-
5,35 ‰	1973-1999 ¹	278587	-	-
5,40 %	1973-1999	378933	-	-
5,50 ‰	1973-1999	278605	-	-
5,60 %	1973-1999	267282	-	-
5,70 %	1973-1999	409106	-	-
5,80 %	1973-1999	259096	-	-
6,50 %	1973-1999	923414	-	-
6,75 %	1973-1999	534028	-	-
6,80 ‰	1973-1999	781268	-	-
6/15 %	1973-1999	619888	-	-
7,75 %	1973-1999	1123714	-	-
7,80 %	1999	229668	-	-
8,50 ‰	1973-1999	1 98- 037	-	-
7,80 %	1973	-	-	5203745
		9483636	-	5203745
Caisse nationale des Pensions de Retraite et de Survie: - <i>Rijkskas voor Rust- en Oerlevingspensioenen</i> :				
4,25 %	1973	40979	-	-
4,50 ‰	1973	69740	-	-
		110719	-	-
Institut national d'Assurances sociales pour Travailleurs indépendants: - <i>Rijbilstiitllt uoor de Sociale Yezekeringen der Zelfstandigen</i> :				
5,00 ‰	1975	ISS 940	-	-
5,25 ‰	1973	5130	-	-
5,11 ¹ ‰	1976	398887	-	-
5,40 %	1978-1981	2230517	-	-
5,45 ‰	1984	4 % 0 656	-	-
5,50 ‰	1973	13 520	-	-
S,SS (,;)	1980-198,	5083 177	-	-
5,70 ‰	19;''9	1054743	-	-
1,80 ‰	19;''''	525610	-	-
10,20 ‰	198 ¹	3487600	-	-
6,85 ‰	PSG	4195341	-	-

(En milliards d'unités.)		(In duizendtallen.)		
EMPRUNTS - /ENINGF/:		TERME - TERMEN		
		Long - Lange	Moyen - Halftm 11.g	Court - Korte
Taux d'intim	Années d'échéance de à			
<i>Rentevoet</i>	<i>lars der t'ervaldags vatt tot</i>			
<i>Divi:rs/Versbàdene</i>				
4,75 00	1973-1974	—	50000	—
5,00 %	1973-1974	—	279051	—
5,10 %	1978	—	667m	—
5,25 %	1979-1980	—	20000	—
5,50 %	1973-1980	—	121100	—
5,60 %	1978-1982	—	208965	—
5,70 %	1983	—	228100	—
5,75 %	1980-1981	—	177 500	—
6,00 %	1973-1975	—	74200	—
6,25 %	1975	—	65000	—
6,50 %	1973-1985	—	54000	—
8,00 %	1975	—	129000	—
8,25 %	1979-1980	—	50000	—
		—	86000	—
<i>Divers/ Yersbeidene</i>				
4,05 %	1973	—	—	300 000
4,70 %	1973	—	—	200 000
5,25 %	1973-1974	—	—	150000
5,50 %	1973	—	—	113 815
5,68 %	1973	—	—	250000
5,75 %	1973	—	—	575000
5,88 %	1973	—	—	700000
6,00 %	1973	—	—	100000
6,25 %	1974	—	—	100 000
6,37 00	1974	—	—	650000
				200000
		22111121	2210688	3338815
<i>Id.</i>				
5,50 %	1977... ..	\$ 2400	—	—
Centre d'Etude de l'Energie Nucléaire: - <i>Studiecentrum van de Kernenergie</i> :				
5,75 %	1974... ..	15880	—	—
Ruanda-Urundi :				
5,625 %	1977... ..	\$ 1736	—	—
Fondation nationale pour le Financement de la Recherche scientifique : - <i>Nationale Stichting voor de Financiering van het Wetenschappelijk Onderzoek</i> ..				
2 -)-)	1990-1999	—	2647810	—
Le « Logis Militaire. » : - <i>Het « Militair Tehuis »</i> :				
5,50 %	1985	37180	—	—
5,75 %	1985-1986	78430	—	—
6,25 %	1988-1989	44860	—	—
		160470	—	—

(En milliers d'unités.)

(In duizenden talen.)

EMPRUNTS - LENINGEN	TERME - TERMIJN		
	Long - Lange	Moyen - Half/anRe	Court - Korte
Taux d'intérêt Renteuoet.	Années d'échéance de à Tare" der veTVllldagen. l'an tot		
Caisse générale d'Epargne et de Retraite: - <i>Algemene Spaar- en Lijfrentel</i> :			
<i>Divers/Verscheidene</i>	1975-1978	1954545	---
5,50 %	1974-1975	133295	---
5,75 %	1975	50435	---
5,85 %	1974	35250	---
6,00 %	1973-1976	765105	---
6,25 %	1973-1978	1406110	---
6,50 %	1973-1974	1296445	---
6,75 %	1973-1978	1404220	---
7,00 %	1974-1985	1486530	---
7,20 %	1985	140750	---
7,50 %	1973-1976	431400	---
7,55 %	1983-1984	439030	---
7,75 %	1973-1975	41135	---
7,95 %	1982-1983	96070	---
8,00 %	1974-1976	1888515	---
5,25 %	1973-1974		2366535
5,50 %	1974		1181240
5,65 %	1973		2060
		11568835	3549835
S.A. du Canal et des Installations manümes de Bruxelles: - <i>N.V. Zeekanaal en Haveninrichtingen van Brussel:</i>			
7,90 %	1996	572220	---
8,75 %	1986	940000	---
5,75 %	1973	---	500000
		1512220	500000
Sociétés de Transports Intercommunaux: - <i>Maatschappijen voor het Intercommunale vervoer :</i>			
<i>Divers/Verscheidene</i>	1977-1993	3221281	---
Régie des Bâtiments : - <i>Regie der Gebouwen :</i>			
7,10 %	1991	5000	---
TOTAUX: - TOTALEN:			
Emprunts en francs belges. - <i>Leningen in Belgische franken ...</i>		164424871	21200583
Emprunts en monnaies étrangères. - <i>Leningen in vreemde munt.</i>	FS 127841	135000	25000
	Zaires 16	---	---
	S 44288	20000	---
	П, 14683	---	---
	DM 386848	430000	---
	FF 131243	---	---
	ES 10103	---	---
	FLux. 477 150	---	---